

Les 2 Rives.com

45 ans

JEAN-BERNARD
ÉMOND

Député de Richelieu

« Je suis là pour vous! »

ASSEMBLÉE NATIONALE
DU QUÉBEC



153773

Journée internationale
des aînés • Pages 17 à 29

Mode automne
4 pages centrales

Synthia Bussières et
ses enfants Zac et  liam.

SA FILLE ET SES DEUX PETITS-FILS
ONT  T  ASSASSINÉS IL Y A UN AN

UNE SORELOISE VEUT FAIRE SON DEUIL

Page 3

Charbone
*persona non
grata* tant
qu'elle ne paie
pas ses taxes

Page 4



La carte Hello
bonifiée dans
toute la MRC
dès le 2 octobre

Page 5



EXCLUSIVITÉ

HYUNDAI
SOREL-TRACY

MEMBRE DU
GROUPE OLIVIER

**RABAIS
DE 500\$**

Tous les détails en page 7

Photo gracieuseté

230721

OPÉRATION DÉCHIQUETAGE

SERVICE   L'AUTO

DE 10 H   14 H
LE SAMEDI 14 OCTOBRE

EMPLACEMENT

dans le stationnement de **L'Atelier - Centre de travail adapté**, situé au 3125, rue Joseph-Simard (porte 9), Sorel-Tracy.

En partenariat avec :

Desjardins
Caisse Pierre-De Saurel



L'Atelier
CENTRE DE TRAVAIL ADAPTÉ

230912



JUSQU'À
30 \$
D'ÉCONOMIE!

SECTIONS DE CRABE DES NEIGES
FORMAT 12/14

169 \$ ~~198⁹⁹ \$~~
/4,54 KG*

17⁹⁹ \$ ~~58⁴⁸ \$~~
/LB 39,66 \$/KG*

PROMOTIONS

En vigueur du 26 septembre au 11 octobre 2023



7 \$
D'ÉCONOMIE!

PÉTONCLES 10/20 CANADIENS
350 G, SURGELÉS

29⁹⁹ \$ ~~38⁹⁹ \$~~
/SAC



10 \$
D'ÉCONOMIE!

QUEUES DE HOMARD 4 OZ
SURGELÉES

42⁹⁹ \$ ~~52⁹⁹ \$~~
/4 UN



3 \$
D'ÉCONOMIE!

CREVETTES 31/40
240 G, SURGELÉES, PELÉES ET DÉVEINÉES

3 pour 12 \$
5,99 \$/UN



FILET DE SOLE 4 OZ
454 G, SURGELÉ

8⁹⁹ \$ ~~10⁹⁹ \$~~
/SAC



5 \$
D'ÉCONOMIE!

HUÎTRES LA P'TITE ODESSA
20 UN

19⁹⁹ \$ ~~24⁹⁹ \$~~
/BOÎTE



LASAGNE AUX FRUITS DE MER
475 G, PRÊTE-À-CUIRE

8⁹⁹ \$ ~~10⁹⁹ \$~~
/UN



PRIX VALIDE EN MAGASIN SEULEMENT

GUÉDILLE DE HOMARD
FRAÎCHE

16⁹⁹ \$ ~~18⁹⁹ \$~~
/UN



COQUILLE SEA OR
150 G

3⁹⁹ \$ ~~4⁹⁹ \$~~
/UN



20 \$
D'ÉCONOMIE!

BAVETTES DE BŒUF MARINÉES
18 X 145 G, SURGELÉES

90⁰⁰ \$ ~~110⁰⁰ \$~~
/BOÎTE



SOUPES À L'OIGNON GRATINÉES
2 X 290 G, PRÊTES-À-CUIRE

8⁹⁹ \$ ~~9⁹⁹ \$~~
/BOÎTE

PROMOTION

Achetez + et Obtenez +

- 5 \$

à l'achat de 50 \$

- 15 \$

à l'achat de 100 \$

- 20 \$

à l'achat de 150 \$

Sur les huîtres de l'Île-du-Prince-Édouard.

Non cumulable avec d'autres promotions et limitée à une réduction par transaction et par client.

6950 QC-132 (Marie-Victorin) | Sorel-Tracy (QC) | J3R 1S6 | (450) 743-0644

Selon disponibilité en magasin ou jusqu'à épuisement des stocks. Les photos de cette publicité sont des présentations suggérées.

Un an après le drame qui lui a enlevé sa fille et ses deux petits-fils

« Je commence à peine à sortir et parler sans pleurer »

– Sylvie Guertin

Jean-Philippe Morin | Les 2 Rives

Un an après le terrible drame qui a emporté sa fille et ses deux petits-fils, Sylvie Guertin n'a pas encore fait son deuil. Et ce processus ne commencera pas tant que l'ex-conjoint de sa fille ne sera pas déclaré coupable.

« Je commence à peine à sortir et parler sans pleurer, indique-t-elle avec aplomb. J'ai quitté mon emploi quand c'est arrivé et je ne travaille pas depuis. Je veux recommencer bientôt. »

Rappel des faits : le 24 septembre 2022, Synthia Bussières ainsi que ses enfants  liam (5 ans) et Zac (2 ans) ont été retrouvés inconscients dans leur condo de Brossard par les pompiers, intervenus sur les lieux d'un incendie. Leur décès a été constaté peu de temps après à l'hôpital.

Le conjoint de Synthia, Mohamad Al Ballouz, a été accusé de deux meurtres prémédités envers ses enfants, de meurtre non prémédité envers sa conjointe et d'incendie criminel. L'homme de 36 ans s'est vu refuser sa remise en liberté durant la durée de procédures.

« Synthia, en un mot, c'est la bonté. Je ne l'entendais jamais quand elle était enfant! Elle était avec cet homme depuis une douzaine d'années, mais dans les deux dernières années, elle avait changé. Je ne la reconnais-sais plus », confie sa mère.

La Soreloise a revu sa fille pour deux dernières fois en juillet 2022, puis en août 2022, soit environ un mois avant le drame. Synthia est aussi allée chez sa sœur le 4 septembre 2022, soit 20 jours avant de mourir.

« En août, je voyais que quelque chose n'allait pas, mais je n'ai rien dit. Je ne voulais pas avoir l'air de la mère qui se m le de quelque chose qui ne la regarde pas. Je trouvais qu'elle avait maigri. Ma fille m'a aussi dit qu'elle semblait correcte quand elle l'a vue,



Synthia Bussières et ses enfants  liam et Zac sont décédés le 24 septembre 2022.

Photo gracieuseté

alors on était quand même loin de se douter que quelque chose arriverait. »

Un an d'enfer

Au cours de la dernière année, Sylvie Guertin n'a pas eu le temps de faire son deuil. Elle a entre autres d  embaucher un avocat concernant un litige avec les parents de l'accusé ainsi qu'un notaire pour la vente du condo, qui n'est pas finalisée.

En plus, depuis un an, la Soreloise ne fait qu'attendre. Attendre que les démarches judiciaires avancent. « Tous ces délais nous affectent tous et on ne peut faire notre deuil tant et aussi longtemps que le procès n'aura pas lieu. La souffrance que je vis dans mon cœur de mère et de grand-mère ne s'explique pas. Il n'y a pas de mots et rien au monde ne pourra m'enlever cette peine, mais quand je vais savoir qu'il sera condamné et aura sa sentence je pourrai me

dire que la justice sera rendue pour Synthia,  liam et Zac », indique-t-elle.

C'est pourquoi la marche qu'elle a organisée avec l'organisme Com'Femme de Brossard le 25 septembre dernier à Longueuil est si importante, insiste-t-elle. Entre 100 et 125 personnes y ont pris part, dont certaines de la Maison La Source de Sorel-Tracy. « On veut que le ministre Simon Jolin-Barrette embauche des juges. Il en a promis 14 et aucun n'a été embauché. On veut qu'il embauche des greffiers et des greffieres. Il manque de personnel pour que les causes avancent. Il va y avoir de plus en plus d'arrêts Jordan. »

L'enquête préliminaire de Mohamad Al Ballouz est prévue en janvier 2024, soit 16 mois après le drame. Même Guertin a peur que le délai de 30 mois de l'arrêt Jordan s'applique si la cause s'éternise. « On parle de l'enquête préliminaire, on ne sait pas encore quand aura lieu le procès. Il faut agir », conclut-elle.



La Soreloise Sylvie Guertin n'a pas encore réussi à faire son deuil un an jour pour jour après le drame qui a emporté sa fille et de ses deux petits-fils.

Photo Jean-Philippe Morin | Les 2 Rives  



Le 25 septembre, Sylvie Guertin a mobilisé un autobus de Sorel-Tracy pour manifester à Longueuil contre la longueur des procédures judiciaires. Entre 100 et 125 personnes étaient présentes. Photo gracieuseté



Transdev, transporteur de choix au Québec depuis plus de 40 ans, est pr sente ment à la recherche de plusieurs chauffeurs d'autobus interurbains pour sa division de Sorel-Tracy!

Vous souhaitez vous impliquer au sein de votre communauté avec un emploi à la hauteur de vos attentes? Devenez conducteur chez Transdev!

****NOUVEAU TAUX HORAIRE D'EMBAUCHE   23,30\$****

Nos avantages :

- Un taux horaire à partir de 23,30\$
- Des postes à temps plein ou à temps partiel
- Un régime de retraite
- Des horaires prédéfinis
- Du temps supplémentaire offert
- Des autocars remisés à l'intérieur
- Un uniforme fourni
- Une belle équipe
- Et plus encore!

450 348-7046 @ rh@transdev.com
230, boul. Poliquin Sorel-Tracy (QC) J3P 7Y9



Afin de faciliter la lecture, nous avons employé le masculin comme genre neutre pour désigner aussi bien les femmes que les hommes.

La Ville de Sorel-Tracy a été assez patiente avec Charbone Hydrogène Québec inc.

Stéphane Fortier | Les 2 Rives

La Ville de Sorel-Tracy a annoncé, le 18 septembre dernier, lors de sa séance du conseil municipal, qu'elle entamait des procédures judiciaires contre l'entreprise Charbone Hydrogène Québec inc. afin de réclamer son dû, reprendre possession du terrain qu'elle louait à l'entreprise et, évidemment, résilier le contrat passé entre les deux parties.

C'est que l'entreprise est en défaut de paiement du loyer et n'a donc pas, de ce fait, respecté son bail emphytéotique. Il faut rappeler ici que l'emphytéose permet à celui qui en bénéficie, dans cas-ci Charbone (appelé emphytéote) d'avoir le plein usage d'un bien immobilier, en l'occurrence, un terrain appartenant à une autre personne, ici la Ville. Depuis deux ans, aucun versement n'a été effectué par l'emphytéote.

« Il est vrai que, comme l'entreprise n'était pas en mesure de payer la première année, nous lui avons donné un sursis et effacé la dette, mais depuis un an, nous n'avons pas vu l'ombre d'un paiement non plus, explique le maire de Sorel-Tracy, Patrick Péloquin. Ce terrain est convoité. Il y a une effervescence en termes de développement économique dans notre ville. Non décidément, on a été assez patient. Ça suffit! », s'exclame le maire.



La Ville de Sorel-Tracy considère qu'elle a fait preuve de patience assez longtemps envers l'entreprise Charbone Hydrogène Québec inc. Photo Stéphane Fortier | Les 2 Rives ©

Une rencontre entre les deux parties est-elle possible? Il faudra d'abord que Charbone paie son dû, à l'en croire le premier magistrat.

À ce jour, l'entreprise Charbone, qui voulait produire de l'hydrogène vert à cet emplacement de 40 000 m², doit une somme de 116 636 \$ en loyer et 7774 \$ en taxes pour un total de 124 384 \$. Le projet était attendu depuis le mois d'octobre 2022, mais rien n'a bougé depuis ce temps, soit depuis la signa-

ture du contrat de location de 26 ans. « Le conseil municipal a décidé de passer à autre chose », de mentionner pour sa part, Dominic Brassard, directeur des communications à la Ville de Sorel-Tracy qui justifie la décision du conseil municipal.

Pas question d'une bataille avec la Ville

Le directeur général de Charbone Hydrogène Québec inc. était à New York, dans le cadre de la Semaine pour le climat, quand

il a appris que la Ville de Sorel-Tracy entamait des procédures judiciaires contre l'entreprise. Dave Gagnon est donc revenu précipitamment et, s'il avait su, il aurait assisté à la séance du conseil afin de pouvoir s'expliquer.

« Je ne veux pas d'une bataille avec la Ville, mais il faut remettre les choses dans leur contexte quand ils disent que nous n'avons effectué aucun paiement depuis deux ans. Je reconnais que nous devons de l'argent. Nous avons plutôt six mois de retard et nous avons l'intention de payer ce que l'on doit », explique Dave Gagnon. C'est que la Ville, aux dires du directeur général de Charbone, avait fait un *off set* de factures pour l'année 2021-2022.

Dave Gagnon demeure optimiste pour la suite des choses.

« J'espère que nous trouverons un terrain d'entente. J'ai de bons rapports avec la Ville, mais il leur faut comprendre que l'on ne met pas sur pied une telle entreprise en si peu de temps. Nous avons mis beaucoup d'efforts, avons fait preuve de résilience jusqu'à présent. La dernière année n'a pas été facile, mais nous avons trouvé du financement et je voulais en faire part à la Ville. Je comprends que le maire doit prendre en compte les intérêts de ses citoyens, mais il doit savoir que des Sorelois ont aussi des intérêts dans Charbone », fait remarquer M. Gagnon. Il espère une rencontre avec le maire au plus tôt afin de régler ce litige.

Des tarifs d'utilisation de la glace modulés pour les Éperviers

Stéphane Fortier | Les 2 Rives

Dans un souci d'équité avec les autres utilisateurs du Colisée Cardin, la Ville de Sorel-Tracy a revu à la hausse les tarifs d'utilisation de la glace du Colisée Cardin pour les Éperviers de la Ligue nord-américaine de hockey (LNAH).

Cette décision a été annoncée lors de la séance du conseil municipal du 18 septembre dernier. « Les tarifs n'avaient pas été indexés depuis de nombreuses années (20 ans au moins) et les Éperviers, qui se veulent une entreprise privée, payaient moins cher ses heures de glace que le hockey mineur. Il fallait donc les moduler par souci d'équité avec les autres utilisateurs », fait remarquer le maire de Sorel-Tracy, Patrick Péloquin.

De 65 \$, le tarif horaire passe à 206,13 \$ en temps régulier et 237,88 \$ en heure de pointe. Cette augmentation fera en sorte qu'il en coûtera 29 000 \$ aux Éperviers pour utiliser la glace du Colisée. « C'est quand même seulement 75 % du coup réel », précise Dominic Brassard, directeur des communications à la Ville de Sorel-Tracy.

« Nous ferons toutefois passer notre commandite aux Éperviers de 32 000 \$ à 37 000 \$, soit une augmentation de 5000 \$

et nous leur laissons tous les espaces du Colisée », ajoute Patrick Péloquin.

De fait, dans la nouvelle entente, la Ville, propriétaire du Colisée, permet aux Éperviers d'exploiter le restaurant, le bar et lui laisse toute latitude pour chercher des commandites.

Continuer ou non?

De son côté, Christian Deschênes, l'un des propriétaires des Éperviers, qui agit également comme directeur général et entraîneur-chef, croit que le fait d'être une entreprise privée a penché dans la balance. « Ce que nous avons appris, c'est que le tarif horaire triplerait et que ce que la Ville nous donne en commandite, on le redonne en frais d'heures de glace. Nous sommes un apport important pour Sorel-Tracy. Nous présentons le troisième meilleur calibre de hockey au Québec. Nous sommes une belle vitrine pour la ville et la région et nous engendrons des retombées économiques. Si la Ville ne tient pas à avoir une équipe de hockey, qu'elle le dise franchement », s'insurge M. Deschênes.

Y aura-t-il une rencontre la Ville et les Éperviers pour discuter des nouvelles conditions? « Une rencontre? Ils vont glisser un document sous la porte de mon bureau et c'est tout », de répondre M. Deschênes.



La Ville de Sorel-Tracy a revu à la hausse les tarifs d'utilisation de la glace au Colisée Cardin pour l'équipe de hockey des Éperviers. Photothèque | Les 2 Rives ©

Le grand manitou des Éperviers admet que sans les commandites, sans les commerçants, l'équipe ne commencerait même pas l'année. Ce dernier se dit maintenant en mode réflexion. « J'aime le hockey. Cela fait 25 ans que je suis impliqué dans le hockey,

je ne ferai pas du hockey juste pour faire du hockey et je ne ferai pas l'année de trop non plus », lance-t-il avec beaucoup d'émotion.

« Si on se compare à d'autres équipes de la LNAH, on fait figure de parent pauvre », conclut-il.

La carte Hello s'étend sur tout le territoire

Stéphane Fortier | Les 2 Rives

Au printemps dernier, les premiers balbutiements de la carte Hello, destinée à encourager l'achat local, principalement dans le centre-ville de Sorel-Tracy, a connu un tel succès qu'il aurait été impensable de ne pas étendre son utilisation dans toute la MRC de Pierre-De Saurel.

Avec la phase II dévoilée le 22 septembre dernier et dont le mot d'ordre sera *Le pouvoir de l'achat local entre vos mains*, ce sera chose faite et ce, dès le 2 octobre prochain. En effet, cette phase II permettra aux citoyens d'acheter une carte d'achat local Hello bonifiée de 30 % et pouvant être utilisée dans les commerces participants de toute la MRC de Pierre-De Saurel.

Cette deuxième phase permettra de générer des investissements totalisant 100 000 \$, en plus de la bonification de 30 000 \$ offerte par Développement économique Pierre-De Saurel (DÉPS) et par la MRC de Pierre-De Saurel.

Il va de soi que cette phase II qui s'amorce a su enthousiasmer plusieurs décideurs de la MRC. « La carte Hello se marie parfaitement avec l'une de nos missions qui est de promouvoir l'achat local et ainsi, la prospérité économique de la région », de rappeler Luc Martel, directeur général de la Chambre de commerce et d'industrie de Sorel-Tracy (CCIST).

Le préfet de la MRC Pierre-De Saurel, Sylvain Dupuis s'est montré des plus fervents à l'arrivée de la carte Hello prise 2. « Souvenez-vous que le pouvoir d'achat local est entre nos mains, de souligner M. Dupuis. J'invite les gens à l'utiliser au centre-ville de Sorel-Tracy, bien sûr, mais aussi, dorénavant, partout sur le territoire », de poursuivre le préfet.

« L'achat local c'est très important. Mais il faut des moyens pour le stimuler et la carte Hello est tout à fait indiquée », mentionne pour sa part Patrick Pélouquin, le maire de Sorel-Tracy qui incite les citoyens à encourager les petits commerçants, les-

quels avec les travaux, éprouvent plus de difficultés par les temps qui courent.

« Au cours des derniers mois, la carte Hello a été un outil précieux pour de nombreux commerces du centre-ville pendant les travaux. À ce jour, 80 000 \$ provenant des cartes Hello des citoyens ont été dépensés dans les boutiques du centre-ville, et ce n'est pas terminé. On a de beaux commerces à Sorel-Tracy, encourageons-les ! », réitère le maire.

« C'est une belle occasion de découvrir les produits et services de notre MRC, ceux de la ruralité au même titre que les autres », affirme de son côté David Plasse, directeur général du DÉPS.

Déjà prêt pour la phase III destinée aux employeurs

Cette campagne comprend également un volet entièrement dédié aux employeurs de la région. Ces derniers pourront se procurer des cartes Hello à offrir à leurs employés afin qu'ils les utilisent dans les commerces participants de leur choix. Un webinaire sera présenté afin de fournir toutes les informations utiles pour profiter de cette offre. « L'équipe du Chantier d'attraction de la main-d'œuvre de Sorel-Tracy et sa région attend depuis longtemps ce nouveau moyen », de commenter Mathieu Beaufort, son coordonnateur. La phase III se mettra en branle, quant à elle, dès le 11 octobre.

Comment se procurer une carte Hello? Les citoyens devront visiter le site Web de la plateforme interactive Hello à partir du 2 octobre. Il faudra faire vite, les cartes Hello sont limitées. Chaque carte sera d'un montant maximum de 100 \$ par détenteur. Il faut savoir qu'elle fonctionne sur le même principe qu'une carte VISA et que le détenteur d'une carte pourra l'utiliser à sa guise dans l'ensemble des commerces participants. Également, il n'est pas nécessaire de dépenser toute la somme au même endroit et il n'y a pas de date d'expiration pour utiliser sa carte, mais la bonification de 30 % sera valide jusqu'au 29 février 2024 pour cette offre. Tous les détails concernant l'offre sont disponibles sur le site Web de la plateforme Hello.



Nicolas Perrette, directeur du développement des affaires chez Hello, Luc Martel, directeur général de la CCIST, Sylvain Dupuis, préfet de la MRC Pierre-De Saurel, David Plasse, directeur général du DÉPS, Patrick Péloquin, maire de la Ville de Sorel-Tracy, Mathieu Beaufort, représentant du Chantier d'attraction de la main-d'œuvre de Sorel-Tracy et sa région.

BOTANIX®

Décors et jardins

ENSEMBLE, SEMONS
UN JARDIN DE RÊVES

DU 16 AU 30 SEPTEMBRE 2023

Pour chaque boîte de
bulbes de **tulipes DUO**
vendue, Botanix versera

5\$

à Make-A-Wish.
RÊVES D'ENFANTS CANADA

14⁹⁹\$
Boîte de
20 bulbes
de tulipes

DU 27 SEPTEMBRE AU 31 OCTOBRE 2023

Grande sélection de bulbes de printemps

Tulipes, jonquilles, jacinthes, crocus et bien d'autres!

Grand choix de décorations d'Halloween
et d'automne : balles de paille, citrouilles, etc.

Vivaces*

30% À 50%

du prix régulier

*Sauf nouvel arrivage

À la pépinière*

DE
25% À 40%
DE RABAIS

50% de rabais supplémentaire sur les produits avec
une étiquette rouge.

Offrez une carte-cadeau

Nous sommes ouverts le DIMANCHE de 10h à 16h.

Du lundi au mercredi: 9h à 17h30 | Jeudi et vendredi: 9h à 18h30

Samedi: 9h à 17h | Dimanche: 10h à 16h

Comptoir Richelieu inc. 350, du Collège, Sorel-Tracy.

Téléphone : 450 742-9444 comptoirrichelieu@qc.aira.com / www.comptoirrichelieu.com

Selon un rapport préliminaire

Contrecœur pourrait intégrer la circonscription de Richelieu



ALEXANDRE BROUILLARD

abrouillard@les2rives.com

Le rapport préliminaire de 173 pages de la Commission de la représentation électorale propose entre autres que Contrecœur quitte la circonscription de Verchères et intègre celle de Richelieu. Il a été présenté devant l'Assemblée nationale le 19 septembre dernier.

Actuellement, il y a 45 818 électeurs dans Richelieu, soit - 9,6 % par rapport à la moyenne, et 62 535 électeurs dans Verchères, soit + 23,4 % par rapport à la moyenne.

Advenant l'ajout officiel de Contrecœur, la circonscription de Richelieu compterait 53 343 électeurs, soit + 5,2 % par rapport à la moyenne. Aucune municipalité ne serait retirée dans la circonscription. De son côté, Verchères compterait 55 010 électeurs, + 8,5 % par rapport à la moyenne.

« Cette ville est voisine des municipalités de Sorel-Tracy et Saint-Roch-de-Richelieu, qui sont toutes deux situées dans la circonscription de Richelieu. En outre, un secteur résidentiel linéaire situé aux abords de la

route 132 relie le noyau urbain de Contrecœur à celui de Sorel-Tracy. Cette modification permet d'abaisser le nombre d'électeurs de la circonscription de Verchères », explique la Commission dans son rapport.

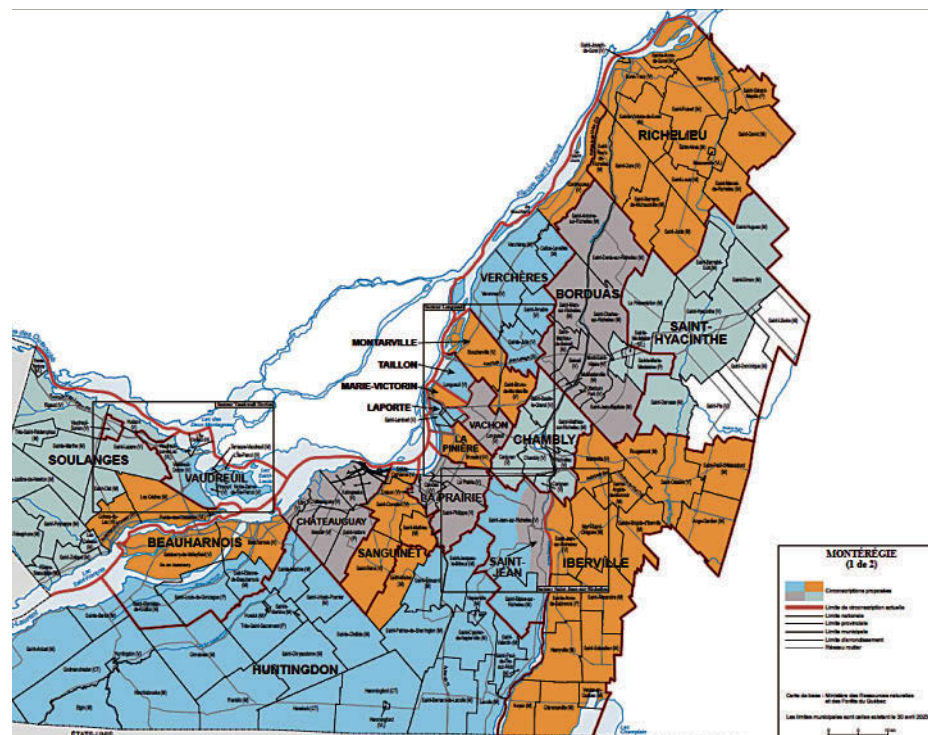
D'ici la décision officielle de la Commission, le député de Richelieu, Jean-Bernard Émond, suivra la situation de près.

« Alors que des consultations publiques et parlementaires se préparent pour cet automne sur cette question, je tiens à souligner mon engagement à rester réceptif aux commentaires de la population et à accueillir favorablement les recommandations qui émaneront de ces consultations, quel que soit le résultat. Je rappelle que la Commission est indépendante et que l'objectif ultime demeure de garantir une représentation équitable de chaque Québécois et Québécoise à l'Assemblée nationale », mentionne M. Émond.

De son côté, la députée de Verchères, Suzanne Roy, n'a pas répondu à notre demande de réaction avant d'aller sous presse.

Des limites à revoir aux huit ans

Selon la Loi électorale, les limites des circonscriptions doivent être revues toutes les deux élections générales. Les circonscriptions actuelles ont servi pour les élections générales du 1^{er} octobre 2018 et du 3 octobre 2022. De cette façon, la Commission



Dans le haut de la carte en orange, une projection de la circonscription de Richelieu si la Ville de Contrecœur est intégrée. Photo capture d'écran

s'assure que chaque électeur québécois soit représenté de façon juste et équitable au Salon bleu.

Dans son rapport, la Commission propose d'ailleurs de modifier les frontières de

55 circonscriptions pour éviter les écarts positifs ou négatifs supérieurs à 25 % entre le nombre d'électeurs inscrits dans chaque circonscription et la moyenne du Québec, qui était de 50 694 électeurs le 30 avril dernier.

Élection partielle à Saint-David

Joël Brouillard élu conseiller municipal

Alexandre Brouillard | Les 2 Rives

Joël Brouillard, 28 ans, a été élu conseiller municipal au poste numéro 6 à Saint-David. Il a été assermenté le jeudi 21 septembre par le président de l'élection et directeur général de la Municipalité, Mark McDuff.

Représentant d'une cinquième génération d'agriculteurs, M. Brouillard a récolté 83 votes. Ses trois adversaires, Josée Plamondon, Marie-Claude Champagne et Isabelle Parenteau ont respectivement obtenu 15, 46 et 60 voix.

Ce sont donc 207 citoyens qui ont exercé leur droit de vote sur un total de 680 électeurs, soit un pourcentage de participation d'environ 30 %. « Pour une élection partielle, le taux de participation n'est pas si mal », souligne le président de l'élection.

« Fier descendant d'une cinquième génération d'agriculture issue de Saint-David, j'ai à cœur le développement culturel et économique de mon village. À cheval entre une génération riche de son savoir et une à en devenir, je suis la personne désignée pour vous représenter », avait indiqué Joël Brouillard sur Facebook, le 9 septembre.



Le nouveau conseiller de Saint-David, Joël Brouillard, a publié sur Facebook une photo avec son fils pour interpeller les citoyens de sa municipalité à l'aube du scrutin, le 9 septembre. Photo tirée de Facebook

Rappelons que cette élection partielle avait été forcée par la démission de la conseillère Jolyanne De Tonnancour.

La MRC de Pierre-De Saurel suspend ses achats de publicités sur Meta

Jean-Philippe Morin | Les 2 Rives

La MRC de Pierre-De Saurel a emboîté le pas à plusieurs organismes publics, dont le gouvernement du Québec et la Ville de Sorel-Tracy, dans la suspension de l'achat de publicités sur Meta, incluant ses plateformes Facebook et Instagram, afin de soutenir les médias locaux.

Dans une résolution adoptée le 23 août dernier, la MRC dénonce la décision de Meta de bloquer le partage d'articles journalistiques sur ses plateformes, ce qui a un impact sur les médias locaux.

Meta agit ainsi depuis le 1^{er} août en représailles au projet de loi C-18 adopté à la Chambre des communes qui oblige les géants du Web à rémunérer les médias pour le contenu qu'ils diffusent sur leurs plateformes.

En plus de suspendre l'achat de publicités, la MRC a recommandé aux municipalités de son territoire d'adopter la même position, comme Sorel-Tracy et Saint-Joseph-de-Sorel l'ont déjà fait.

Par ailleurs, la MRC a accepté de partager l'édition virtuelle du journal *Les 2 Rives* sur sa page Facebook chaque mardi, en solidarité avec la presse écrite locale.



La page Facebook de la MRC de Pierre-De Saurel partage désormais le journal virtuel chaque mardi. Photo capture d'écran

À go, on Centraide : la campagne 2023-2024 est lancée à Sorel-Tracy

Stéphane Fortier | Les 2 Rives

L'organisme Centraide Richelieu Yamaska lançait sa 68^e campagne de financement pour la MRC de Pierre-De Saurel le 25 septembre dernier, dans les locaux du Centre d'action bénévole (CAB) du Bas-Richelieu.

Cette année, le slogan de la campagne est À go, on Centraide. « Au cours de la dernière année, Centraide a soutenu sept organismes en investissant une somme de 160 288 \$, de révéler Sylvain Chassé, directeur philanthropique. Pas moins d'une personne sur cinq reçoit notre aide par le biais des organismes partenaires de Centraide et cinq personnes sur cinq en bénéficient. Cette année, on parle d'une campagne spéciale. Tout a augmenté et les besoins sont criants. L'appel à l'aide est d'autant plus important », de poursuivre M. Chassé.

Marcel Rainville, directeur général du journal *Les 2 Rives*, agira à titre de coprésident de la campagne. « Cela fait cinq ans que le journal est impliqué. Et moi je m'implique parce que tous n'ont pas la chance d'avoir un cercle d'entraide pour les soutenir. Les besoins sont grands dans la région. Soyons solidaires. Chaque dollar fait une grande différence », souligne M. Rainville.

Sylvain Chassé a renchéri en rappelant que si tous les travailleurs de la région consa-



Membres de l'équipe de Centraide, bénévoles et représentants d'organisme ont lancé officiellement la campagne À go, on Centraide.

Photo Stéphane Fortier | Les 2 Rives ©

craient 1 \$ par paie, Centraide n'aurait sans doute pas de problème de financement.

Ando Andrianady, directeur général du CAB, hôte du lancement de la campagne, rappelle que Centraide joue un rôle déterminant dans la communauté. « Pour le milieu communautaire, Centraide peut offrir un soutien opérationnel, une mobilisation, répondre aux besoins des organismes locaux, contribuer au renforcement

des tissus sociaux et le plus important, amener un financement essentiel », d'énumérer le directeur général du CAB.

Le porte-parole de la campagne, cette année, est le D^r Sylvain Guimond et aux dires de ce dernier, ses parents, en particulier sa mère, l'ont grandement inspiré. « Malgré le fait que ma mère ait élevé huit enfants, elle a pris le temps de cogner aux portes pour récolter des dons pour Cen-

traide pendant des années. Si je peux contribuer à faire rayonner la région, je vais le faire », révèle Sylvain Guimond qui a aussi parlé de sa conjointe, originaire de la région et qui est aussi une grande ambassadrice de Centraide.

La campagne est donc lancée et les citoyens sont invités à se rendre sur le site <https://www.centraider.org> pour faire un don en ligne.

PREMIERS ARRIVÉS, PREMIERS SERVIS!

RABAIS DE 500\$ SUR PRÉSENTATION DE CETTE PAGE

EXCLUSIVITÉ



HYUNDAI
SOREL-TRACY

MEMBRE DU
GROUPE OLIVIER

Applicable sur :

LES 10 PREMIÈRES RÉSERVATIONS
DE HYUNDAI KONA 2024 (livraison octobre)

OU

LES 4 TUCSON HYBRIDES 2024 DISPONIBLES

OU

NOS 40 VOITURES D'OCCASION
EN INVENTAIRE

Valide jusqu'au 20 octobre 2023
ou jusqu'à épuisement des
inventaires.



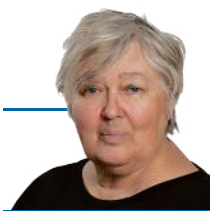
TUCSON HYBRIDE 2024



KONA 2024

HYUNDAI
SOREL-TRACY
MEMBRE DU
GROUPE OLIVIER

HYUNDAISORELTRACY.COM | 450 743-1244
1864, BOUL. FISET, SOREL-TRACY



LOUISE
GRÉGOIRE-
RACICOT

Chroniqueuse

Incapable de me situer

Il y a des semaines comme cela où il est difficile de se faire une tête sur les situations qui se présentent. La semaine dernière en était une.

D'abord, la négociation du secteur public qui perdure. Les syndiqués manifestent. Certains ont déjà voté des mandats de grève générale – 96 % chez les enseignants du cégep d'ici. Il y a fort à parier que les autres travailleurs de l'éducation et de la santé en feront autant sous peu.

Je peux comprendre leurs attentes pour améliorer leurs conditions de travail – horaires, organisation, salaires – et ce en pleine inflation. Ils décrivent les offres déposées de 13 % d'augmentation sur cinq ans, loin de leurs demandes de 21 % sur trois ans. N'ont-ils pas raison de rappeler que les députés ont augmenté de 30 % leur rémunération et que le Conseil du trésor a offert aux policiers de la SQ une augmentation de 21 % d'ailleurs rejetée? Et ce, alors que Québec a salué bien bas les employés qui ont tenu le fort pendant la pandémie en qualifiant même certains « d'anges »? L'offre actuelle ne traduit pas cette reconnaissance. Et je crains bien qu'insatisfaits, plusieurs expérimentés et de la relève quitteront leur emploi vers la retraite ou vers le secteur privé. Et ce, au détriment des services publics offerts.

En cette période d'inflation qui nous affecte tous, j'admets qu'ils demandent plus, ne voulant pas s'appauvrir. Mais je m'inquiète aussi des effets que cette négo aura sur mes propres revenus de retraite.

Je reconnais le rôle essentiel qu'ils contribuent au Québec et dans nos vies. Je paye ma juste part d'impôts qui financent le bon fonctionnement de l'État. Comment donc concilier ma solidarité à leur égard et l'assurance que mes revenus seront adéquats jusqu'à la fin de mes jours? Je me le demande encore!

Et Charbone?

Même réaction face à la décision de Sorel-Tracy de couper les liens avec Charbone, faute de paiements dus pour son bail et ses taxes. 125 000 \$ en tout.

Oui, un propriétaire doit pouvoir tirer profit de ses investissements. J'y adhère. Mais une ville est-elle un propriétaire comme les autres?

Elle dispose d'une réserve de terrains qu'elle peut vendre, louer ou céder à des entrepreneurs voulant s'établir sur son territoire. Car elle a aussi comme mandat de stimuler le développement de ce dernier et la création d'emplois pour ses gens.

Pour ce, elle compte notamment sur l'arrivée de nouvelles entreprises. Autant que possible des entreprises de pointe. Notamment en environnement, avait-elle défini dans sa planification.

Justement, Charbone produira de l'hydrogène vert. C'est d'ailleurs avec fierté que la Ville avait pris des arrangements avec la jeune entreprise pour permettre son implantation.

A-t-elle raison de s'impatiser au point de couper les ponts? Est-elle en droit d'agir ainsi? Probablement.

Mais ce faisant, elle met un point final à cette contribution à la lutte aux changements climatiques dont elle se dit si préoccupée et à une synergie à laquelle elle convoque pairs et entrepreneurs dans divers dossiers.

Comme payeur de taxes, je me dis qu'il est essentiel que toutes les entreprises bénéficient d'un coup de pouce ponctuel comme elles doivent payer leurs dus. Comme citoyenne et contribuable, je vois dans cette décision le refus d'être partie prenante d'un développement prometteur, mais à long terme seulement. Je suis partagée!

Charbone ne paie ni ses taxes, ni son loyer depuis quelques mois...
le maire Patrick Pélouin sortira-t-il de ses gonds?

Là, là... ça va faire...
Vous allez nous payer, s'il vous plaît...



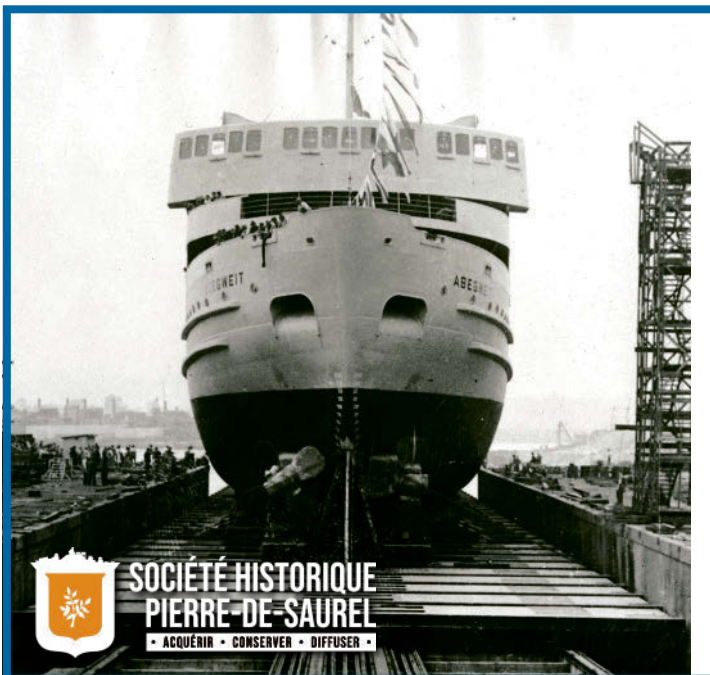
**SCULPTE
TON CORPS
DE RÊVE**

Pour éliminer les
graisses indésirables

Pour renforcer
tonifier et raffermir

RÉALISEZ VOS OBJECTIFS DE BEAUTÉ
À LA CLINIQUE CGM

Appellez/textez au 450-808-0153, ou passez nous voir au 67 rue George, local 104, Sorel Tracy.



**SOCIÉTÉ HISTORIQUE
PIERRE-DE-SAUREL**
• ACQUÉRIR • CONSERVER • DIFFUSER •

Souvenirs d'ici

Construit à Sorel par Marine Industries Limited entre 1944 et 1946, le traversier *Abegweit* a fait le lien entre l'Île-du-Prince-Édouard et le Nouveau-Brunswick de 1947 à 1982. Surnommé *Abby* par les locaux, le nom *Abegweit* était celui donné à l'Île-du-Prince-Édouard en langue Mi'kmaq. Commandé par la compagnie ferroviaire du Canadien National pour faire le transport de personnes, de véhicule et de wagons vers la province insulaire, le traversier était considéré à l'époque de sa construction comme le plus puissant brise-glace au monde. Au début des années 1980, ne répondant plus aux besoins, il est vendu au Columbia Yacht Club. Depuis 1983, l'*Abegweit* sert de « Clubhouse » au club de yacht de Chicago et est amarré sur les rives du Lac Michigan. (SHPS – 1002, S7, D5)

Les **2 Rives**.com

58, rue Charlotte,
Sorel-Tracy (Québec) J3P 1G3
Tél. : 450 742-9408
redaction@les2rives.com
www.les2rives.com

Petites annonces
450 771-0677 / Sorel-Tracy : 450 742-1002

Éditeur : Benoit Chartier
Directeur général : Marcel Rainville
Rédacteur en chef : Martin Bourassa
Directeur de production : Alex Carrière
Directeur de l'information : Jean-Philippe Morin
Journaliste : Alexandre Brouillard et Stéphane Fortier
Chroniqueurs : Denis Marion et Louise Grégoire-Racicot

Photographe : Pascal Cournoyer
Caricaturiste : Gilles Marcotte
Contrôleur : Monique Laliberté
Publicitaires : Carole Pettigrew et Kevin Arseneault
Coordonnatrices aux ventes : Mélissa Giard et Marie-Pier Robidoux
Distribution : Distribution Transcontinental Inc. Division Publisac Montréal

Distribution certifiée par :

Membre de :

RESEAU SÉLECT

Publi Sac

Certifié PEFC

Ce produit est issu de forêts gérées durablement et de sources contrôlées

www.pefc.org

Merci de recycler ce journal.

Financé par le gouvernement du Canada

Hebdomadaire publié par

DBC COMMUNICATIONS INC.
655, avenue Sainte-Anne,
Saint-Hyacinthe, Québec J2S 5G4

Imprimerie Transcontinental s.e.n.c.,
division Transmag,
10 807, rue Mirabeau, Anjou, Québec,
H1J 1T7 et distribué par Publi Sac
pour plainte ou requête : 450 773-6028
ISSN 0839-7864

Toute reproduction des annonces
ou des informations est interdite

Canada

Rendre concret le choix du centre-ville



DENIS MARION

Chroniqueur
dmarion@gestionalterego.com

On n'a jamais été aussi près du moment de voir enfin se réaliser des actions qui stimuleront la revitalisation du centre-ville de Sorel-Tracy. L'adoption prochaine d'un plan particulier d'urbanisme (PPU) par le conseil municipal, attendue depuis des années, devrait confirmer l'amorce du mouvement.

Un centre-ville, au Québec et en Amérique du Nord, c'est une destination peut-être, mais c'est aussi et d'abord un milieu de vie qui l'amène à avoir une signature propre. On juge une ville par l'état de son centre-ville.

Sorel-Tracy partage, avec une multitude de villes d'ici et d'ailleurs, le défi de la régénérescence de centres-villes désertés petit à petit depuis les années 1950 au moment de l'arrivée massive des voitures et d'une nouvelle logique de l'aménagement urbain qui plaçait les véhicules au cœur de la mobilité.

Les résultats des travaux en cours sur les rues Augusta et Prince, bien qu'ils soient difficiles à vivre actuellement pour les commerçants et leurs clients, nous aideront à visualiser l'évolution du centre-ville. Pour comprendre, on a souvent besoin de voir.

Sommes-nous prêts à donner au centre-ville les moyens de changer de visage? Sommes-nous prêts à faire le choix du centre-ville en appuyant sa revitalisation et à en profiter?

Au cours d'une assemblée publique organisée par la Ville de Sorel-Tracy le 11 septembre dernier, les citoyennes et citoyens qui ont pu assister à la présentation d'un ambitieux projet de PPU, y ont réagi plutôt positivement. C'est bon signe et c'était essentiel. La Ville ne peut pas revitaliser seule le centre-ville, elle a besoin d'appui et de soutien. Elle peut montrer le chemin, planifier, organiser, mobiliser et exercer du leadership. Mais le succès passera par sa capacité à générer le mouvement, « l'effet d'entraînement », comme le nomme le PPU, avec la collaboration de ses partenaires institutionnels, des promoteurs résidentiels ou commerciaux, mais aussi de la population.

Le PPU proposé, s'il est adopté, deviendra enfin une feuille de route pour la Ville. Il présente les options et il indique les endroits où des choix devront être faits si

on veut, comme on peut le lire dans le document, « assurer une exploitation dynamique et pérenne du potentiel du centre-ville et une saine gestion du territoire et de ses ressources ». Dans le jargon des rédacteurs, ça veut dire que tout est une question de décisions. C'est là que se situe l'espoir qu'il se passe enfin quelque chose et la crainte que rien ne bouge.

Est-ce utile d'ajouter ici que le document note que le premier programme de rénovation urbaine a été adopté en 1968? Que le dernier PPU date de 1985? Qu'on parle de revitalisation depuis 1994? Ça donne quand même froid dans le dos.

Ce PPU est intéressant. Avec ses 132 pages, il ne cache à personne la complexité du défi. Il n'élude pas les faiblesses structurelles du centre-ville et ne laisse pas croire que ce sera facile de le transformer. Des investissements importants seront nécessaires, avec le soutien financier des gouvernements. Il suggère ainsi aux autorités municipales de nommer une personne pour coordonner les projets et agir comme intermédiaire entre les différents intervenants. Et si on nommait aussi un élu responsable de la revitalisation du centre-ville? L'engagement politique des membres du conseil municipal est une incontournable condition de succès.

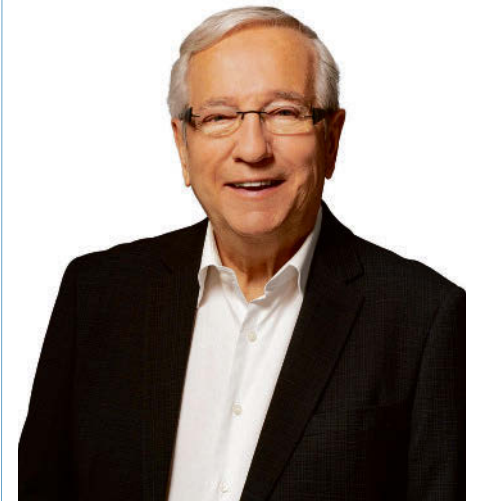
Réponse à M^{me} Sylvie St-Martin au sujet du bureau de poste situé à Tracy

Chère madame St-Martin,

À la suite de la décision de la pharmacie de ne plus renouveler le bail du bureau de poste, j'ai communiqué avec la responsable chez Postes Canada et je l'ai mise en contact avec quatre personnes ou commerces intéressés à accueillir le bureau de poste du côté de Tracy. Postes Canada a contacté ces personnes et d'autres qui se sont adressées directement à eux : l'étude (trop longue selon moi) est en cours pour trouver un nouvel endroit.

Louis Plamondon,

Député de Bécancour – Nicolet – Saurel



GERSOL

OFFRE D'EMPLOI

**NOUS RECHERCHONS DES CANDIDATS
POUR NOS OPÉRATIONS DE DÉNEIGEMENT VILLE DE SOREL-TRACY**

Du 15 novembre 2023 au 15 mars 2024

▶ OPÉRATEUR-TRICE DE NIVELEUSE

▶ OPÉRATEUR-TRICE DE CHARGEUR

CRITÈRES RECHERCHÉS

- Expérience en déneigement
- Disponibilité/ Fiabilité
- Travail d'équipe
- Classe 1 et 3 un atout
- Salaire compétitif
- Possibilité de garantie d'heures avec engagement

Pour postuler, envoyez votre C.V. à
clambert@colletteinc.ca ou au **450 881-3361**.
VIENS JOUER DANS LA NEIGE AVEC NOUS!

231088

LOCATION FGL

1610, RUE BOURGET, SOREL-TRACY
www.locationfgl.com
Nous recherchons un(e):

TECHNICIEN(NE) COMPTABLE

La personne qui occupe ce poste gère des séries complètes de livres, tient les registres des comptes, vérifie les méthodes utilisées pour comptabiliser les opérations financières et fournit des services de tenue de livres à son employeur.

DÉTAILS DE L'EMPLOI

Horaire : temps plein,
du lundi au vendredi

Durée du contrat : permanent
(40h/semaine)

Salaire : 24\$/heure de base
(à discuter selon l'expérience)

Fin de l'affichage : 30 septembre 2023

RESPONSABILITÉS

- Vérifier des transactions;
- Faire des conciliations bancaires;
- Faire l'entrée des factures des fournisseurs dans notre système informatique;
- Faire les paiements des fournisseurs;
- Vérifier et valider des comptes G/L;
- Mettre à jour le fichier de l'inventaire d'équipement de location;
- Traiter des achats et des ventes d'immobilisation;
- Faire un suivi global de location sur Excel;
- Faire les paiements de taxes TPS-TVQ;

EXIGENCES

- Entrer les conciliations bancaires de la compagnie de gestion dans Sage 50 pour la compagnie de gestion;
- Préparer les dossiers et les documents pour la firme comptable qui fait les impôts des 2 compagnies;
- Connaissance et pleine compréhension du logiciel Excel et Sage 50;
- Facilité à apprendre notre système unique de location, Orion Sirius;
- 2 ans d'expérience (un atout).

AVANTAGES

- Assurances collectives et bottes de travail offertes après 3 mois de service;
- L'uniforme est fourni par l'employeur.

Pour poser votre candidature,
veuillez contacter
Gaby Charbonneau
Courriel : info@locationfgl.com

Corps déchiqueté retrouvé à Québec

Un Contrecœurlois accusé d'outrage à un cadavre

Alexandre Brouillard | Les 2 Rives

La rue Dozoi située dans un quartier cossu de Contrecœur a été prise d'assaut par plusieurs policiers de la Sûreté du Québec, le 18 septembre. Ils fouillaient la résidence de François Bouchard, qui a été accusé d'outrage à un cadavre au palais de justice de Québec.

Selon *Le Journal de Montréal*, les policiers ont fouillé de fond en comble la résidence et le terrain du suspect, puisque c'est à cet endroit qu'aurait eu lieu le meurtre d'une personne. La veille, la SQ avait érigé un poste de commandement sur l'avenue Notre-Dame, dans la Capitale-Nationale, où les restes de la victime, qui n'est toujours pas identifiée, ont été retrouvés.

En plus de François Bouchard, 31 ans, deux autres personnes ont été accusées d'outrage à un cadavre dans cette affaire, soit Cassandra Major, 30 ans et Jean-Philippe Lamontagne, 44 ans.

Le corps de la victime aurait été transporté de Contrecœur jusqu'à Québec. Ensuite, les trois suspects auraient déchiqueté le corps dans une machine à émonder pour ensuite mettre le feu aux restes humains. Les restes auraient été abandonnés sur le terrain de l'émondeur, qui n'aurait aucun lien avec le crime.

Bouchard et Lamontagne ont été arrêtés le 17 septembre en soirée à bord d'un véhicule. Ils se trouvaient sur le territoire mohawk de Kahnawake.



François Bouchard, 31 ans, a été arrêté par la SQ la semaine dernière à Kahnawake.

Photo tirée de Facebook

Lien possible avec le crime organisé

Toujours selon le quotidien montréalais, François Bouchard aurait déjà eu des liens connus des policiers avec une gang de rue de la Rive-Nord de Montréal, Flame Head Boys (FHB). Sur une publication Facebook, l'accusé arbore un chandail rouge et fait un signe de la main, qui laisse présager à une allégeance criminelle.

Depuis 2010, Bouchard trimbale un dossier criminel chargé. Il a notamment des antécédents de voie de fait avec lésion, de possession d'arme avec munitions, de possession de stupéfiants et introduction par effraction dans un dessein criminel.

François Bouchard travaillait comme intervenant à l'itinérance et travailleur social à la Fondation Beausoleil.

Un sexagénaire déclaré coupable d'agression sexuelle sur une adolescente

Un homme de 68 ans qui jurait ne pas avoir agressé une adolescente lors d'une soirée d'été en 2021 n'a pas été cru par le juge Marc-Nicolas Foucault qui l'a déclaré coupable d'agression sexuelle le 18 septembre dernier, au palais de justice de Sorel-Tracy.

Jean Morin faisait face à deux chefs d'accusation, soit attouchements et agression sexuelle sur une fille de moins de 16 ans. Un arrêt conditionnel a été prononcé sur le chef d'attouchements. « Sa façon de détourner l'attention et de nier l'évidence, comme lorsqu'il est confronté à sa déclaration vidéo, en plus du dénigrement qu'il montre envers [la victime], font en sorte qu'il n'est pas sincère et sa crédibilité en est affectée », a narré le juge Foucault, dans un long jugement.

En rejetant du revers de la main le témoignage de l'accusé, le premier magistrat a, par le fait même, donné de la crédibilité à celui de la victime. « Il y a certainement des lacunes et des failles dans le témoignage de [la victime]. Toutefois, le Tribunal considère crédible sa version des faits sur les gestes posés. Il ne subsiste aucun doute raisonna-

ble pour le Tribunal [sur la culpabilité de l'accusé] », a ajouté le juge Foucault.

Jean Morin a plaidé que la date de l'agression n'était pas exacte et qu'il avait un problème érectile, ce qui l'empêchait d'avoir des relations sexuelles. Il a aussi mentionné qu'une histoire de vengeance aurait pu mener aux accusations.

Même s'il est vrai que la date ne concordait pas avec les témoignages, le juge Foucault a rejeté les autres arguments de l'accusé, soutenant que sa crédibilité est minée du fait qu'il mentionne n'avoir aucun souvenir de l'interrogatoire réalisé par les policiers. « Le Tribunal croit l'accusé lorsqu'il mentionne qu'il a des problèmes érectiles depuis des années. Toutefois, le Tribunal ne le croit pas lorsqu'il mentionne ne pas avoir demandé de médicament à ce sujet à son médecin. [...] La fidélité de sa mémoire lui fait défaut », a indiqué le premier magistrat.

Un rapport présentiel avec un volet sexologique a été demandé par le juge. La cause a été reportée au 27 novembre prochain pour l'étape des représentations sur sentence.

J.-P.M.



PROGRAMMATION AUTOMNE 2023

Présenté par



Place aux traditions, place à l'accordéon!

30 SEPTEMBRE ET 1ER OCTOBRE



Voyages à travers les époques avec Jean-Philippe Sylvestre

15 OCTOBRE À 14H00 et 19H00



Duo Jazz - Laura Anglade, voix & Sam Kirmayer, guitare

21 OCTOBRE À 19H30



Duo Mireille Lagacé & Stéphane Tétreault

27 OCTOBRE À 19H30



Sonates poétiques!

29 OCTOBRE À 14H00



Les monde d'enchantement de Frédéric Vaysse-Knitter, piano

5 NOVEMBRE À 14H00



Trio Fibonnacci présente La saison des minimalistes

12 NOVEMBRE À 14H00



Trio de Guitares nomades

18 NOVEMBRE À 19H30



Élans romantiques Jean-Michel Dubé, piano

2 DÉCEMBRE À 19H30



Ode au romantisme Caroline Gélinas et Martin Dubé

3 DÉCEMBRE À 14H00



Préambule à Nelligan de André Gagnon avec le Grand Chœur S-T

10 DÉCEMBRE À 14H00



Suite Tango avec Stéphane Tétreault & Denis Plante

16 DÉCEMBRE À 18H00

Merci à nos partenaires



www.maisondelamusique.org

RÉSERVER

230973



Célébrons
ENSEMBLE
NOTRE 45^e!

CONFÉRENCE-BÉNÉFICE

OFFERTE PAR *LES 2 RIVES*



CONFÉRENCE

VIVRE dans
l'adversité, **se relever** et
réussir!

4 OCTOBRE 2023

19 h • DÉBUT DE LA CONFÉRENCE
(Ouverture des portes à 18 h)

Salle Georges-Codling
du Marché des arts Desjardins
28, rue du Roi, Sorel-Tracy

GRATUIT
CONTRIBUTION VOLONTAIRE
POUR LA CAUSE

AU PROFIT DE LA TRAVERSÉE



LA TRAVERSÉE

CENTRE DE CRISE ET DE PRÉVENTION DU SUICIDE



RÉSERVATION OBLIGATOIRE : CPSLATRAVERSEE.CA OU SUR LES2RIVES.COM

INFO JEUNESSE

TA PAGE

LA PAROLE AUX JEUNES !

Le journal *Les 2 Rives* est fier de donner la parole aux jeunes de la région.
Voici des textes d'étudiants du Cégep de Sorel-Tracy.

POÈME

Foudroyée par l'amour au combat
Armée d'une rage morne et d'une
blessure sauvage
La jouissance de ce sentiment me
rend de glace
Morceau d'un rêve exalté
Ombre du bonheur bercée
Je me sens empaillée par cet
amour de braise
Le bout de la Terre à mes pieds
Je hurle le souffle de mon
innocence
Trompée par le parfum de la vérité
Je tombe
Gouffre blême et sans fin
J'essaie de me libérer de
mes chaînes
Mais il est encore là
Lui
L'azur au regard
Je me sens frémir
Emprisonnée dans un cycle
Comme une liberté injustifiée
Braise bouillonnante
Je me relève et je vole



Rosabelle Picard
Étudiante en
Sciences humaines
Cégep de Sorel-Tracy

Dans les ténèbres abyssales, une âme solitaire se débat,
Une mélodie puissamment évocatrice, un cri vers l'infini.
Tels les accords empreints de sombres énigmes d'une nuit sans égale,
Le son d'une guitare, un épitomé de la mélancolie immortelle.
« Un » résonne, une narration d'isolement singulièrement poignant,
Là où l'âme solitaire s'éclipse, éclat perdu, en vain.
Les paroles sibyllines, alourdies par l'acuité de la souffrance,
Une quête inextinguible de libération, une danse d'errance en transe.
Les tambours battent tels les battements d'un cœur dans le crépuscule,
Les lamentations de la guitare, une décharge d'électricité sombre.
Les riffs s'enchevêtrent, emportant l'âme dans un périple enivrant,
Une symphonie chromatique de notes, un tourbillon de
courage éclatant.
Les paroles révèlent une bataille intérieure d'une ampleur sidérante,
La lutte pour l'existence, une quête d'illumination brillante.
Pourtant, au sein de cette obscurité abyssale, subsiste une
lueur éthérée,
La puissance de la résilience, une trajectoire vers la lumière éphémère.
« Celui » résonne en écho, une complainte de l'âme, d'une mélancolie
profonde,
Un rappel que même au cœur des ténèbres, l'esprit s'accroche
et sonde.
Une composition intemporelle, un hymne à la persévérance,
Dans ce monde complexe, une ode à la résilience, une pérenne
élégance.



Étienne Talbot
Étudiant en Sciences humaines
Cégep de Sorel-Tracy

UN ÉTÉ SANS FIN

Ah, la chaleur de l'été
Sous cette chaleur d'été
D'une nouvelle crise existentielle d'ange
À des gènes modestes au douteux rapiécages
J'ai tenté de trouver des points
La vie est dite « sensée » alors,
Comme un dramaturge j'ai cherché sur le tableau
Le tableau vide, incomplet mais droit
J'ai eu beau chercher, sur rien je mettais mon doigt
La beauté d'être perdu
Le doute de ne pas savoir si « revenir » t'est dû

L'on dit que l'été apporte la joie, la bonté
Mais moi je n'ai que fondu bêtement
Comme une pomme d'amour sucrée
Fragmentée, brisée, effondrée et oubliée
Piétinée sur le sol dans une foule déchainée
Une nuée, un banc de poisson dans la marée
Un cœur brisé sous la brise incontestée de l'été
J'ai moi aussi attendu le temps des amours
Un amour sans second appel
Mais un amour tout de même

À tous mes amours,
Friends, familles and foes
Peut-être est-il temps de se lever et de quitter la fosse
Devenez un fauve
Cessez de fondre et de flétrir
Devenez ce qui aura un avenir
Commencez à vivre

Sous cette chaleur d'été

J'ai enfin entendu la cloche sonner
Une nouvelle page de tournée
Peut-être qu'à partir d'aujourd'hui
Je pourrai de nouveau rêver...



Lucas Boudreau
Étudiante en Arts, lettres et
communication
Cégep de Sorel-Tracy

Merci à notre partenaire :

Réviser mes notes de cours ou mon budget?

C'est normal de se questionner sur l'argent.

Que vous cherchiez de l'information ou du soutien, on a une foule
de produits et de services financiers adaptés à votre réalité.
Profitez de notre offre pour étudiants et étudiantes.

desjardins.com/etudiants



Desjardins

Caisse Pierre-De Saurel

Projet d'expansion du Port de Montréal à Contrecœur : un groupe citoyen s'organise

Jean-Philippe Morin | Les 2 Rives

Le groupe de citoyens Vigie citoyenne Port de Contrecœur a tenu, le 11 septembre dernier, une rencontre d'orientation pour la prochaine année à laquelle une vingtaine de personnes résidentes de Contrecœur et de la Montérégie ont participé.

Selon un communiqué de presse envoyé par le groupe, la frustration et la colère étaient manifestes devant ce qu'ils jugent une « absence de réponse, depuis maintenant trois ans, de la part du Port de Montréal au niveau des impacts sur l'environnement et la qualité de vie ».

« Aucun plan de protection et de compensation n'a été rendu public et nous n'avons vu passer aucune étude scientifique qui appuierait ces plans », plaide Gilles Dubois, membre du comité de coordination. Selon lui, plusieurs personnes de Contrecœur ont constaté une dégradation des berges qui serait due à l'augmentation du trafic maritime.

« Ce territoire est intimement lié aux communautés qui l'habitent. Advenant l'abandon du projet d'agrandissement



Le projet d'expansion du Port de Montréal doit toujours obtenir l'appui de Pêches et Océans Canada en vertu de la Loi sur les espèces en péril. Photo gracieuseté/APM

du port ou la non-obtention des permis nécessaires à sa réalisation, il est impératif de réfléchir à un projet alternatif », ajoute

Andrée Chartier, membre du comité de coordination. Développons un projet valorisant l'espace commun en intégrant des

activités de protection de l'environnement, d'agriculture durable, d'économie circulaire et d'accessibilité à la nature et au fleuve ».

Selon le comité, deux priorités sont ressorties de cette rencontre, soit la poursuite des actions de sensibilisation auprès de la collectivité et la réflexion à une alternative résiliente permettant d'occuper et de valoriser ce territoire de manière durable.

Du côté de l'Administration portuaire de Montréal (APM), on assure avoir tenu compte des enjeux environnementaux et humains avec ce projet, qui a obtenu une déclaration de décision favorable du ministre de l'Environnement et du Changement climatique du Canada en 2021. Selon l'APM, qui se dit présent sur le terrain pour dialoguer avec les citoyens et répondre à leurs questions, les plans de compensation et d'atténuation seront partagés lorsqu'approuvés par les autorités.

Rappelons que le Port de Montréal, qui peut accueillir un maximum de deux millions de conteneurs, arrivera à pleine capacité en 2027, si bien que ce projet de Contrecœur est nécessaire rapidement, selon l'APM. Le terminal de Contrecœur prévoit la manutention annuelle de 1,15 million de conteneurs.

Les profs du Cégep de Sorel-Tracy votent en faveur de la grève

Les membres du Syndicat des enseignants et enseignantes du Cégep de Sorel-Tracy, réunis en assemblée générale, se sont dotés d'un mandat de grève à exercer dans le cadre de la présente ronde de négociation du secteur public.

En plus d'être rassemblés au sein de l'Alliance des syndicats de professeures et professeurs de cégep (ASPPC) qui réunit l'ensemble du personnel enseignant du réseau collégial, le Syndicat des enseignants et enseignantes du Cégep de Sorel-Tracy fait également partie du Front commun intersyndical.

« Cette décision collective exprime clairement la position de nos membres concernant les offres actuelles du gouvernement : elles ne sont tout simplement pas acceptables, ni en ce qui a trait au salaire et à la retraite, ni en ce qui concerne les conditions d'exercice de la profession enseignante au collégial », de déclarer le président du Syndicat, Louis-Philippe Paulet.

« Alors que d'ici 2030 la majeure partie des emplois créés sur le marché du travail demanderont au minimum un diplôme d'études collégiales, les cégeps se trouveront une nouvelle fois au cœur des défis que devra relever la société québécoise. Or, ce n'est pas en passant au tout à distance et en

ne valorisant pas suffisamment la profession que l'on pourra les relever. L'attraction et la rétention du personnel dans nos services publics, tout comme l'éducation, doit devenir une réelle priorité gouvernementale », ajoute M. Paulet.



Les profs du Cégep de Sorel-Tracy avaient déjà manifesté des signes d'impatience au cours des dernières semaines. Photo gracieuseté

Le mandat précise de plus que le déclenchement de la grève générale illimitée sera précédé de séquences de grève.

Les membres de la CSN, la CSQ, la FTQ et l'APTS concernés sont appelés à se prononcer démocratiquement, par vote secret. La tournée d'assemblées générales se tiendra jusqu'au 13 octobre 2023 et le Front commun fera le point sur la situation après cette date. J.-P.M.

COURS D'ESPAGNOL

- Grammaire et conversation
- Débutants • intermédiaires
- avancés
- En groupe ou individuellement



Carolina SANDOVAL
Info: 450 780-6448

231072

231069



Pour réservations :
450-742-5691



DÉJEUNER

Petit-déjeuner pour les gens d'affaires de la région.
du lundi au vendredi de 7h00 à 10h30

Réalisatrice soreloise aux nombreux projets

Vanessa Cournoyer met en lumière les familles de criminels



JEAN-PHILIPPE
MORIN

jpmorin@les2rives.com

La réalisatrice soreloise Vanessa Cournoyer cumule les projets importants depuis quelques années. Sa plus récente série documentaire, *Famille de criminel*, sortira le 3 octobre prochain sur la plateforme Vrai.

La réalisatrice a bénéficié d'un accès privilégié aux proches de six familles de criminels. Les entrevues intimes permettront ainsi d'en apprendre davantage sur leur réalité.

« C'est une idée de Félix [Séguin] et d'Annie-Soleil [Proteau]. J'ai travaillé avec Annie-Soleil dans le projet *La maison où j'ai grandi* et elle voulait qu'on retravaille ensemble. Félix avait déjà couvert de façon journalistique les criminels dont on parle dans la série, tandis qu'Annie-Soleil, par son passé, connaissait des personnes qui gravitent dans ce milieu. C'est une série très humaine! », explique M^{me} Cournoyer.

La Soreloise était donc aux premières loges afin de voir Félix et Annie-Soleil établir un lien de confiance avec les familles. D'ailleurs, on apprend qu'Annie-Soleil Proteau connaît la réalité de ces familles puisqu'elle a fréquenté de près le milieu interlope par le passé.

« Mon défi, comme réalisatrice, c'était que tout le monde soit à son mieux. Il fallait bien raconter les histoires, faire briller tout le monde. C'est le truc que je préfère dans mon métier. On a une arme importante qui s'appelle la sensibilité. On travaille avec les vraies émotions », révèle-t-elle.

Les tournages se sont étalés sur un an environ. Les familles interviewées sont celles du trafiquant William Robinson lié



Famille de criminel sera diffusé sur Vrai dès le 3 octobre. Photo gracieuseté

au clan Scoppa, du membre de gang de rue Jean Raymond Claude, du gangster Gaétan Sévigny, du prêteur sur gages Roger Valiquette et du délinquant Guy Laflamme, qui a été tué par Gérald Gallant. « C'est un projet de cœur. J'ai hâte que les gens voient les épisodes », souligne-t-elle.

Polyvalence

Au cours de la dernière année, Vanessa Cournoyer a cumulé les projets d'envergure. Récemment, elle a réalisé la série humoristique *La robe*, également sur la plateforme Vrai, qui met en vedette deux stylistes ayant le défi de trouver une robe coup de cœur pour des candidats.

L'automne dernier, elle a réalisé la série *Autonome*, à Télé-Québec, mettant en vedette Simon Boulé, Pierre Brassard et Rose-Aimée Automne T. Morin qui doivent apprendre à se débrouiller dans un chalet rudimentaire même s'ils sont peu habiles dans ce domaine.

Présentement, la Soreloise réalise la série documentaire *Qu'est-ce qui se passe quand...?* animée par Sébastien Kfoury. Le but est de se questionner sur les extrêmes de l'humain et de sa réaction face aux extrêmes, par exemple

lorsqu'un humain arrête complètement de dormir ou lorsqu'il est coupé de tout contact avec d'autres humains. La série sortira le 15 décembre, à ICI Explora.

« Je me sens vraiment privilégiée de toucher à un peu tout! C'est une chance de toucher à différentes choses dans différents domaines. Je me sens comme un couteau suisse (rires)! », lance-t-elle.

Et Sorel-Tracy dans tout ça?

Malgré qu'elle réside à Montréal depuis plusieurs années, Vanessa Cournoyer est toujours aussi fière de son Sorel-Tracy natal. « Mes racines sont super importantes », assure-t-elle.

D'ailleurs, elle a tenu à rendre hommage à son beau-père André Proulx, qui a fermé la Taverne Tracy en janvier 2023 après 52 ans à y avoir travaillé. Vanessa a d'ailleurs réalisé un documentaire en 2019 à propos de cette taverne mythique.

« Quand elle a fermé ses portes, c'était vraiment émotif dans la famille, autant pour ma mère que pour André. C'est là que je me suis dit que j'étais contente d'avoir fait le documentaire, qui reste le projet le plus important dans mon cœur. C'est un film



La réalisatrice soreloise Vanessa Cournoyer.

Photo Julie Artacho

indépendant co-réalisé avec mon conjoint et ça reste le seul long métrage documentaire que j'ai fait. J'ai tellement appris en le réalisant, surtout qu'on l'a autofinancé », conclut la Soreloise, qui n'exclut pas de diffuser *Taverne Tracy – le documentaire* au grand public sous peu.

Une exposition de photos grand format pour les Journées de la culture



Dans le cadre de la 27^e édition des Journées de la culture, le Club Photo Sorel-Tracy propose son exposition grand format *L'espace d'un clic* le samedi 30 septembre, de 13 h à 17 h et le dimanche 1^{er} octobre, de 10 h à 17 h, dans le hall Rio Tinto du Marché des arts Desjardins. Une trentaine d'exposants exposeront leurs œuvres et le public pourra les voir gratuitement. *L'espace d'un clic* est une exposition témoignant du moment où le temps s'arrête devant toutes les beautés observées par le photographe. Sur la photo, on peut voir *L'Envolée*, une photo d'Yves P. Cotnoir, membre du Club Photo Sorel-Tracy. Pour avoir des informations : info@clubphotosoreltracy.com. J.-P.M. Photo Yves P. Cotnoir

Une histoire racontée « un spectateur à la fois »



Diane-Marie Racicot (photo) et Philippe Côté, deux artistes professionnels de la région, convient les gens à leur présentation d'*Un spectateur à la fois* le vendredi 29 septembre, de 17 h à 19 h, au Centre des arts contemporains du Québec. Chaque personne qui s'y présente pourra se faire raconter une histoire « dans le creux de l'oreille », à elle seule ou en duo. L'expérience est d'une durée d'environ 10 minutes et il faut s'inscrire auparavant au 450 780-5600 poste 4400. J.-P.M. Photo gracieuseté

Un premier livre jeunesse pour Madeleine Bégin



**STÉPHANE
FORTIER**

sfortier@les2rives.com

La Robertoise Madeleine Bégin publie son premier roman jeunesse et elle le lancera officiellement aux Promenades de Sorel le 30 septembre prochain.

Écrivaine ayant participé au Festival littéraire de Saint-Antoine-de-Tilly en 2008 et fondatrice du Regroupement littéraire Jeunesse de Saint-Ours en décembre de la même année, Madeleine Bégin avait remporté le prix Organisme Rural de l'année 2010. Elle avait donné le goût de l'écriture à plus de 300 jeunes entre 6 et 18 ans qui avaient eu l'opportunité d'écrire leur premier livre. « Je donnais des ateliers d'écriture aux enfants et c'est à cette occasion que j'ai écrit cette histoire qui est devenue *Rhino-Féroce et Pico* éditée par Wampum et illustrée par Christiane Pelletier », relate M^{me} Bégin.

Depuis 2008, Madeleine Bégin n'a jamais cessé d'écrire. En 2010, elle a pondé *La vallée des ombres*, une histoire fantastique, avec la Société des écrivains à Paris. « Le goût d'écrire est en moi et sur tous les sujets, que

ce soit le fantastique, le policier, la spiritualité de même que pour les enfants et les ados. Je suis très intuitive et quand j'ai une idée en tête, une histoire, je l'écris », souligne la Robertoise.

La mémoire du temps

Et ce n'est pas fini. Le 30 octobre, Madeleine Bégin lancera un roman intitulé *La mémoire du temps*, édité grâce à BouquinBec, et qui traite du phénomène de la réincarnation. « Je crois que nous n'avons pas juste une vie. Je me suis dit, au temps où j'étais au Regroupement littéraire, qu'il fallait que j'écrive là-dessus », explique-t-elle.

Cette histoire mêle le policier au fantastique. « J'ai pris entre trois semaines et un mois pour écrire cette histoire. Quand j'ai une idée, je me lance à fond », souligne l'écrivaine.

Madeleine Bégin a bien d'autres histoires en réserve. « J'en ai une trentaine en tout. Mon rêve est de toutes les publier », souhaite-t-elle.

Des histoires telles *Le boucher de Masterville* ou *Diable d'Irlandais* pourraient s'avérer ses prochaines œuvres à être éditées.

En attendant, le public pourra la rencontrer aux Promenades de Sorel le 30 septembre, devant la librairie Renaud-Bray. On pourra trouver ses livres auprès des librairies indépendantes.



Madeleine Bégin et les deux bouquins qu'elle lancera au cours des prochaines semaines.

Photo Stéphane Fortier | Les 2 Rives ©

Journées de la culture : plusieurs activités gratuites au Biophare

Le Biophare participe à la 27^e édition des Journées de la culture qui se déroulent du 29 septembre au 1^{er} octobre 2023 en organisant plusieurs activités culturelles gratuites et pour tous les goûts.

Le samedi 30 septembre de 13 h 30 à 15 h, les amoureux des livres sont invités à découvrir la ville à travers l'œuvre d'auteurs inspirés de la région. Au fil des 16 arrêts de la promenade littéraire, un guide présentera ces auteurs et les liens qu'ils ont entretenus avec la ville. Les places étant limitées, l'inscription est requise pour cette activité au www.biophare.com/produit/promenade-litteraire/ ou par téléphone au 450 780-5740.

Le samedi 30 septembre de 14 h à 16 h, les familles sont invitées au lancement des

livres jeunesse *Le sac à souhaits* de Kim L. Racicot (4 à 8 ans) et *Sur l'île de NoraSaurus* de Vicky Racicot (0 à 5 ans). Il sera possible de découvrir les œuvres à travers une lecture, un échange avec les autrices et une séance de dédicaces. Plus d'informations en ligne au <https://fb.me/e/370pn7P1D>.

Le dimanche 1^{er} octobre, le Biophare convie la population à la conférence de Jean-Pierre Gagnon qui fera voyager dans le temps des premiers traversiers entre les deux rives du Saint-Laurent. L'inscription en ligne est requise pour cette activité au www.biophare.com/produit/route-fluviale-sorelberthier/.

De plus, il est possible d'entrer gratuitement au musée pour découvrir ou redécouvrir l'exposition « Germaine Guèvremont et le Survenant » une dernière fois. **J.-P.M.**

Appel de dossiers pour les expositions 2024 à la Maison des gouverneurs



Les artistes désirant exposer leurs œuvres à la Maison des gouverneurs doivent soumettre leur candidature d'ici le 22 octobre. Photo gracieuseté

Dans le cadre de sa programmation 2024, la Ville de Sorel-Tracy invite les artistes amateurs et professionnels de tous les styles et de toutes les disciplines à soumettre leur dossier pour un projet d'exposition à la Maison des gouverneurs.

Les artistes qui souhaitent exposer devront déposer un dossier incluant un curriculum vitae (nom de l'artiste, coordonnées, statut de l'artiste, expérience artistique, technique(s) utilisée(s)), un résumé de la démarche artistique, une description du projet d'exposition, de cinq à dix photos en lien avec le projet d'exposition présenté, ainsi qu'une proposition d'un atelier de médiation culturelle (facultatif).

Les modalités d'exposition se trouvent sur le site Web de la Ville de Sorel-Tracy dans la section Maison des gouverneurs. Les projets d'exposition devront être soumis au

comité de sélection au plus tard le 22 octobre 2023 par courriel à loisirs@ville.sorel-tracy.qc.ca.

Le comité de sélection est composé de représentants du milieu artistique et du milieu scolaire, de la régisseuse au développement culturel du Service des loisirs, de la médiatrice culturelle de la Maison des gouverneurs et d'un représentant de l'Office de tourisme de la région de Sorel-Tracy.

Les critères de sélection sont la qualité et l'originalité des œuvres, la démarche artistique, l'offre d'une activité de médiation culturelle et la diversité des propositions au sein de la programmation culturelle.

Seuls les dossiers complets sous format numérique auront la possibilité d'être évalués. Aucun dossier papier ne sera accepté.

Pour toutes questions ou informations supplémentaires sur cet appel de dossiers, on peut communiquer avec le Service des loisirs au 450 780-5600, poste 4400.



La promenade littéraire est une des activités gratuites proposées par le Biophare.

Photo gracieuseté

Nouvelle saison des Aventuriers Voyageurs à Sorel-Tracy

Dix films pour s'évader et rêver au cinéma Saint-Laurent cet automne

Les Aventuriers Voyageurs lancent leur 16^e saison de films de voyage sur grand écran au cinéma Saint-Laurent le dimanche 1^{er} octobre, à 13 h, avec le film *Seule en mer de l'Afrique du Sud aux Açores*.

En tout, 10 films seront présentés tout l'automne à Sorel-Tracy afin de faire voyager le spectateur aux quatre coins du monde, à travers des aventures captivantes, des cultures fascinantes et des paysages époustouflants. Ces films de 75 à 90 minu-

tes sont réalisés par des voyageurs passionnés, qui partagent leurs expériences, leurs rencontres, leurs coups de cœur et souvent avec des images vues du ciel.

Celui du 1^{er} octobre permettra de suivre une jeune aventurière qui a bravé l'Atlantique à la voile en solitaire. Les semaines suivantes, il y aura des films au Bali, dans l'ouest canadien, en Martinique, en Afrique du Sud et même au Yukon, entre autres.

Pour des détails ou pour réserver des billets : www.lesaventuriersvoyageurs.com J.-P.M.



Le film *Seule en mer de l'Afrique du Sud aux Açores* est présenté le 1^{er} octobre, à 13 h au cinéma Saint-Laurent. Photo gracieuseté

Le Salon du livre jeunesse de Saint-Ours déménage

Pour ses 15 ans, le Regroupement littéraire Jeunesse de Saint-Ours (RLJSO) innove avec un nouveau lieu d'exposition, de nouvelles activités et de nouvelles collaborations. Ainsi, le pavillon multifonctionnel du Centre de loisirs Richard-Gosselin de Saint-Ours sera l'hôte du Salon du livre jeunesse de Saint-Ours et accueillera les 79 participants au Conc'Ours du RLJSO le 30 septembre, de 13 h à 16 h 30.

Ces participants présenteront et vendront le livre écrit avec le soutien du RLJSO (10 \$, argent comptant seulement). Bien que résidant majoritairement en Montérégie, plusieurs de ces jeunes auteurs et autrices viennent d'aussi loin que du Lac-Saint-Jean et de la Côte-Nord pour participer au Salon du livre jeunesse de Saint-Ours.

Comme le Salon a lieu pendant les Journées de la culture, les ateliers d'écriture offerts de 9 h à midi aux participants du Conc'Ours sont également offerts à tous les jeunes de la région. Processus de création littéraire, écriture humoristique, SLAM (avec le slameur Élémé), roman policier, scénarisation; ces ateliers sont gratuits, s'adressent aux jeunes de 8 à 17 ans et sont animés par des auteurs et autrices jeunesse reconnus.

On trouve la description des ateliers et des animateurs, ainsi que le formulaire d'inscription à la section « Salon du livre » du site web du RLJSO au www.rljso.com.



L'affiche de l'édition 2023 du Salon du livre jeunesse de Saint-Ours. Photo gracieuseté

Les plus jeunes pourront quant à eux assister au spectacle-contes « Drôles d'oiseaux » d'Ariane Labonté, à 11 h.

Les Journées de la culture 2023 se déroulant sous le thème de la collectivité, les organismes culturels et communautaires de Saint-Ours se joignent au Salon du livre jeunesse de Saint-Ours pour offrir des activités aux visiteurs. Le Cercle des fermières de Saint-Ours offrira les travaux de ses membres et des démonstrations de techniques d'art textile. Mémoires de Saint-Ours présentera une collection de photos anciennes et Métiers d'art de Saint-Ours invite jeunes et moins jeunes à participer à un atelier créatif. J.-P.M.

La 10^e édition du Cabaret des stars présentée le 14 octobre

Le samedi 14 octobre prochain aura lieu la 10^e édition du Cabaret des Stars au profit d'Opération Enfant Soleil à l'Annexe (25A, rue du Roi à Sorel-Tracy) dès 17 h 30. L'événement sera de nouveau présenté à guichets fermés pour une 10^e occasion.

Le public présent aura l'occasion de partager un cocktail et un souper gastronomique en compagnie de plusieurs personnalités du milieu artistique. Les gens pourront déguster un menu concocté par l'équipe du Fougasse, grâce à la collaboration de William J. Walter Saucissier, Christophe, Le Bédouin, Les Subversifs, Le Maraîcher du Village, Ferme Bermanic, La Ferme du Barbu, les Cowboys du BBQ et L'Effet Bœuf.

Les personnalités confirmées actuellement sont : Annie Brocoli, Laurence Jalbert, Dominique Hudson, Saskia Thuot, Louis-David Morasse, Fred-Éric Salvail, Marcel Leboeuf, Stéphane Fallu, Jean-Pierre Chartrand, Marie Turgeon, François L'Écuyer, Frédéric Millaire-Zouvi, Amélie B. Simard, Luis Oliva, Mathieu Dufresne, Vincent Bilodeau, Jean-Marie Corbeil, Marc Fournier, Caroline Bouchard, Denis Houle, Patrick Emmanuel Abellard, Karl Farah, Sarah Dagenais-Hakim, Pierre-Paul Alain, Jean-François Beaupré, Myriam Fournier, Zoélie Lampron-Fournier, Élisabeth Duperré, Isabelle Giroux, Sonia Vigneault, Jeanne Roux-Côté et Blaise Tardif. Il est à noter que la liste est sujette à changement si un des invités avait un contretemps.

Comme le veut la tradition, les artistes changeront de table après chaque service permettant aux gens de discuter avec le plus d'artistes possible. De plus, Philippe Manning sera de nouveau présent pour prendre les photos via un photobooth.



Le comédien Louis-David Morasse est l'une des personnalités qui fouleront le tapis rouge lors du Cabaret des stars le 14 octobre prochain. Photo Carl Lessard

Les 11^e et 12^e éditions auront lieu respectivement les 1^{er} juin et 5 octobre 2024. Il reste quelques rares billets en ce moment. Il est possible de contacter l'équipe via le cabaretdestars.org ou par la page Facebook du Cabaret des Stars.

Depuis 1992, Opération Enfant Soleil a remis près de 400 000 \$ à l'hôpital Hôtel-Dieu de Sorel. Lors du plus récent Téléthon Opération Enfant Soleil, l'équipe du Cabaret des Stars a remis 14 000 \$ à l'organisme. De plus, après 15 ans d'implication, c'est plus de 100 000 \$ qui ont été remis à la cause grâce aux divers projets auxquels Luc Denoncourt a contribué au niveau de l'organisation. J.-P.M.

Une nouvelle exposition à la Petite Galerie de Massueville



Une soirée portes ouvertes s'est tenue le 19 septembre dernier, à la Petite Galerie de Massueville, afin de lancer la deuxième exposition de ce nouvel endroit dédié aux artistes. Des artistes tels que Michel Jacques, Laura Pelletier, Renée Paul et Yves Decelles (absent sur la photo) ont assisté à cette soirée, tout comme le maire de Massueville, Richard Gauthier. Un atelier de médiation pour adultes s'était tenu le 17 septembre en lien avec cette exposition, qui prend place jusqu'au 22 octobre à la Petite Galerie. Rappelons que cet endroit, situé au 246, rue Bonsecours, a été inauguré le 16 juillet dernier et permet à des artistes d'exposer leurs toiles. J.-P.M. Photo tirée de Facebook

CAHIER
MIEUX VIVRE

Journée internationale des aînés

1^{er} octobre 2023

*Vieillir,
une aventure
à votre
mesure!*

Pages 17 à 29



**PHARMACIE
ALEXANDRE MARTEL**

**Clinique de vaccination
sur rendez-vous.**

**Toujours là pour vous
donner des conseils santé
et prendre le temps de
bien vous servir!**



Alexandre Martel
Pharmacien-propiétaire

Depuis 1964, nous sommes
là pour vous pour vous!

Nous sommes ouverts:
Lundi au vend. de 9 h à 20 h
Samedi de 9 h à 17 h
Dimanche de 10 h à 16 h

Sauvez temps et énergie
avec le renouvellement en
ligne. Il suffit seulement
de télécharger l'appli

Ma Pharmacie

accédez à votre
Profil Santé
à partir de votre
ordinateur



450 742-2719 - OUVERT 7 JOURS/7

pharmaciemartel@videotron.ca

330, avenue de l'Hôtel-Dieu, Sorel-Tracy (près de l'hôpital)



1^{er} octobre 2023

Journée internationale
des **aînés**

Une soixantaine d'arbres plantés au Centre d'hébergement de Contrecœur

Le Centre intégré de santé et de services sociaux (CISSS) de la Montérégie-Est, l'Alliance du personnel professionnel et technique de la santé et des services sociaux (APTS) ainsi que leurs partenaires ont uni leurs forces le 18 septembre dernier afin de reboiser le Centre d'hébergement de Contrecœur, dans le cadre de la Journée de l'Arbre de la santé.

Près d'une vingtaine de membres bénévoles de l'APTS ainsi que des membres des familles de résidents, des résidents eux-mêmes et des employés volontaires ont planté plus d'une soixante d'arbres tout autour du centre, dont quelques arbres fruitiers. En plus de rendre le site attrayant pour les résidents, ceux-ci contribueront à la réduction d'îlots de chaleur ainsi qu'à l'amélioration de la biodiversité, favorable à la santé de tous.

Fort du soutien de la Société de verdissement du Montréal Métropolitain (Soverdi), cette activité s'inscrit dans la démarche systémique et concertée du CISSS de la Montérégie-Est en matière de santé environnementale; démarche pour laquelle l'éta-



Des arbres ont été plantés par le CISSS de la Montérégie-Est et l'APTS au Centre d'hébergement de Contrecœur, le 18 septembre. Photo gracieuseté

blissement est épaulé depuis 10 ans par l'organisme sans but lucratif Synergie Santé Environnement (SSE). Ce projet est aussi rendu possible grâce au soutien financier du Port de Montréal, de la MRC de Marguerite-D'Youville dans le cadre du projet Horizon Nature émanant du Fonds régions et ruralité du ministère des Affaires municipales et de l'Habitation (MAMH) et aux investissements du CISSS de la Montérégie-Est.

« Nous sommes heureux d'avoir collaboré avec le Syndicat de l'APTS du CISSS de la Montérégie-Est encore une fois cette année afin d'améliorer l'environnement de nos résidents. Il s'agit de l'un de nos précieux partenaires sur le Comité Environnement en Santé. Nous remercions tous nos partenaires, bénévoles, membres des familles des résidents et employés pour leur contribution! », indique Pascale Roy, directrice

adjointe des services techniques – volet hôtellerie du CISSS de la Montérégie-Est.

« Le Syndicat de l'APTS du CISSS de la Montérégie-Est est très impliqué dans le Comité Environnement en Santé. Nous avons des objectifs communs de réduction de l'empreinte écologique et nous désirons mettre en œuvre d'autres actions conjointes. Nos membres offrent de leur temps comme ils ont à cœur le bien-être de nos résidents », ajoute Julie Provencher, présidente, APTS – CISSS Montérégie-Est.

« Nous sommes heureux que le Centre d'hébergement de Contrecœur se joigne à la communauté nourricière de Contrecœur en posant des actions reliées au Plan de développement de la communauté nourricière de la Ville. Soulignons, entre autres, la plantation d'arbres et d'arbustes fruitiers sans oublier les jardins créer durant l'été avec l'apport de la Ville par le don de plants de légumes, de fines herbes ou de fleurs comestibles. Nous tenons à remercier le CISSS et son établissement dans notre ville ainsi que leurs partenaires pour leur apport à notre projet de devenir un territoire nourricier reconnu », conclut Maud Allaire, mairesse de Contrecœur. J.-P.M.

Activité gratuite

DÎNER-CAUSERIE POUR LES AÎNÉS Présente pour votre **sécurité** !

5 octobre 2023 11 h

Salle Victoria du Complexe 180, Sorel-Tracy
Adresse : 180, rue Victoria



Au programme :

- 3 conférenciers invités
- Repas servi sous forme de boîte à lunch
- Et plus encore !

Les places sont limitées !

Crédit photo : Steve Gauthier

RÉSERVEZ AVANT LE 29 SEPTEMBRE

Contactez la réception au 450 743-2703 poste 0 ou par courriel à info@mrcpierredesaurel.com





1^{er} octobre 2023

Journée internationale
des **aînés**



Une deuxième édition d'un dîner-causerie pour les aînés le 5 octobre

Dans le cadre des événements entourant la Journée internationale des aînés, la MRC de Pierre-De Saurel, en partenariat avec la Table de concertation des aînés « Agir pour mieux vieillir » Pierre-De Saurel, invite les aînés à la deuxième édition du dîner-causerie sur le thème de la sécurité le 5 octobre prochain, 11 h, à la salle Victoria du Complexe 180 à Sorel-Tracy.

Autour d'un repas, ils auront l'occasion d'en apprendre davantage en compagnie d'un policier, d'un pompier et d'une formatrice en premiers soins. De plus, l'événement sera l'occasion pour tous les gens présents de rencontrer les représentants de différents organismes œuvrant pour le bien-être des aînés dans la région.

Cet événement gratuit est organisé par la MRC de Pierre-De Saurel, en collaboration avec la Table de concertation des aînés « Agir pour mieux vieillir » Pierre-De Saurel, qui regroupe une vingtaine d'organisations provenant du milieu institutionnel, communautaire et municipal.

Ce projet s'inscrit à l'intérieur des orientations et objectifs du Schéma de couverture de risques en sécurité incendie ainsi que dans la démarche Municipalités amis des aînés en cours de réalisation.

Pour réserver sa place, il faut appeler Chantal Chapdelaine au 450 743-2703 poste 221. J.-P.M.



CARREFOUR
COMMUNAUTAIRE
L'ARC-EN-CIEL

0-99 ans et +
Vous offre plusieurs services:

- Service de popote roulante (5 jours par semaine; soupe, repas et dessert inclus)
- Rencontres hebdomadaires (Café de l'amitié, club de marche, etc.)
- Repas de l'amitié
- Matinées des enfants
- Diverses sorties à prix abordable (50 ans et +)
- Transport médical (Résidents de Saint-Ours)

Contactez-nous pour plus d'informations:
☎ 450-785-2875
✉ carrefourarcenciel@videotron.ca

231110

La première édition avait regroupé plusieurs dizaines d'aînés à Sainte-Anne-de-Sorel en 2022.
Photo gracieuseté

Pour qu'elle vive comme elle l'entend



**TEST DE
DÉPISTAGE AUDITIF**
GRATUIT pour un temps limité !*

*Valable jusqu'au 31 décembre 2023
sur prise de rendez-vous seulement.

Service complet en audioprothèse
Vente, pose et ajustement
d'aides auditives

Certains modèles sont couverts par la RAMQ
et la CNESST, selon les critères d'admissibilité.

**MARIE-JOSÉE PAUL**
CLINIQUE AUDITIVE - AUDIOPROTHÉSISTES
Entendez bien. Vivez mieux!
212, avenue Hotel-Dieu
Sorel-Tracy J3P 7G4 • 450 742-8219
mjpaudio.ca



1^{er} octobre 2023

Journée internationale des aînés

6 façons d'aider un proche aîné

Que ce soit en raison de problèmes de santé, de limitations physiques ou simplement de la solitude, les aînés ont souvent besoin d'assistance pour mener une vie épanouissante. Vous vous demandez comment aider une personne âgée de votre entourage (voisine, grand-père, tante, etc.)? Voici six façons de rendre son quotidien plus agréable!

1. Offrir une présence et un soutien émotionnel : l'isolement social peut être difficile pour les personnes âgées. Prenez

régulièrement le temps de rendre visite à votre proche aîné, de discuter avec lui et de partager des moments de qualité ensemble. Écoutez attentivement ses préoccupations, ses souvenirs et ses histoires. Votre présence bienveillante peut avoir un impact positif considérable sur son bien-être!

2. Effectuer certaines tâches ménagères : les corvées domestiques peuvent devenir de plus en plus difficiles à faire à mesure que l'on vieillit. Proposez votre aide pour les tâches telles que la lessive, le lavage des planchers, la vaisselle, etc. Vous pouvez également envisager d'engager une

entreprise d'entretien ménager pour soulager votre proche aîné de ses responsabilités quotidiennes.

3. Faciliter l'accès aux soins médicaux : les rendez-vous et les suivis médicaux sont souvent incontournables pour les personnes âgées. Au besoin, aidez votre proche aîné en organisant ses rendez-vous, en l'accompagnant à ses consultations et en prenant des notes pour vous assurer qu'il comprend bien les recommandations médicales. En évitant de l'infantiliser, vérifiez qu'il prend correctement ses médicaments.

4. Encourager l'activité physique et mentale : l'exercice physique régulier est essentiel pour maintenir la santé et la mobilité des personnes âgées. Encouragez votre proche à rester actif en l'accompagnant pour des promenades, par exemple, ou en lui proposant de faire des exercices doux ou des activités adaptées à ses capacités physiques. De plus, stimulez son intellect en lui proposant des jeux ou des lectures intéressantes.

5. Favoriser les interactions sociales : la socialisation est cruciale pour le bien-être émotionnel des personnes âgées. Aidez votre proche aîné à rester en contact avec d'autres personnes en l'incitant à partici-

La Journée internationale des aînés a lieu le 1^{er} octobre 2023. Profitez de l'occasion pour prendre des nouvelles de vos proches aînés et leur rendre service!

per à des activités communautaires ou à joindre des groupes de loisirs adaptés à ses goûts, par exemple. Suggérez-lui également d'inviter des amis ou de la famille pour vivre de beaux moments de partage.

6. Assurer la sécurité à domicile : la sécurité est primordiale pour les personnes âgées. Vérifiez régulièrement si l'environnement de votre proche est sûr. Réduisez ses risques de chute en installant des barres d'appui dans son logement, s'il y a lieu, et testez périodiquement l'état de ses détecteurs de fumée. Vous pouvez également envisager l'utilisation de la technologie, comme les alarmes personnelles ou les systèmes de surveillance. Cela lui apportera une tranquillité d'esprit supplémentaire.

Aider un proche aîné demande de l'attention, de la patience et de l'engagement. En offrant une présence aimante, une assistance pratique et un soutien émotionnel, vous pouvez grandement contribuer à améliorer sa qualité de vie!

(Source : Textuel)



À l'occasion de la JOURNÉE INTERNATIONALE DES AÎNÉS,

l'équipe du Marquis de Tracy tient à souligner l'importance des aînés au sein de notre communauté. Nous en profitons pour remercier tous nos résidents de la confiance qu'ils nous témoignent.

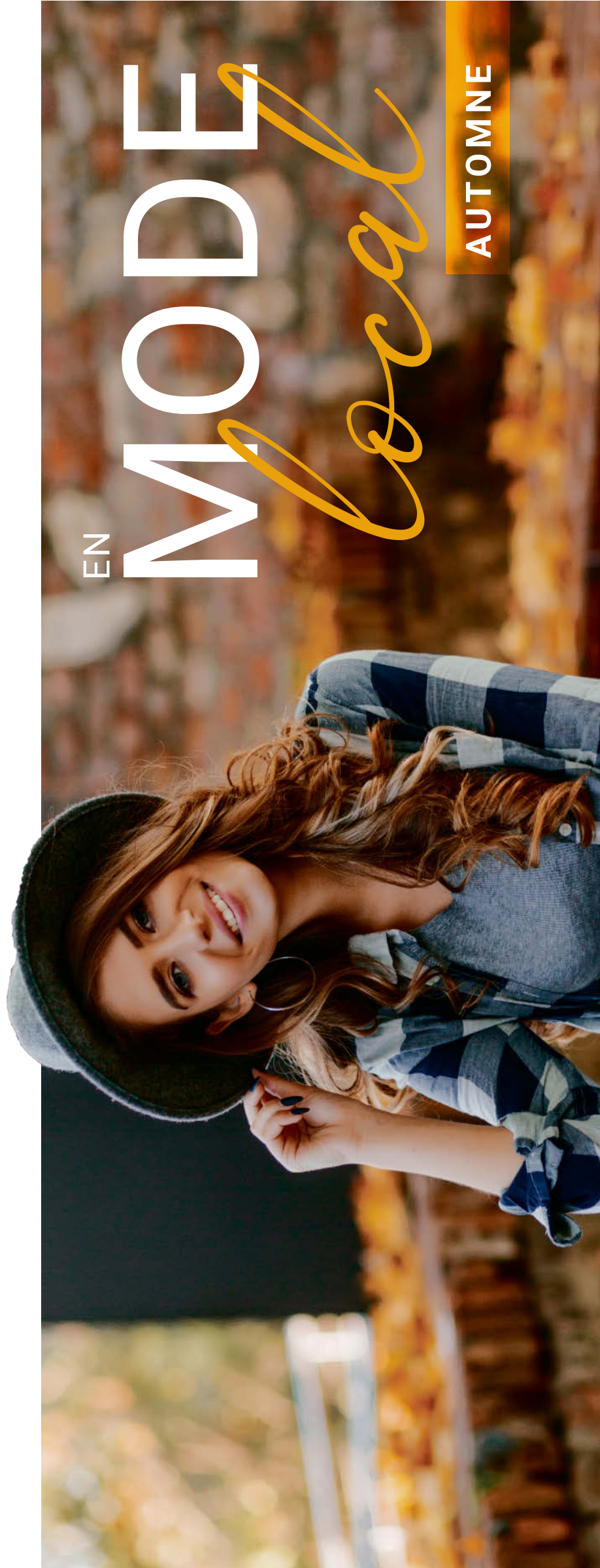
**AU MARQUIS DE TRACY,
VOUS ÊTES ICI CHEZ VOUS!**

**Marquis
de Tracy**

MARQUIS DE TRACY 1
450 742-9555
7075, ave Du Major-Beaudet
Sorel-Tracy (QC) J3R 5R2
LOCATION 450 881-1031

MARQUIS DE TRACY 2 vv
450 746-9229
8200, rue Industrielle
Sorel-Tracy (QC) J3R 5R3

info@marquisdetracy.com | marquisdetracy.com



EN MODE local

AUTOMNE

La grande vente
102^e ANNIVERSAIRE
bat son plein
ÇA VAUT LE DÉTOUR!

JUSQU'À

**Montres
Or italien
Diamants
Argent**

60%
DE RABAIS

Tissot, Logano 1921,
Michel Herbelin,
Festina, Philips Watch,
Guess, Lorus
Or, platine, argent.
Marques de prestige et
création exclusive.
Dessinée sur place.



*Bijoutier-Diamantaire
Depuis 1921*

Ritner

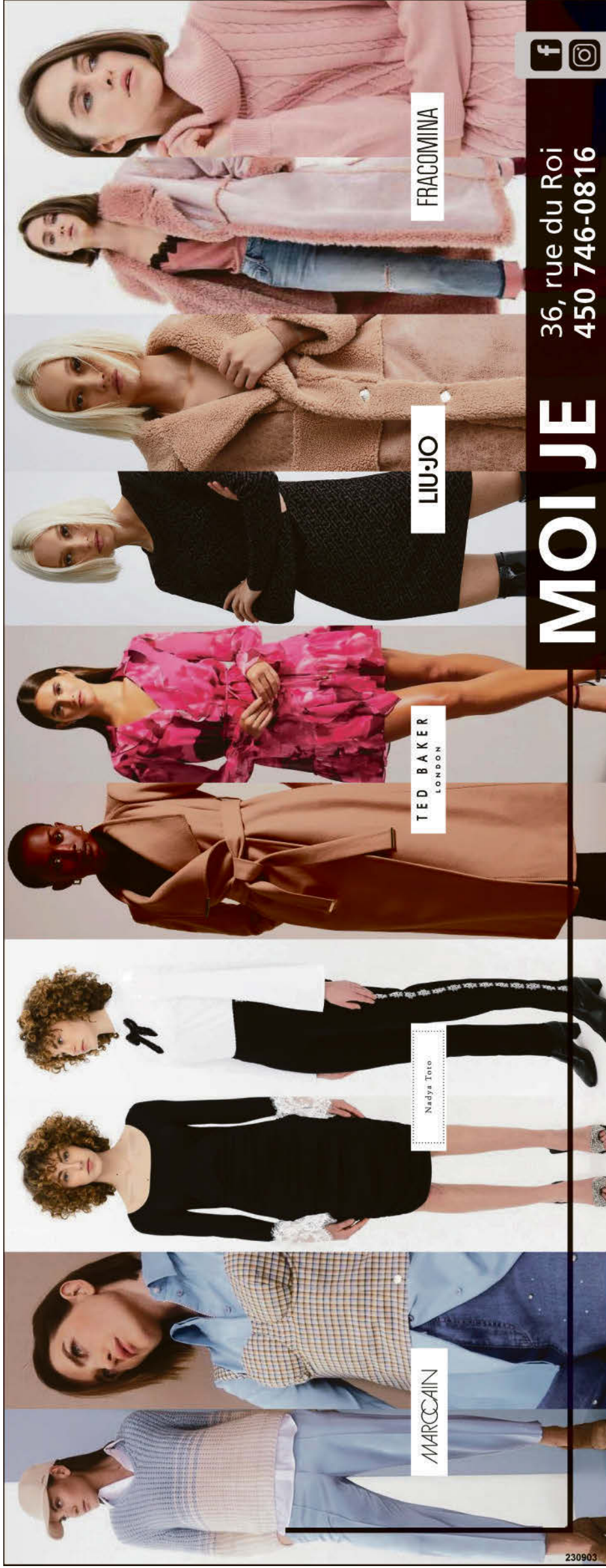
Créateur d'émotions depuis 102 ans!



Profitez de notre plan mise de côté.

50, Augusta, Sorel-Tracy
450.743.6971

231015



**Tous vos articles essentiels
dans un seul endroit pratique.**

**Restez à l'affût
sur Facebook**



Bon magazine!

Dites « non » à la mode rapide : privilégiez les vêtements locaux!

Les grandes entreprises ayant adopté le modèle d'affaires de la mode rapide ou éphémère (fast fashion) font des profits faramineux. Leurs budgets publicitaires sont également gigantesques. Impossible d'ignorer leurs offres irrésistibles sur le Web et les réseaux sociaux! Vous adorez acheter de nouveaux vêtements? Voici pourquoi vous devriez éviter la mode rapide.

Ce qu'il faut savoir, c'est que ces vêtements aux prix alléchants sont souvent fabriqués à l'étranger dans des usines où les conditions de travail sont déplorables : salaires extrêmement bas, mauvaise qualité de l'air, journées de 12 h, etc. Ainsi, gardez en tête que si votre chandail neuf ne coûte que 8 \$, il est très peu probable qu'il ait été produit de façon éthique et avec des matériaux durables.

Pour éviter d'encourager des entreprises polluantes aux valeurs douteuses, il importe de fournir des efforts conscients — et de penser autrement! Par exemple,

dites-vous qu'il vaut mieux acheter 1 pantalon de qualité au coût de 80 \$ auprès d'une entreprise québécoise (qui traite bien ses employés!) plutôt que 4 pantalons à 20 \$ qui perdront leur couleur et leur forme après quelques lavages.

Pour vos futurs vêtements et accessoires mode, pensez « achat local »!



231067

GRANDE VENTE D'ANNIVERSAIRE

ON FÊTE NOS **10 ANS** EN FOLIE

MONTURES DE **5 \$ à 20 \$***

12 septembre au 4 novembre 2023

DE NOUVELLES PROMOTIONS

TOUS LES MARDIS SUR f

10 000 \$ EN PRIX À GAGNER !

Participez en lunetterie et sur Facebook @entrepotdelalunette

ENTREPÔT DE LUNETTE

3150 Bd de Tracy, SOREL-TRACY

*Voir précisions en lunetterie.

BIJOUTERIE

Daniel Blette

20% de rabais sur toutes les montres Bering

FORFAIT 20 SÉANCES DE 10 MINUTES **60 \$**

905, ROUTE MARIE-VICTORIN • SOREL-TRACY • 450 742-9068

231014

Bronzage Tracy

905, Rte Marie-Victorin, Sorel-Tracy | 450 743-4417

NOUVEL ARRIVAGE CHAQUE SEMAINE



VENTE SURPLUS D'INVENTAIRE

Jusqu'à

50%

DE RABAIS

SUR PRIX RÉGULIER*

Chaussures de tout genre

HOMME - FEMME

BOTTES - SOULIERS - SANDALES

*DÉTAILS EN MAGASIN

PROMENADES DE SOREL | 450, Boul. Poliquin, Sorel-Tracy
antoniomoreau.com | 450.746.0832



1^{er} octobre 2023

Journée internationale
des **aînés**

L'apprentissage n'a pas de limite d'âge!



Croyez-vous que l'apprentissage est réservé aux jeunes? Si oui, détrompez-vous, car la réalité est tout autre! En effet, il est prouvé qu'il n'y a pas d'âge limite pour apprendre. Voici pourquoi les aînés ont tout intérêt à continuer d'acquérir des connaissances.

Un esprit curieux tout au long de la vie
D'emblée, l'apprentissage ne se limite pas aux bancs d'école. Il s'étend à toutes les étapes de votre existence. Il vous permet notamment de développer de nouvelles compétences, d'acquérir des connaissances et de cultiver votre curiosité innée. Qu'il s'agisse d'apprendre à jouer d'un instrument de musique, de vous former à une nouvelle technologie ou de découvrir une langue étrangère, l'apprentissage constant stimule votre esprit et renforce votre confiance en vous.

Une adaptation à un monde en perpétuelle évolution
Dans notre société moderne, les connaissances et les compétences évoluent constamment. Ce qui était autrefois considéré comme une expertise peut rapidement devenir obsolète. Par conséquent, demeurer à jour est essentiel pour être plus autonome dans votre vie personnelle et professionnelle.

Un développement individuel des plus bénéfiques
L'apprentissage n'est pas seulement bénéfique sur le plan intellectuel, mais aussi sur le plan personnel. C'est en explorant de nouveaux domaines qu'il devient possible de découvrir des passions et des talents. Cela nourrit votre estime de soi, renforce votre identité et vous permet de vous épanouir pleinement.

Bref, la soif de connaissances et le développement personnel ne s'éteignent pas avec l'âge. Renseignez-vous sur les cours et ateliers offerts dans votre région — et inscrivez-vous!
(Source : Textuel)

208442

AA

L'alcool est-il un problème pour vous ?

ALCOOLIKES ANONYMES

Aide téléphonique
1-877-790-2526
514-376-9230 \ www.aa87.org

La Porte du Passant
Service de cafétéria communautaire

Un lieu qui vous « alimente »

- Menu du jour complet
- Centre de jour
- Activités

Accueil, Écoute, Partage et Entraide

Intervention 450 551-0578
Administration 450 743-4803
laportedupassant@videotron.ca

Bienvenue et merci aux bénévoles aînés !

80, rue Phipps, Sorel-Tracy
Numéro d'hébergement d'urgence **450 742-5538**

Éviter les abus financiers, c'est d'abord les identifier

Suivez nos conseils pour prévenir les situations d'exploitation financière.

desjardins.com/abus-financiers

JOURNÉE INTERNATIONALE DES AÎNÉS - 1^{er} OCTOBRE 2023



Améliorer la qualité de vie
des personnes âgées:
un engagement municipal!



ATTESTATION D'ÉTUDES PROFESSIONNELLES (AEP) EN ASSISTANCE À LA PERSONNE EN RÉSIDENCE PRIVÉE POUR AÎNÉS (APRPA)

Préalable de secondaire 3 ou TDG.

Devenez préposé ou
préposée dans une
résidence privée pour aînés.

Obtenez vos cartes de
compétences, RCR,
compétence 6, PDSP et bien
plus!

» DÉTAILS DE LA FORMATION

Durée : du 23 octobre 2023 au 24
janvier 2024

Horaires : le lundi, mardi et mercredi
de 9 h à 15 h 30
(15 h/semaine)

Lieu : Centre Bernard-Gariépy

Information :
450 743-1284, poste 4370
sae@cssst.gouv.qc.ca

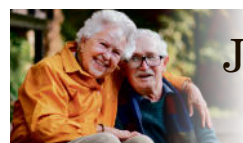


Possibilité de
prêts et bourses

Centre
de services scolaire
de Sorel-Tracy
Québec

SAE
CENTRE DE SERVICES SCOLAIRES
DE SOREL-TRACY

230953



Journée internationale des aînés

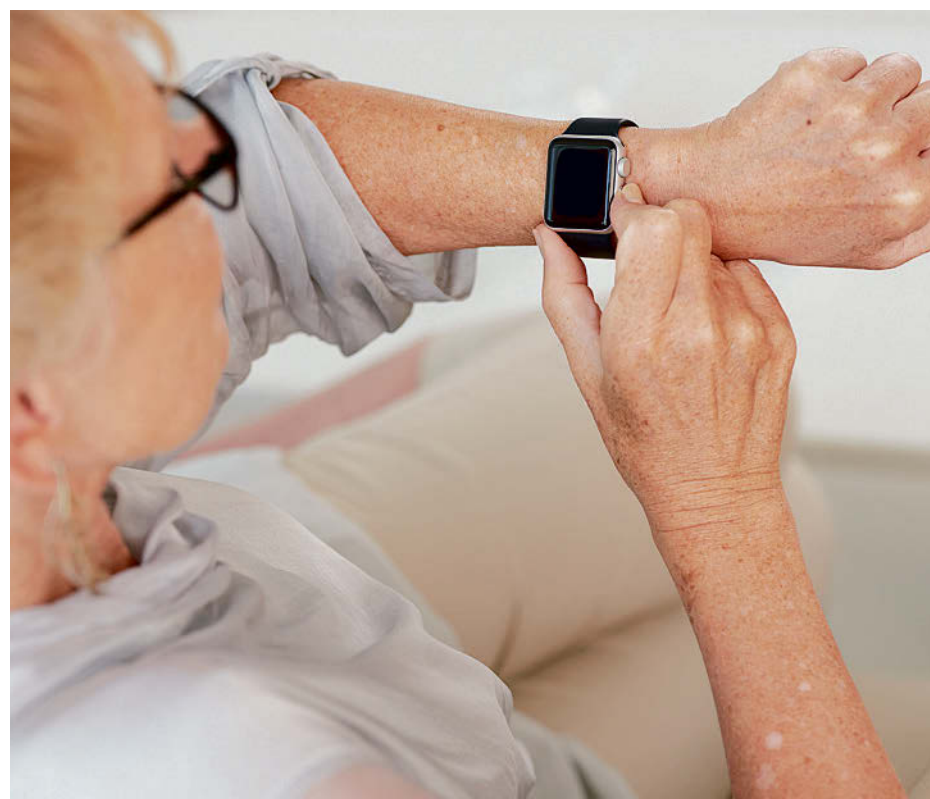
Connaissez-vous les gadgets qui simplifient la vie des aînés?

Saviez-vous que de nombreux gadgets
permettent de simplifier la vie des aînés en
favorisant, entre autres, leur santé et leur
sécurité? En voici quelques-uns!

- **Les montres connectées :** pratiques et polyvalentes, elles peuvent notamment surveiller en temps réel la fréquence cardiaque et la pression artérielle. De plus, elles ont parfois l'option d'un bouton d'urgence. Offrez-vous la tranquillité d'esprit!
- **Les assistants virtuels :** ils peuvent répondre à vos questions, fournir des rappels pour la prise de médicaments, régler des alarmes, gérer vos autres gadgets pour la maison (ex. : thermostats intelligents) et plus encore!

- **Les téléphones simplifiés :** les téléphones intelligents peuvent être complexes pour les aînés. C'est pourquoi il existe des appareils simplifiés qui offrent des fonctionnalités de base et une interface plus conviviale. Ils permettent de faire des appels et d'envoyer des messages texte en un tournemain. De plus, ils disposent souvent de boutons d'urgence pour contacter rapidement vos proches en cas de besoin. Les gadgets futés pour les aînés offrent de nombreuses solutions pour faciliter leur quotidien. Vous voulez améliorer votre qualité de vie? Visitez les commerces de votre région pour sélectionner les appareils qui répondent le mieux à vos besoins!

(Source : Textuel)



Merci

aux 732 membres du
club de marche pas à pas
qui, au fil des ans, nous
permettent aujourd'hui de
célébrer les
30 ans
du club.

Pour information ou inscription :
450-855-4487

Vous pouvez aussi visiter notre page facebook

231001



1^{er} octobre 2023

Journée internationale
des **aînés**

3 raisons de faire de l'activité physique après 65 ans

Saviez-vous que, tout comme les plus jeunes, les aînés peuvent grandement bénéficier d'une activité physique régulière? Si vous avez 65 ans ou plus, explorez les raisons pour lesquelles il est avantageux d'intégrer l'exercice dans votre vie quotidienne!

1. Prévenir les maladies chroniques

L'exercice peut aider à réduire le risque de maladies cardiaques, d'hypertension artérielle, de diabète de type 2 et même de certains types de cancers! Bouger peut également renforcer votre système immunitaire et améliorer la capacité de votre corps à résister aux infections.

2. Améliorer l'équilibre et la coordination

La diminution de l'équilibre et de la coordination est un problème courant chez les personnes âgées, ce qui peut augmenter le risque de chutes et de blessures. Heureusement, l'activité physique

peut vous aider à améliorer ces capacités physiques. Des exercices précis axés sur l'équilibre peuvent être particulièrement bénéfiques pour les aînés en renforçant les muscles stabilisateurs et en améliorant la coordination.

3. Favoriser la santé mentale et cognitive

L'exercice favorise la libération d'endorphines, les « hormones du bonheur », ce qui peut aider à réduire le stress, l'anxiété et la dépression. De plus, plusieurs études ont montré que l'activité physique pouvait améliorer les fonctions cognitives et réduire le risque de démence et d'Alzheimer, notamment.

En intégrant une routine d'exercices dans votre vie quotidienne, vous pouvez améliorer votre qualité de vie, maintenir votre autonomie et profiter pleinement de vos « années dorées »!

(Source : Textuel)



En tant qu'utilisateur vous avez le droit:

- | | |
|--|---|
| 1 À l'information; | 7 D'être accompagné, assisté et d'être représenté; |
| 2 Aux services; | 8 À l'hébergement; |
| 3 De choisir votre professionnel ou l'établissement; | 9 De recevoir des services en langue anglaise; |
| 4 De recevoir les soins que requiert votre état; | 10 D'accéder à votre dossier; |
| 5 De consentir à des soins ou de les refuser; | 11 À la confidentialité de votre dossier d'utilisateur; |
| 6 De participer aux décisions; | 12 De porter plainte. |



Les fonctions du comité

Six fonctions du comité des usagers sont prévues à l'article 212 de la LSSSS :

- | | |
|--------------|---------------|
| 1 Renseigner | 4 Accompagner |
| 2 Promouvoir | 5 et assister |
| 3 Défendre | 6 Superviser |

Pour prendre rendez-vous afin de nous rencontrer à Sorel-Tracy au sujet d'une plainte:

1 844 302-8447
plaintes.ciassme | 6@ssss.gouv.qc.ca

Le comité des usagers vous représente et se fait votre porte-parole auprès du Réseau local de services Pierre-De Saurel, du Centre intégré de santé et des services sociaux de la Montérégie-Est



Comité
des usagers
PIERRE-DE SAUREL

Centre d'hébergement Élisabeth-Lafrance, bureau 5215, Sorel-Tracy
450 746-6008 | info@usagerspds.ca | www.usagerspds.ca

K. BERRADA, S. BERRADA, N. LAPORTE, S.E.N.C.
PROPRIÉTAIRES

JeanCoutu
TRACY

INFIRMIÈRE sur place

- Prise de sang
- Vaccination
- Consultation/Vaccination Santé Voyage
- Examen des oreilles
- Nettoyage des oreilles
- Suivi de tension artérielle
- Suivi diabète
- Injection de médicament
- Test de streptocoque
- Dépistage d'infection urinaire
- Location de MAPA
- Retrait de points de suture/agraves
- Installation de capteur de glycémie

Des frais s'appliquent. Certains de ces services requièrent une ordonnance et sont remboursables par la plupart des régimes d'assurances privées.

Pour prendre rendez-vous :

Par téléphone : 450 742-3783
Adressez-vous au comptoir des ordonnances
En ligne : www.jeancoutu.com/sante/services/rendez-vous/

Kathryn Guérin
Infirmière



Vous avez envie de prendre l'air en famille?

Le Vaisseau d'Or vous invite à participer à la marche.

Départ au coin de Prince et Hôtel-Dieu, à 13h, le dimanche 1^{er} octobre jusqu'au parc Regard-sur-le-Fluve.

Sur place, une envolée de cerfs-volants par Coriolis.

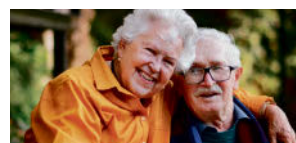
Vous pourrez les essayer vous aussi, **c'est gratuit!**

Bienvenue à tous!

450 743-2300

201, rue Robillard, bureau 210
Sorel-Tracy (Québec) J3P 8C7

info@levaisseauor.org
www.levaisseauor.org



1^{er} octobre 2023

Journée internationale des **aînés**

Tendances mode pour les aînés : allier élégance et confort!

Envie de rafraîchir votre garde-robe cet automne? En 2023, les tendances mode pour les aînés sont résolument axées sur un heureux mariage d'élégance et de confort.

Les vêtements et accessoires se réinventent pour répondre à vos besoins spécifiques, tout en reflétant votre style et votre personnalité. Découvrez quelques tendances pour vous inspirer lors de vos prochaines séances de magasinage!

Les coupes fluides et amples

La priorité absolue des aînés en matière d'habillement est le confort. Cette année, les vêtements amples et les coupes fluides sont donc à l'honneur. Les robes légères et les pantalons larges en tissus respirants sont des choix populaires. De plus, les matières douces et extensibles offrent une liberté de mouvement optimale.

Les couleurs vives et éclatantes

Finis les tons ternes et passe-partout! En 2023, les aînés osent les couleurs vibrantes

et vitaminées. Des teintes telles que le bleu électrique, le rouge cerise, le jaune citron et le fuchsia apportent une touche de jeunesse et de dynamisme à toutes les tenues.

Les chaussures confortables et stylées

Les chaussures sont un élément essentiel de la tenue des aînés. Cette année, les modèles confortables et stylés se multiplient. Les

espadrilles légères avec semelles amortissantes, par exemple, sont très appréciées.

Les aînés ont désormais accès à une vaste gamme de choix qui leur permet de rester à la mode tout en se sentant à l'aise dans leurs vêtements. Avoir du style ne connaît pas de limites d'âge — exprimez votre personnalité!

(Source : Textuel)



AU SERVICE DES PERSONNES HANDICAPÉES

conjuguer nos forces

L'Office offre son aide aux personnes handicapées, à leur famille et à leurs proches.

L'Office des personnes handicapées du Québec vous...

- **écoute** et vous **aide** à préciser vos besoins;
- **informe** sur les ressources, les programmes et les services existants;
- **conseille** sur les manières de présenter une demande de service;
- **réfère** vers l'organisme le plus susceptible de répondre à vos besoins;
- **accompagne** dans vos démarches et peut vous **représenter**.

Communiquez avec nous

Téléphone : 1 800 567-1465

Téléscripneur
1 800 567-1477

aide@ophq.gouv.qc.ca

Pour en savoir plus

Québec.ca/services-personnes-handicapées



Votre gouvernement

Québec

Toujours actifs!



Plus que jamais, l'association est là pour vous aider!



Association Vivre et vieillir chez Soi du Bas-Richelieu Inc. a pour mission d'améliorer la qualité de vie des personnes préretraitées, retraitées et/ou du troisième âge, en leur fournissant des services sur le plan social, culturel, économique, juridique et législatif.

Ces services sont offerts à toutes personnes de 50 ans et plus de la région de Sorel-Tracy.

Du lundi au jeudi de 8 h à 16 h, sur rendez-vous.

Ginette Mercier
directrice générale

- Transport médical
- Accompagnement
- Soutien à domicile
- Violence aux aînés
- Impôt et formulaires
- Soutien technique, législatif et juridique
- Service d'impôt à l'année
- Carte de membre disponible



ASSOCIATION
Vivre et vieillir chez Soi
DU BAS-RICHELIEU INC.
(Anciennement ASS. des retraités et pré-retraités du Bas-Richelieu inc.)

105, rue du Prince, Sorel-Tracy
Local 112 (accessible par l'avenue de l'Hôtel-Dieu)
450 743-1584



VOUS PRENEZ SOIN D'UN ÂÎNÉ?

Nous aimerions prendre soin de vous, contactez-nous!

direction.aanbr@videotron.ca
55, place Fillion, Sorel-Tracy

Suivez-nous sur Facebook pour avoir des informations et des liens vers des ressources.

www.aanbr.org
450 730-0880



Regroupement pour la santé des aînés Pierre-de-Saurel

Le Regroupement a pour mission de promouvoir la santé des personnes âgées sur le plan individuel et collectif en favorisant le réseautage, la création de liens, les échanges et la participation sociale des personnes âgées dans leur communauté. Nous offrons des activités à prix abordables, tout en vous permettant de vous impliquer comme bénévole.

Pour information : 450-855-3737
rsaps@videotron.ca



ODDS du Richelieu

**NOTRE MISSION;
VOIR AUX INTÉRÊTS DES
PERSONNES ASSISTÉS-SOCIALES**

Personne responsable:
Geneviève Latour

71, rue Ramezay, bureau 227
450 743-4804

Suivez-nous sur Facebook:
www.facebook.com/people/Odds-du-Richelieu/100005038187528/
reg.as@videotron.ca



Centre de jour

- Halte de repos
- Lit de jour
- Douche
- Accès privé à un téléphone
- Activités
- Café-rencontre

CAFÉTÉRIA
COMMUNAUTAIRE

Déjeuner

8h00 à 10h00

Pour gens en situation précaire

Un lieu qui vous « Alimente »

Accueil - Écoute
Partage - Entraide

Ouvert
8 h à 15 h

INTERVENANT
450 551-0578

Hébergement d'urgence
450 742-5538

80, rue Phipps,
Sorel-Tracy

Repas -Midi

11h30 à 12h50

Administration : 450 743-4803
laportedupassant@videotron.ca

JOURNÉE INTERNATIONALE DES ÂÎNÉS

1^{er} octobre 2023



« Le 14 décembre 1990, l'Assemblée générale des Nations Unies a proclamé le 1^{er} octobre Journée internationale des personnes âgées [...]. »* Puis, « en 2002, la deuxième Assemblée mondiale sur le vieillissement a adopté le *Plan d'action international de Madrid sur le vieillissement*, afin de répondre aux opportunités et aux défis du vieillissement de la population au XXI^e siècle et de promouvoir le développement d'une société pour tous les âges. »*

Les pays membres des Nations Unies, dont le Canada, se sont dotés de plans d'action envers les aînés, puisqu' « au cours des trois prochaines décennies, le nombre de personnes âgées dans le monde devrait plus que doubler, atteignant plus de 1,5 milliard de personnes en 2050. »*

La situation pour le Québec et notre MRC présente aussi une augmentation importante de la proportion des aînés. En effet, selon l'Institut de la statistique du Québec, au Québec, les aînés représentent actuellement 20% de la population et 21% dans la MRC de Pierre-De Saurel, puis ces taux atteindront respectivement 26% et 33% en 2041.

La plupart des personnes vieillissent avec de bonnes conditions de santé et demeurent actives. Pour d'autres, un soutien est nécessaire pour les accompagner dans certains aspects de leur vie. Afin de répondre à ces différents besoins, des organismes du milieu collaborent en partageant leurs connaissances et en développant des actions communes par la *Table de concertation des aînés Pierre-De Saurel*. Afin de connaître les services de la région s'adressant spécifiquement aux aînés, nous vous invitons à consulter le Bottin des ressources pour les aînés de Pierre-De Saurel au: www.mrcpierredesaurel.com/wp-content/uploads/2023/03/Bottin-des-ressources.pdf.

De plus, pour souligner la Journée internationale des aînés 2023, qui a pour thème *Bien vieillir, un heureux défi!*, la Table de concertation des aînés de Pierre-De Saurel est heureuse de s'associer à la MRC de Pierre-De Saurel pour vous inviter le 5 octobre prochain, à 11 h, à la salle Victoria - Complexe 180 (180, rue Victoria, Sorel-Tracy) pour un dîner-conférence visant à informer les aînés sur quelques éléments de base pour leur sécurité en compagnie d'un pompier, d'un policier et d'une formatrice en premiers soins. Pour vous inscrire, veuillez contacter Mme Chantal Chapdelaine au 450 743-2703, poste 221.

*Texte de présentation de la Journée internationale des personnes âgées 1^{er} octobre, Nations Unies.



Le CAB du Bas-Richelieu Inc. (CABBR) offre plusieurs services aux personnes âgées, dont le soutien alimentaire, les visites d'amitié, la popote roulante, le bouton de panique, le transport et accompagnement médical, le programme Info-Cancer et Défi-Cancer et bien d'autres.

Pour plus de renseignements, contactez-nous au 450 743-4310
direction@cab-basrichelieu.org
Suivez-nous sur Facebook
www.cab-basrichelieu.org



Comité des usagers

PIERRE-DE SAUREL

Le Comité des usagers Pierre-De Saurel agit à titre de gardien des droits des usagers et veille à ce que ceux-ci soient traités avec dignité. Le Comité des usagers se préoccupe des personnes les plus vulnérables et travaille notamment à promouvoir et à améliorer les conditions de vie des personnes hébergées et des usagers utilisant les services (CLSC, hôpital, centre jeunesse, centre d'hébergement).

151, rue George, local 5215, Sorel-Tracy
450 746-6008

comite-usagers.pds.cissmml6@ssss.gouv.qc.ca



Pas le temps de faire le ménage ?

On s'en occupe pour vous !

DES SERVICES PROFESSIONNELS DE QUALITÉ
À LA PORTÉE DE TOUS LES BUDGETS FOURNIS
PAR UN PERSONNEL DISCRET ET HONNÊTE

- Des services à domicile pour toutes personnes de 18 ans ou plus
- Pour des services fiables et professionnels
- Avec un programme d'exonération financière
- Au service de la collectivité

Entrée par le
71, avenue de l'Hôtel-Dieu, Sorel-Tracy
Téléphone : 450 743-9181
www.coopentretien.com
coopentriensem@videotron.ca

18-19 NOVEMBRE 2023

Salon
50+

RICHELIEU-YAMASKA



L'ESPACE SAINT-HYACINTHE
SALLE COOP - 2670, av. Beauparlant
Saint-Hyacinthe

fadoq



ASSOCIATION QUÉBÉCOISE DE DÉFENSE
DES DROITS DES PERSONNES RETRAITÉES
ET PRÉRETRAITÉES

Téléphone : 450-518-3795
aqdr16@gmail.com

www.aqdr.org/section/richelieu-yamaska

Facebook:
AQDR Richelieu-Yamaska



Pierre-De Saurel

Promouvoir. Soutenir. Outiller.
100% de la population a une santé mentale.

N'hésitez pas à nous contacter pour de l'information, du soutien ou pour participer à une activité.

Suivez-nous sur Facebook pour connaître nos activités.

Notre équipe a hâte de vous rencontrer !

info@smqpierredesaurel.org

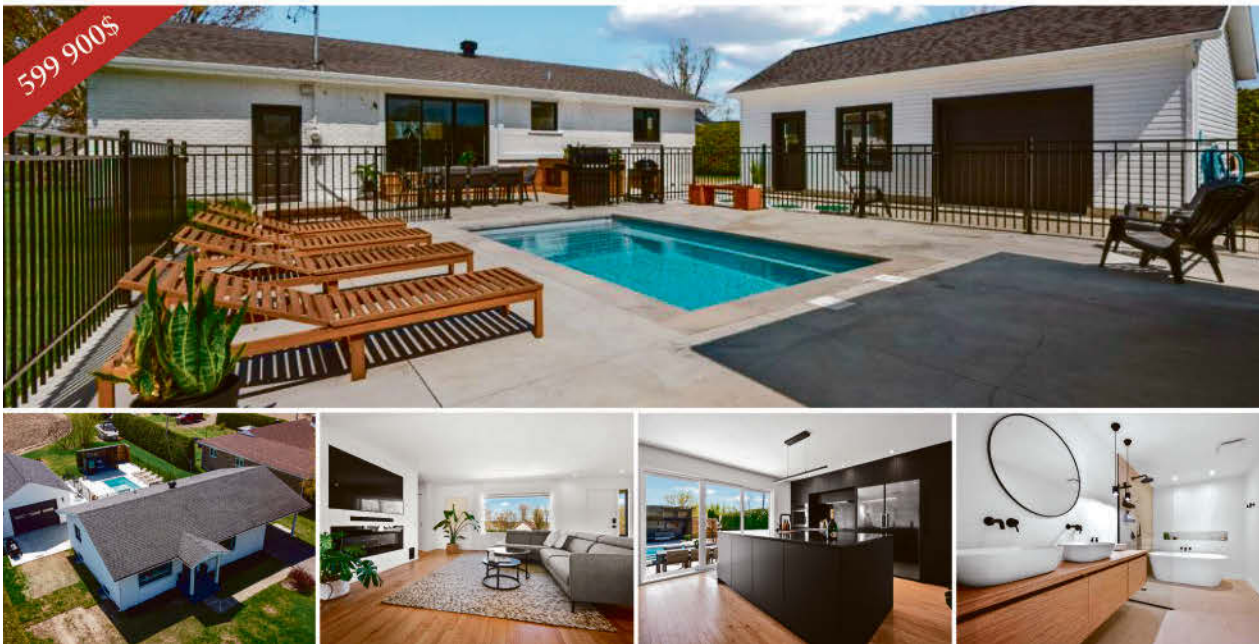
71 Hôtel-Dieu, local 105, Sorel-Tracy | 450-746-1497

IMMO | DÉCO | RÉNO

Consultez vos
professionnels locaux!



La maison-vedette de la semaine



1711, chemin des Patriotes,
Sainte-Victoire-de-Sorel

- Une luxueuse propriété entièrement rénovée
- Offrant un look épuré, des matériaux de qualité, une cuisine de rêve et une cour arrière des plus surprenante
- Bénéficier d'une vue à couper le souffle sur les levés et les couchers de soleil
- Une luminosité incomparable et de l'intimité complète de la cour arrière

Centris : 16580614

Contactez Immeubles Bardier Inc.
520, boul. Fiset, Sorel-Tracy
450 556-1212 | www.bardier.ca

BORD DE L'EAU - RIVE SUD DE MONTRÉAL



**Propriété d'architecte au 665,
rue St-Pierre, Saint-Roch-de-Richelieu**

Signée par Jacques Racicot architecte de renom, cette magnifique propriété de style californien, ne laisse de toute évidence personne indifférent!

Nichée en hauteur sur un site exceptionnel de 45 800 pieds carrés dont plus de 260 pieds linéaires au bord de la rivière Richelieu. Elle nous fait rêver, elle est belle, on s'y sent en harmonie avec la nature, conjuguant l'eau et ses nombreux arbres matures, tout y est présent, la béatitude quoi! De plus, elle n'est qu'à une trentaine de minutes des villes dynamiques de la rive sud telles que : Boucherville, Sainte-Julie, Longueuil et St-Bruno!

Avant que quelqu'un d'autre s'en empare, n'attendez pas pour vivre votre rêve et contactez-nous sans tarder!



Prix : 1 099 000\$ | Centris : 19859012



Sutton

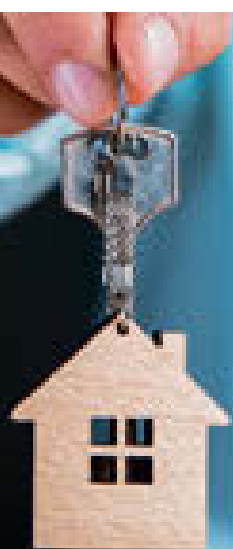
actuel inc.

Contactez:
Denis Dussault
Courtier immobilier résidentiel
450 881-0504
Sutton Actuel Inc., agence immobilière

IMMO | DÉCO | RÉNO



Consultez vos
professionnels locaux!



Jennifer
COURNOYER
COURTIER IMMOBILIER



450 746-9332

VENDU



EN 12 JOURS!

537 rg Bellevue,
Saint-Robert

**VOUS VOULEZ VENDRE
VOUS AUSSI?
APPELEZ-MOI!**



DISPONIBILITÉS 7 JOURS / 7
450 746-9332

231091



**Votre plombier
de confiance pour la
région de Sorel-Tracy
et environs**

**Entrepreneur spécialisé
en plomberie**

Résidentiel et commercial
Sorel-Tracy et environs

CONTACTEZ-NOUS :

450 522-9761

info@plomberieyamaska.com



CMMTQ
RBQ: 5825-0630-01

231029

230988



**BÂTISSE À VENDRE
OU À LOUER**

Grand immeuble avec porte de
garage. Idéal pour
entreposage. Sur 2 étages avec
espace de bureau. Très grand
avec beaucoup de potentiel.

275 000 \$ ou 3000\$/mois

**46, rue Provost,
Sorel-Tracy, J3P 1P4**



Lucas Rodi

Courtier Immobilier
Résidentiel et Commercial

KW Urbain
Montréal/Brossard
514 298-5965
LucasRodi@kw.com

kw URBAIN
KELLERWILLIAMS.



L'expérience fait LA DIFFÉRENCE

Évaluation gratuite de votre propriété

520, boul. Fiset, Sorel-Tracy • 450.556.1212 • www.bardier.ca



Audrée Jacques
514.602.0359

courtier immobilier résidentiel



Hugues Bardier
450.746.4444

courtier immobilier



Patrick Bardier
450.880.0193

courtier immobilier agréé



Joanie Carpentier-Vignola
450.881.7878

courtier immobilier résidentiel



Rosaire Champagne
450.881.3131

courtier immobilier résidentiel

Maisons unifamiliales

Patrick, Joanie et Audrée

Centris 19507751



- Ce condo chaleureux et moderne offre une terrasse en bois au 2^e étage avec une vue époustouflante
- L'intérieur est aménagé de manière moderne et accueillante
- Le salon est doté d'un foyer, créant une atmosphère conviviale et confortable
- Les espaces de vie sont lumineux et bien agencés

Contrecoeur
375 000 \$



Joanie et Patrick

Centris 17304679



- Somptueuse propriété riveraine sur dalle de béton offrant une multitude d'attraits convoités
- Cette maison à étage au style rustique vous offre 2980 pc de superficie habitable
- Cuisine fonctionnelle et construction haut de gamme
- 130 106 pc de terrain sans voisin à l'arrière ni sur l'autre rive

Saint-François-du-lac
789 000 \$



Rosaire

Centris 14534878



- Cette propriété offre 4 chambres à coucher, parfaite pour accueillir une famille ou des invités
- Le salon est doté d'un foyer au propane, créant une atmosphère chaleureuse et conviviale
- Vous pourrez également profiter d'une charmante véranda, parfaite pour se détendre et admirer la nature environnante
- Le terrain de la propriété est bordé de haies, offrant une intimité et une tranquillité absolues

Sorel-Tracy (quartier Sorel)
339 000 \$



Hugues

Centris 11042150



- Magnifique propriété au goût du jour bénéficiant de pièces de très bonnes dimensions
- Maison de 5 chambres à coucher, 2 garages et d'une verrière
- Vaste terrain de 16 000 pc des plus intimes, bien agencé
- Bordée de haies matures impeccablement taillées et sans voisin à l'arrière

Sainte-Victoire-de-Sorel
529 900 \$



Joanie et Patrick

Centris 17278967



- Cette propriété située en plein cœur du village de Saint-David est entièrement rénovée
- Elle dispose de planchers neufs, d'un revêtement de toiture neuf et de nouvelles fenêtres
- Elle comprend trois chambres à coucher spacieuses, deux salles de bains et une salle d'eau
- De plus, elle dispose d'un bachelard de type loft au sous-sol

Saint-David
169 900 \$



Patrick, Joanie et Audrée

Centris 11343354



- Conception architecturale unique et matériaux luxueux
- Rénovations majeures de 2009 à 2011 environ
- Grande fenêtre sur 2 étages ou la montée d'escalier
- Garage attaché et immense terrain de 28 786 pc

Sorel-Tracy
545 000 \$



Patrick, Joanie et Audrée

Centris 17176951



- Cette propriété située sur un coin de rue offre une multitude d'avantages et de commodités
- Le sous-sol aménagé offre un espace supplémentaire pour vos soirées en famille
- Belle cour arrière avec une spacieuse terrasse qui vous permettra de vous détendre en plein air et de profiter du soleil
- Vous pourrez profiter d'une magnifique piscine, idéale pour se rafraîchir pendant les chaudes journées d'été

Sorel-Tracy (quartier Tracy)
329 000 \$



Patrick, Joanie et Audrée

Centris 11915201



- Cuisine à aires ouvertes
- Poêle aux granulés dans le salon
- Poutres apparentes style champêtre
- Cour clôturée avec spa, piscine, patio et pergola

Pierreville
249 000 \$



Patrick

Centris 21183893



- Maison de qualité supérieure aux abords du fleuve z z Saint-Laurent
- Berge protégée par un mur de roches avec superbe vue sur l'île de Grâce et l'île à la Pierre
- Offrira le prestigieux espace dont vous avez besoin
- Potential pour intergénérationnelle

Sainte-Anne-de-Sorel
1 450 000 \$



Patrick, Audrée et Joanie

Centris 18761004



- Rénovée au goût du jour avec de grandes pièces lumineuses
- Garage triple détaché et une longue allée de stationnement
- Vue sur la rivière Richelieu
- Deux salles de bain dont une avec un bain autoportant

Saint-Ours
349 500 \$



Patrick, Joanie et Audrée

Centris 17311637



- Superbe garage détaché triple
- Majestueux plafond de 10 pieds
- Situé tout près du parc Regard-sur-le-Fleuve
- Vaste terrain clôturé de 10 457 pc

Sorel-Tracy
399 000 \$



Patrick, Audrée et Joanie

Centris 28600699



- Condo de prestige de 1270 pc
- Balcon avec vue sur la rivière Richelieu
- Superbe cuisine récente avec comptoir de quartz
- Foyer au gaz naturel dans le salon

Sorel-Tracy
419 000 \$



Patrick

Centris 28970291



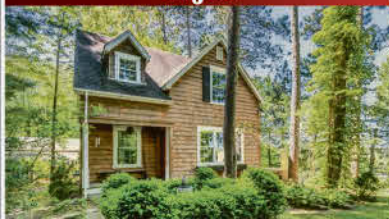
- Bien entretenue et bien pensée
- Multitude d'espace de rangement optimisé
- Parfaite pour une belle grande famille
- Vue imprenable sur le fleuve Saint-Laurent

Sorel-Tracy
649 000 \$



Hugues

Centris 28534306



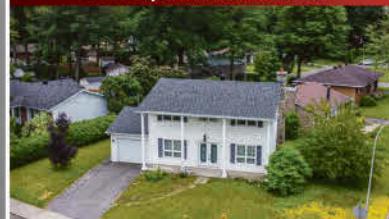
- Charmante propriété unique qui vous charmera par son style moderne et rustique
- Offrant une vue panoramique et un coucher de soleil à couper le souffle
- Elle vous comblera avec sa luminosité abondante et son ambiance chaleureuse
- Une cour immense sans voisin arrière

Sorel-Tracy
399 900 \$



Patrick, Audrée et Joanie

Centris 10029705



- Somptueuse maison de style anglais sur 2 étages, bien entretenue avec impressionnant escalier tournant à l'entrée
- Elle possède 4 chambres à coucher à l'étage, ayant toutes des penderies dont une avec un vaste walk-in
- Le garage attaché possède une porte électrique de 9 pieds de large x 7 pieds
- Cette lumineuse propriété avec cachet unique est située sur un coin de rue dans un quartier résidentiel paisible

Sorel-Tracy
435 000 \$



Propriétés à revenus

Hugues
Centris 15341388


- Les 2 condos du rez-de-chaussée sont sur 2 étages cumulant chacun 2 chambres dont une avec walk-in, une salle de bains, une salle d'eau et une porte-patio
- Le troisième condo est situé au sous-sol et cumule 2 chambres à coucher, dont une avec walk-in
- Toutes les unités sont louées jusqu'en juillet 2024 et comprennent chacune un accès à une remise, 2 espaces de stationnement et 2 entrées individuelles

Sorel-Tracy
499 900 \$

3 x 4 1/2

Patrick, Aurée et Joanie
Centris 17154954


- Duplex exceptionnel de style jumelé avec beaucoup d'espaces
- Ils ont chacun des espaces de rangement et des allées de stationnement individuelles
- Une mezzanine ouverte à l'arrière qui offre plusieurs possibilités aux locataires
- Baux signés jusqu'en juillet 2024

Sorel-Tracy
280 000 \$

 1 x 4 1/2
 1 x 8 1/2

Hugues
Centris 18022359


- Beau sixplex bien entretenu, plusieurs rénovations effectuées
- Avec 5 logements de 5 pièces et demie déjà tous loués
- À proximité de différents services (écoles, garderie et plusieurs autres)
- Face à un parc municipal

Saint-Joseph-de-Sorel
629 900 \$

6 x 5 1/2

Patrick, Aurée et Joanie
Centris 26010570


- Beau duplex bien situé, comprenant deux 5 1/2 dont les pièces sont de bonnes dimensions
- Le logement du rez-de-chaussée utilise le sous-sol, le garage et 3 espaces de stationnement du côté gauche
- Le logement du 2e étage bénéficie de 2 espaces de stationnement du côté droit
- À proximité de tous les services

Sorel-Tracy
329 000 \$

2 x 5 1/2

Patrick, Aurée et Joanie
Centris 16704691


- Superbe triplex sur 2 étages
- Un grand 3 1/2 et un 4 1/2 au 2e étage et un immense logement de 5 chambres à coucher, un solarium, 2 salons, 2 salles de bain au 1er étage
- Situé sur une rue sans issue dans un quartier tranquille
- Grand terrain de 12 000 pc

Sorel-Tracy (quartier Sorel)
349 000 \$

 1 x 3 1/2
 1 x 4 1/2
 1 x 9 1/2

Patrick, Joanie et Aurée
Centris 26659035


- Duplex de 4 1/2 entièrement loué avec entrées distinctes
- Un beau terrain sans voisin direct à l'arrière
- Deux cabanons, dont un attaché de 12 x 21 pieds et un détaché de 8 x 8 pieds
- Situé dans une ville en pleine expansion bordée par la rivière Richelieu

Saint-Roch-de-Richelieu
199 000 \$

2 x 4 1/2

Hugues
Centris 14041658


- Bâtisse pouvant être transformée en triplex
- Très bien située sur un coin de rue
- Grand stationnement
- À proximité de plusieurs services

Sorel-Tracy (Quartier Sorel)
169 900 \$ + TPS/TVQ

 1 x 3 1/2
 2 x 4 1/2

Hugues
Centris 24726875


- District Des Gouverneurs, triplex, façade de brique, immeuble rénové presque à neuf en 2022
- Beaucoup d'investissement, revêtement extérieur de vinyle neuf, fenestration 2016 et 2022
- Au sous-sol, 2 fois 3 1/2, rénovés à neuf en totalité en 2022
- Patio de bois, terrain clôturé des 2 côtés, aucun voisin derrière, c'est une zone boisée

Sorel-Tracy (quartier Sorel)
419 900 \$

 2 x 3 1/2
 1 x 4 1/2

Patrick, Joanie et Aurée
Centris 9039535


- Propriété située sur un coin de rue offrant deux logements avec deux entrées indépendantes
- Elle est conçue de grandes pièces lumineuses, parfaite pour recevoir
- Clôturée et bordée de haies sur le bord de la rue pour plus d'intimité et de tranquillité
- Excellente pour bricoleur qui désire la mettre au goût du jour

Saint-Joseph-de-Sorel
349 900 \$

 1 x 4 1/2
 1 x 5 1/2

Terrains

Hugues
Centris 18421695


- Grand terrain de 28 400 pc
- Profitez de la tranquillité et de la beauté naturelle qui l'entourent
- Ce terrain bénéficie d'une vue partielle sur la rivière Richelieu
- Situé près de tous les services essentiels

Sorel-Tracy (quartier Tracy)
129 900 \$

28 400 pc

Hugues
Centris 14318914


- Grand terrain de 21 530 pc
- Profitez de la tranquillité et de la beauté naturelle qui l'entourent
- Ce terrain bénéficie d'une vue partielle sur la rivière Richelieu
- Ne manquez pas cette occasion de posséder un terrain exceptionnel

Sorel-Tracy (quartier Tracy)
129 900 \$

21 530 pc

Hugues
Centris 17340325


- Grand terrain de 21 530 pc
- Profitez de la tranquillité et de la beauté naturelle qui l'entourent
- Ce terrain bénéficie d'une vue partielle sur la rivière Richelieu
- Situé près de tous les services essentiels

Sorel-Tracy (quartier Tracy)
129 900 \$

21 530 pc

Bâtisses ou terrains commerciaux

Hugues
Centris 21748195


- Originellement utilisé comme succursale par la Banque Laurentienne
- Convertie comme espace bureau et d'entrepôt par une firme de nettoyage
- Structure d'acier, plafonds de 11 pieds, imposante fenestration d'aluminium
- Grille d'usage et règlement de zonage disponible

Sorel-Tracy (quartier Tracy)
170 000 \$ + TPS/TVQ

1 320 pc

Patrick
Centris 27514213


- Le rez-de-chaussée est aménagé en local commercial de 1075 pc
- En plus de son grand terrain de 23 000 pc
- Un garage double y est aménagé
- Vous y trouverez aussi un grand 4 1/2

Sorel-Tracy
299 000 \$ + TPS/TVQ

1 075 pc

Patrick
Centris 23227486


- Trois bâtisses commerciales ou industrielles totalisant 5936 pc à louer triple net
- Un bâtiment de 1860 pc avec une porte, un récent de 2376 pc avec 2 portes et un de 1700 pc divisé en 2 parties totalisant 2 portes
- Située stratégiquement aux abords de l'autoroute 30 et de la route 132
- Tous près de divers commerces

Sorel-Tracy
5 000 \$ /mois + TPS/TVQ

 3 bâtisses
 1 700 à 5 936 pc

Hugues
Centris 16708976


- Bâtisse commerciale à rénover
- Très bien située sur un coin de rue
- Grand stationnement
- À proximité de plusieurs services

Sorel-Tracy (quartier Sorel)
169 900 \$ + TPS/TVQ

1 100 pc

Hugues
Centris 23746445


- Garage/entrepôt avec un grand terrain de 107 639 pc
- 39 000 pc de clôtures autour du bâtiment
- La bâtisse est divisée en 2 sections soit l'atelier et le bureau
- Grand stationnement

Saint-Robert
189 900 \$

3 760 pc

Patrick
Centris 18683869


- Plusieurs portes de garage
- 2 ponts roulants
- Plusieurs rénovations faites
- 2 bureaux et une cuisine

Pierreville
1 700 000 \$ + TPS/TVQ

9675 pc

droit devant

Janie Dionne

Courtier immobilier résidentiel
Janie Dionne courtier immobilier inc.

Martine Deschesnes

Courtier immobilier agréé DA



230914

Pour la mise en œuvre de vos projets immobiliers, **contactez-nous!**

B - 450 746 1111 C - 450 517 0141

Sorel-Tracy

Local
Commercial
2 788 pi² au RDC
2 495 pi² au
sous-sol
210, Avenue de
l'Hôtel-Dieu

#23442469



11 \$/année/pi²

Sorel-Tracy

Charme et cachet!
Grande cuisine
Cour intime
102,
Rue Limoges

#15737106



199 000 \$

Sorel-Tracy

Pour votre
famille
Concept ouvert
Localisation!
370,
Rue des Chênes

#23461818

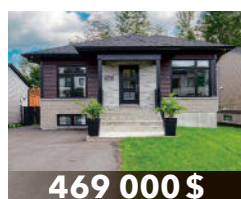


369 000 \$

Sorel-Tracy

CONTEMPORAIN
3 chambres
2 salles de bain
8770,
Rue des Mugues

#15310981

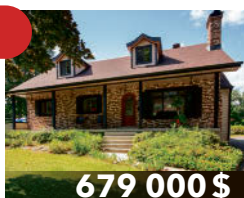


469 000 \$

Sorel-Tracy

Visite libre
Dim. 22 oct. 14-16h

RÉNOVÉ
5 chambres
3 salles de bain
3029,
Rue de Rochefort
#10087739

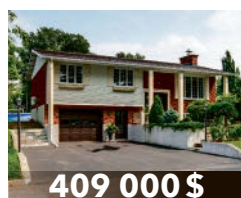


679 000 \$

Sorel-Tracy

OPPORTUNITÉ!
4 chambres
2 salles de bain
35,
Rue Matton

#20931328

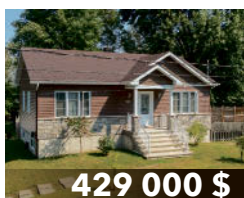


409 000 \$

Sorel-Tracy

Construction
2018
Terrain 9 000 pi²
Wow!
350,
Rue Olympique

#19846777

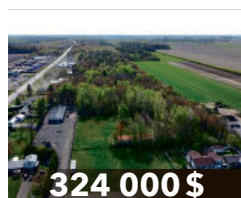


429 000 \$

Saint-Robert

Magnifique site!
Zoné résidentiel,
commercial et
agricole!
510,
Rang Bellevue

#19486205

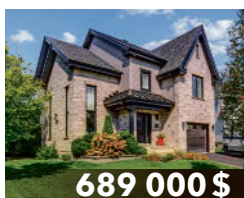


324 000 \$

Sorel-Tracy

SUBLIME!
4 chambres
2 salles de bain
135,
Rue Farly

#20746990



689 000 \$

Boucherville

Rareté!
Espace de vie
ouvert
Piscine creusée
407,
Rue Louis-Hébert

#28136998



279 000 \$



Sorel-Tracy

**GOUTTIERE
EXPERT**

RBQ : 5738-5296-01

**GOUTTIÈRES SANS JOINT
ESTIMATION GRATUITE**

gouttiere.expert@gmail.com

450 880-3551
Sébastien Duclos, prop.

226617

IMMO | DÉCO | RÉNO

Consultez vos
professionnels
locaux!

ROYAL LEPAGE

TRADITION

Agence immobilière

**Sam
A VENDU**

**Services immobiliers professionnels et courtois
Pour bâtir une relation de confiance!**

Samuel Laramée

Courtier Immobilier Résidentiel et Commercial

450-881-1103 | Slaramee@royallepage.ca

ACHAT - VENTE - ÉCHANGE - LOCATION

WWW.SAMUELLARAMEE.CA

COMPÉTENCE | INTÉGRITÉ | RIGUEUR

227145

**François
Berton**
Courtier immobilier

Le courtier qui donne
vie à vos idées

450 742-0000

Visitez notre site web : www.francoisberton.ca

SECTEUR SOREL

ENCORE VENDU.ca!

Centris 25318204

5, rue du Coteau-de-Sable

SECTEUR SOREL

ENCORE VENDU.ca!

Centris 11275118

172, rue Elizabeth

SECTEUR SAINT-FRANÇOIS-DU-LAC

53 000\$

Terrain de 15 399pc.
près de tous les services
et situé à deux pas de la
rivière Saint-François.
Environnement
bucolique. Frais de
raccordement
à l'aqueduc et
installation d'une
fosse septique à la
charge de l'acheteur.

Rue de l'Anse

Centris 17723328

SECTEUR SOREL

219 000\$

Duplex bien entretenu et rénové
avec goût. Les deux logements
sont des 4 1/2 (revenus annuels
bruts: 11 100\$). Cette jolie
propriété se situe à proximité
de l'hôpital et de tous les
services. Un garage de 15 x 22
pieds se trouve l'arrière, lequel
est à l'usage du locataire du
haut. Des rénovations ont été
apportées à la finition intérieure
de ce dernier. Une offre unique
sur le marché alors faites vite!

Centris 22556101

34-34a, rue St-Paul

SECTEUR SOREL

**474 000\$
+ taxes applicables**

Superbe opportunité
d'affaires, bâtisse
commerciale située en
plein cœur du centre-
ville de Sorel, sur l'artère
principale. Bâtiment de
13 334 pieds carrés. De
l'espace à revendre... Le
terrain de 19 298 pieds carrés.
Trois stationnements. Les
possibilités que vous offre ce
bâtiment n'ont de limites que
celles de votre imagination.

127, avenue de l'Hôtel-Dieu

Centris 25021355

INDEX DES RUBRIQUES

Immobilier à louer	100 à 160
Immobilier à vendre	200 à 235
À vendre	300 à 350
Services	400 à 470
Véhicules	500 à 525
Prières - remerciements	600
Encans	700

115 CHAMBRES

CHAMBRES et pensions pour personnes âgées, bon prix. Tous les services comme chez vous. 450-743-2934

140 LOGEMENTS 3 1/2

3-1/2, chauffé, éclairé, ameublement stainless steel, laveuse/sécheuse, climatisé, grand terrain, gazebo, foyer. Libre immédiatement. 1000\$/mois. 1734 B Chenal du Moine, Sainte-Anne-de-Sorel. R. Noel 450-746-1244

3-1/2 situé rue Ferland, Sorel, 2e étage, chauffé/éclairé, stationnement, non-fumeur, pas d'animaux; 450-742-0209.

145 LOGEMENTS 4 1/2

YAMASKA, grand 4-1/2, 2e étage, 2 balcons, nouvelles fenêtres, 2 stationnements déneigés professionnel. 995\$/mois. Libre. 514-952-9517 ou 514-992-8009

150 LOGEMENTS 5 1/2 ET PLUS

5-1/2 Refait à neuf: plancher, peinture, salle de bain. Libre 1er octobre. 1100\$/mois. Pas d'animaux. 450-855-9854

À Sorel-Tracy, 7-1/2 sur 2 étages, rez-de-chaussée et semi-sous-sol, 2 salles de bains, plancher de bois, cour en avant et arrière, remise, déneigé professionnel, gazon coupé. 1295\$/mois. Libre 5 1 4 - 9 5 2 - 9 5 1 7, 514-992-8009

400 AMITIÉ / RENCONTRES

CONTACTS et rencontres. Service#1 au Québec! Conversations, rencontres inattendues. Goûtez la différence. Appelez: 438-899-7001 ou depuis votre cell.: (carré)#6920. www.lesseductrices.ca

COUPLE dans la soixantaine cherche une femme 55 ans et plus pour le plaisir et prendre un café 579-205-0133

405 ASTROLOGIE

ANA Médium, spécialiste des questions amoureuses depuis 25 ans. Le secret des rencontres positives, réponses précises et datées. 450-309-0125

440 OFFRES D'EMPLOIS

NOUS cherchons des chauffeurs(es) avec une classe 4B pour conduire un minibus de 15 passagers. Le travail consiste à transporter des employés de St-Hyacinthe vers St-Damase et de St-Damase vers St-Hyacinthe du lundi au vendredi. Si vous avez de l'expérience et des disponibilités, envoyez-moi votre CV. Hector Poblete Diskat productions inc. hectorpoblete@diskat.ca

PEPSICO offre un emploi incroyable à temps partiel, avec un horaire flexible et ouvert à tous! Salaire à partir de 18\$/Hrs Contacter Danny.Totten@pepsico.com pour plus d'information

440 OFFRES D'EMPLOIS

POUR aînée: recherche personne au grand cœur pour passer du temps et donner des soins d'hygiène personnelle à notre tante qui réside au Centre Elizabeth Lafrance. Taux horaire: 21\$/h pour 6h par semaine. Appeller Nathalie 450-561-4108

520 VÉHICULES GARAGE

ATTENTION! Besoin d'un véhicule. Problème crédit? Aucune enquête/crédit. Financement. Voiture, camion, camionnette. Léger dépôt. Robert Cloutier Autos: 450-446-5250, 514-830-0098, 1-888-446-5250, www.robertcloutierautos.com

PAYONS COMPTANT achetons autos en bonne ou mauvaise conditions. Information: 450-908-1470

600 PRIÈRES REMERCIEMENTS

PRIÈRE

Seigneur, tu as donné à la Vénérable Élisabeth Bergeron une foi simple et confiante pour vivre les appels intérieurs et les événements quotidiens dans la recherche constante de ta volonté, un filial abandon à ta Providence, un amour tendre et ardent pour les petits, les pauvres, les démunis. Daigne, à ta prière, nous entraîner dans le même sillage de foi, d'amour, de service, et de nous accorder ce que nous te demandons avec une absolue confiance. Seigneur, glorifie ton humble servante, la vénérable Élisabeth Bergeron, par son intercession, exauce-nous. Amen.

F.P.T.

CARRIÈRES & PROFESSIONS

OFFRE D'EMPLOI

Visitez notre site Internet pour connaître la description complète!



POSTE PERMANENT À TEMPS COMPLET

EXPERT OU EXPERTE AQUATIQUE

Date limite pour postuler : 29 septembre à midi

Description sommaire de la fonction

- Répondre aux demandes des utilisateurs à la réception ou par téléphone et communiquer aux usagers toutes modifications aux horaires de cours;
- Donner les cours de natation de groupe à une clientèle de tous âges;
- S'assurer du bon fonctionnement des systèmes tels que la filtration, le chauffage et la ventilation.

Exigences de l'emploi

- Détenir un diplôme secondaire ou l'équivalent académique;
- Détenir à jour les cartes de compétence suivantes :
 - Moniteur en sécurité aquatique de la Croix-Rouge;
 - Sauveteur national - piscine;
 - Réanimation cardio-respiratoire - soins immédiats.

Conditions d'emploi

- Taux horaire : 25,03 \$ à 33,38 \$, selon la convention collective en vigueur;
- Horaire rotative de travail : 40 heures par semaine.

Postulez en ligne

Informations : r@ville.sorel-tracy.qc.ca



ville.sorel-tracy.qc.ca
450 780-5600
Suivez-nous sur

231019



Nous embauchons CENTRE DE DISTRIBUTION VARENNES

Avantages de travailler chez Costco

Stabilité d'emploi
Horaires faits trois semaines à l'avance
Possibilité de temps supplémentaire
Avantages sociaux très compétitifs payés par Costco
Prime de 4\$/h le dimanche
Carte de membre Costco gratuite
Promotions à l'interne
Carrière valorisante
Milieu de travail sécuritaire

Employés recherchés

Manutentionnaires
Préparateurs de commandes
- Commerce en ligne
Salaires de 18,50 \$/h jusqu'à 28,90 \$/h
Caristes 20,50 \$/h jusqu'à 31,80 \$/h



Faites ÉQUIPE
avec **Costco** Varennes
Cherchez « emplois » sur **Costco.ca**

230638

TARIF

1065\$
20 MOTS

+ TAXES = 1224\$

Le mot additionnel 35¢ + taxes

Sauf exception rubrique 700 encans

PRIX SUR DEMANDE

58, rue Charlotte, Sorel-Tracy J3P 1G3

LES PETITES ANNONCES
SONT PAYABLES À
L'AVANCE



L'HEURE DE TOMBÉE

pour les petites annonces
est le vendredi 13 h. Après cette heure,
elles sont automatiquement reportées
à la parution suivante.

Campagne de financement : le Carrefour naissance-famille atteint son objectif de 5000 \$



L'Hôtel de la Rive est à la recherche de talents pour répondre aux besoins de sa clientèle. Vous êtes dévoué(e) de nature et passionné(e) pour offrir un service hors pair?

CONTACTEZ-NOUS!

RESPONSABLE À LA MAINTENANCE

AIDE-CUISINIER(ÈRE) ET CUISINIER(ÈRE)
(DISPONIBLE SOIRS ET FINS DE SEMAINE)

PRÉPOSÉ(E) À LA RÉCEPTION SERVEUR(EUSE)

rh@hoteldelarive.com

Le Carrefour naissance-famille (CNF) a atteint son objectif de 5000 \$ pour sa campagne de financement « Ensemble, on cultive la famille » qui se terminait le 31 juillet dernier. L'organisme a amassé 5072 \$ grâce à la générosité des donateurs.

Lancée le 15 mai dernier, la campagne avait comme objectif d'amasser des fonds pour consolider les services de soutien aux familles, de stimulation pour les enfants et de répit pour les parents tout au long de l'été.

« En mai dernier, nous lançons la première campagne de don par texto sur le territoire de Pierre-De Saurel. Grâce à cette campagne innovante, le Carrefour nais-

sance-famille aura les moyens de soutenir ses 400 membres pour le reste de l'été », affirme la directrice générale de l'organisme, Julie Naud.

Au total, ce sont 106 donateurs – individus, entreprises et travailleurs autonomes – qui ont mis la main à la pâte.

« Être parent est un travail à temps plein et que cela ne se termine pas lorsque l'été commence. Leur générosité joue un rôle essentiel dans la mission du Carrefour naissance-famille. Au nom du conseil et de l'équipe, je remercie toutes les personnes qui ont contribué au succès de cette campagne », déclare Sandryne Pellerin, présidente du conseil d'administration du CNF.

J.-P.M.

AVIS LÉGAUX



Les transporteurs d'exo sont à la recherche de chauffeurs.

exo.quebec/chauffeursrecherches

exo

Autobus | Train | Transport adapté

AVIS PUBLIC



AUX CONTRIBUABLES DE LA VILLE DE SAINT-JOSEPH-DE-SOREL RÔLE TRIENNAL 2^e ANNÉE

EST PAR LA PRÉSENTE DONNÉ par le soussigné, Patrick Delisle, greffier-trésorier, de la susdite ville :

QUE le rôle d'évaluation foncière de la Ville de Saint-Joseph-de-Sorel pour le 2^e exercice financier du rôle triennal, soit l'année 2024, est déposé au bureau du greffier-trésorier, sis au 700, rue Montcalm à Saint-Joseph-de-Sorel, en date du 14 septembre 2023.

Le rôle d'évaluation foncière peut être consulté durant les heures normales de bureau.

QU'une demande de révision peut être logée à l'égard du 2^e exercice financier auquel s'applique le rôle, au seul motif que l'évaluateur n'a pas effectué une modification qu'il y aurait dû y apporter en vertu de l'article 174 ou 174.2 de la Loi sur la fiscalité municipale.

QUE toute personne qui a un intérêt à le faire peut déposer une demande de révision relativement à l'unité d'évaluation ou à toute autre unité d'évaluation.

QU'une personne tenue de payer une taxe ou une compensation à la Ville de Saint-Joseph-de-Sorel qui utilise le rôle est réputée avoir l'intérêt requis pour déposer une demande de révision.

QU'une demande de révision, pour être recevable, doit être déposée avant la fin de l'exercice financier qui suit celui au cours duquel est survenu l'événement justifiant la modification.

QU'une demande de révision doit, sous peine de rejet :

- être faite sur le formulaire prescrit au premier alinéa de l'article 263, paragraphe 2^e, de la Loi sur la fiscalité municipale et intitulée « **Demande de révision du rôle d'évaluation foncière** ». Le formulaire est disponible au bureau municipal et sur le site Internet de la Ville ;
- être accompagnée de la somme d'argent déterminée par règlement de la Ville de Saint-Joseph-de-Sorel, et ce, conformément à l'article 263.2 de la Loi sur la fiscalité municipale ;
- être déposée à la Ville de Saint-Joseph-de-Sorel, sise au 700, rue Montcalm à Saint-Joseph-de-Sorel (Québec) J3R 1C9, ou de toute manière autrement prescrite par ledit règlement.

Dans le cas où la demande est effectuée par la remise du formulaire dûment rempli, elle est réputée avoir été déposée le jour de sa réception. Dans le cas où elle est envoyée par courrier recommandé, la demande est réputée avoir été déposée le jour de son envoi.

DONNÉ À SAINT-JOSEPH-DE-SOREL, CE 18^e JOUR DU MOIS DE SEPTEMBRE DE L'AN 2023.

Le directeur général et greffier-trésorier,
Patrick Delisle, gma

AVIS PUBLIC est, par les présentes, donné par la soussignée, directrice des affaires juridiques et greffière de la Municipalité régionale de comté de Pierre-De Saurel, agissant aux fins des présentes à titre de greffière-trésorière adjointe en vertu de la résolution du Conseil en date du **12 avril 2023** et portant le numéro **2023-04-123**, que les immeubles ci-après désignés seront vendus, sans aucune garantie, à l'enchère publique, à la salle du Conseil de la Municipalité régionale de comté de Pierre-De Saurel, au 50, rue du Fort, à Sorel-Tracy, Québec, J3P 7X7, le **mardi quatorzième jour de novembre deux mille vingt-trois à dix heures**, pour satisfaire au paiement des taxes municipales et scolaires, comprenant les intérêts plus les frais encourus, à moins que ces taxes, intérêts et frais n'aient été payés avant cette vente.

Ces immeubles seront vendus conformément aux dispositions du Code municipal du Québec (chapitre c-27.1), sous réserve du droit de retrait d'un an, avec les bâtisses dessus construites, circonstances et dépendances s'il y a lieu, sujet entre autres à toutes les servitudes actives et passives, apparentes ou occultes, rattachées à ces immeubles.

MUNICIPALITÉ DE SAINTE-ANNE-DE-SOREL			
Dossier :	2023-03	Taxes municipales :	7 144,00 \$
Matricule :	3801-13-2378	Taxes scolaires :	532,63 \$
Propriétaire :	Keven Proulx-Lefebvre	Total :	7 676,63 \$
Désignation :	Un immeuble connu et désigné comme étant le lot numéro quatre millions quatre cent quatre-vingt-quatre mille trois cent soixante-trois (4 484 363) au cadastre du Québec, circonscription foncière de Richelieu.		
Adresse :	Avec propriété y dessus érigée portant le numéro civique 12, rue Marie-Napoléon à Sainte-Anne-de-Sorel (Québec) J3P 0J6, circonstances et dépendances.		

MUNICIPALITÉ DE SAINTE-VICTOIRE-DE-SOREL			
Dossier :	2023-04	Taxes municipales :	2 953,66 \$
Matricule :	3291-58-9115	Taxes scolaires :	968,87 \$
Propriétaire :	François Mayrand	Total :	3 922,53 \$
Désignation :	Un immeuble connu et désigné comme étant le lot numéro quatre millions cent vingt-neuf mille six cent deux (4 129 602) au cadastre du Québec, circonscription foncière de Richelieu.		
Adresse :	Avec propriété y dessus érigée portant le numéro civique 1702, chemin des Patriotes à Sainte-Victoire-de-Sorel (Québec) J0G 1T0, circonstances et dépendances.		

MUNICIPALITÉ DE SAINT-ROBERT			
Dossier :	2023-05	Taxes municipales :	4 616,50 \$
Matricule :	4297-27-1098	Taxes scolaires :	388,33 \$
Propriétaires :	Finition de crêpi Maxime Fréchette inc.	Total :	5 004,83 \$
Désignation :	Un immeuble connu et désigné comme étant le lot numéro quatre millions six cent soixante-sept mille quatre cent soixante-six (4 667 466) au cadastre du Québec, circonscription foncière de Richelieu.		
Adresse :	Avec propriété y dessus érigée portant le numéro civique 266, rang Bellevue Nord à Saint-Robert (Québec) J0G 1S0, circonstances et dépendances.		

MUNICIPALITÉ DE SAINT-ROCH-DE-RICHELIEU			
Dossier :	2023-09	Taxes municipales :	0,00 \$
Matricule :	3180-93-5204	Taxes scolaires :	719,95 \$
Propriétaire :	Alexandre Jacques	Total :	719,95 \$
Désignation :	Un immeuble connu et désigné comme étant le lot numéro trois millions sept cent trente-trois mille trois cent dix-neuf (3 733 319) au cadastre du Québec, circonscription foncière de Richelieu.		
Adresse :	Avec propriété y dessus érigée portant les numéros civiques 1539-1539-A, rue Saint-Jean-Baptiste, Saint-Roch-de-Richelieu (Québec) J0L 2M0, circonstances et dépendances.		
Dossier :	2023-10	Taxes municipales :	964,45 \$
Matricule :	3083-89-1129	Taxes scolaires :	329,04 \$
Propriétaires :	Jeneviève Labrie Jean-Marie Mario Jr	Total :	1 293,49 \$
Désignation :	Un immeuble connu et désigné comme étant le lot numéro quatre millions deux cent ving-huit mille trois cent cinquante (4 228 350) au cadastre du Québec, circonscription foncière de Richelieu.		
Adresse :	Avec propriété y dessus érigée portant le numéro civique 797, rue Principale à Saint-Roch-de-Richelieu (Québec), J0L 2M0, circonstances et dépendances.		

Dossier :	2023-13	Taxes municipales :	0,00 \$
Matricule :	3188-33-3516	Taxes scolaires :	224,45 \$
Propriétaire :	Gaston Morin Jr	Total :	224,45 \$
Désignation :	Un immeuble connu et désigné comme étant le lot numéro trois millions sept cent trente-trois mille huit cent quatre-vingt-cinq (3 733 885) au cadastre du Québec, circonscription foncière de Richelieu.		
Adresse :	Avec propriété y dessus érigée portant le numéro civique 724, rue Charles à Saint-Roch-de-Richelieu (Québec) J0L 2M0, circonstances et dépendances.		

Dossier :	2023-15	Taxes municipales :	3 340,91 \$
Matricule :	3182-39-9132	Taxes scolaires :	0,00 \$
Propriétaire :	Khalmpheng Setchaisy	Total :	3 340,91 \$
Désignation :	Un immeuble connu et désigné comme étant le lot numéro trois millions sept cent trente-trois mille cinq cent quinze (3 733 515) au cadastre du Québec, circonscription foncière de Richelieu.		
Adresse :	Avec propriété y dessus érigée portant le numéro civique 1150, rue Saint-Jean-Baptiste à Saint-Roch-de-Richelieu (Québec) J0L 2M0, circonstances et dépendances.		

Dossier :	2023-16	Taxes municipales :	1 341,35 \$
Matricule :	3182-16-0345	Taxes scolaires :	0,00 \$
Propriétaire :	Succ. Jean-François Poirier A/S Ministre des Finances	Total :	1 341,35 \$
Désignation :	Un immeuble connu et désigné comme étant le lot numéro trois millions sept cent trente-trois mille trois cent quatre-vingt-six (3 733 386) au cadastre du Québec, circonscription foncière de Richelieu.		
Adresse :	Terrain situé sur la rue Arthur-Priem à Saint-Roch-de-Richelieu (Québec) J0L 2M0, circonstances et dépendances.		

Dossier :	2023-17	Taxes municipales :	0,00 \$
Matricule :	3181-24-7745	Taxes scolaires :	1 102,12 \$
Propriétaire :	9411-7231 Québec inc. (Luc Poirier)	Total :	1 102,12 \$
Désignation :	Un immeuble connu et désigné comme étant le lot numéro trois millions sept cent trente-trois mille trois cent vingt-deux (3 733 322) au cadastre du Québec, circonscription foncière de Richelieu.		
Adresse :	Avec propriété y dessus érigée portant le numéro civique 800, rue du Brûlé à Saint-Roch-de-Richelieu (Québec) J0L 2M0, circonstances et dépendances.		

MUNICIPALITÉ DE YAMASKA			
Dossier :	2023-18	Taxes municipales :	2 521,57 \$
Matricule :	4802-23-0831	Taxes scolaires :	429,62 \$
Propriétaire :	Jessy Lacharité	Total :	2 951,19 \$
Désignation :	Un immeuble connu et désigné comme étant le lot numéro cinq millions soixante-dix-sept mille neuf cent deux (5 077 902) au cadastre du Québec, circonscription foncière de Nicolet.		
Adresse :	Avec propriété y dessus érigée portant le numéro civique 54, rang de la Pointe-du-Nord-Est à Yamaska (Québec) J0G 1X0, circonstances et dépendances.		
Dossier :	2023-19	Taxes municipales :	610,52 \$
Matricule :	4802-13-3243	Taxes scolaires :	34,22 \$
Propriétaire :	Jessy Lacharité	Total :	644,74 \$
Désignation :	Un immeuble connu et désigné comme étant le lot numéro cinq millions soixante-dix-sept mille six cent soixante-dix (5 077 670) au cadastre du Québec, circonscription foncière de Nicolet.		
Adresse :	Terrain situé sur le rang de la Pointe-du-Nord-Est à Yamaska (Québec), circonstances et dépendances.		

Dossier :	2023-20	Taxes municipales :	0,00 \$
Matricule :	5096-82-0374	Taxes scolaires :	210,58 \$
Propriétaire :	Marie-Andrée Villiard	Total :	210,58 \$
Désignation :	Un immeuble connu et désigné comme étant le lot numéro cinq millions soixante-dix-huit mille six cent dix-sept (5 078 617) au cadastre du Québec, circonscription foncière de Nicolet.		
Adresse :	Avec propriété y dessus érigée portant les numéros civiques 140-142, rue Centrale à Yamaska (Québec) J3P 5N3, circonstances et dépendances.		

CONDITIONS POUR ENCHÉRIR

La personne qui veut enchérir doit :

- Déclarer devant l'officier faisant la vente, ses nom, prénom, date et lieu de naissance, occupation et adresse de résidence;
- Présenter une pièce d'identité, notamment permis de conduire, carte d'assurance maladie ou passeport;
- Présenter un mandat ou une procuration si elle veut enchérir pour une autre personne physique.
À noter que le mandat doit être homologué pour être valide et la procuration doit être notariée;
- De plus, la personne qui veut enchérir pour une personne morale doit également fournir :
 - Le nom de la personne morale et l'adresse de son siège social;
 - Sa forme juridique et sa loi constitutive;
 - Une copie de la résolution adoptée par le conseil d'administration indiquant le nom et le prénom du représentant autorisé à enchérir.

MODE DE PAIEMENT

Le prix d'adjudication de chaque immeuble devra être payé immédiatement en monnaie légale (argent comptant, chèque certifié ou mandat poste fait à l'ordre de la MRC de Pierre-De Saurel); à défaut de paiement immédiat, l'officier responsable de la vente annule l'adjudication et remet sans délai l'immeuble en vente.

***Prenez note que des frais d'administration de 250 \$ s'ajoutent au montant des taxes dû et que d'autres frais encourus avant la vente pourraient s'ajouter à ces montants.**

Donné à Sorel-Tracy, le 26 septembre 2023

M^e Jessica St-Pierre,
agissant à titre de greffière-trésorière adjointe
Greffière, MRC de Pierre-De Saurel

50, rue du Fort
Sorel-Tracy (Québec) J3P 7X7

Apostasie

Ce mot ne fait pas partie du langage courant, et sans doute plusieurs lecteurs n'en connaissent pas le sens. Voici la définition du dictionnaire. « Apostasie : abandon public de la foi chrétienne. »

Les fondements de notre société occidentale sont issus de l'enseignement de Jésus Christ. Aujourd'hui, on essaie d'abolir tout ce qui, de près ou de loin, rappelle le christianisme. Or abandonner le Christ, c'est abandonner Dieu ! Pour expliquer cette évolution, on dit que le christianisme a fait faillite et n'a pas rempli sa mission. D'autres affirment que la mondialisation et le brassage des populations ne permettent plus de privilégier une religion plutôt qu'une autre. Mais la source est le péché dans le cœur des hommes. L'apostasie complète aura lieu aux derniers temps : la Bible est claire à ce sujet. Mais qu'en est-il aujourd'hui en chacun de nous ?

Jésus lui-même demandera des comptes aux hommes qui l'ont rejeté. Beaucoup de prophéties de la Bible se sont déjà réalisées ; les autres s'accompliront, elles aussi.

L'apostasie est comme déjà là, et les « derniers temps » aussi. « Le mystère d'iniquité opère déjà » (2 Thessaloniens 2. 7). Il est urgent de nous réveiller, de vérifier si nous avons une vraie relation avec Jésus par la foi. Est-ce que je lui parle par la prière ? Est-ce que je suis rassuré quand je lis dans la Bible, par exemple : « Le sang de Jésus Christ... nous purifie de tout péché », ou « Vous avez la vie éternelle, vous qui croyez au nom du Fils de Dieu » (1 Jean 1. 7; 5. 13) ?

Si vous désirez recevoir gratuitement le Nouveau Testament de la Bible et/ou la revue « En Contact », communiquez avec :

Ministères En Contact.

C.P.67031, Saint-Lambert Qc J4R 2T8
1.866. 926. 1710 (sans frais)
Courriel: info@encontact.org

230979



Mireille
CRÉPEAU

1933-2023

À l'Hôtel-Dieu de Sorel est décédée à l'âge de 89 ans Mme Mireille Crépeau, fille de Paulette Gré et de Charles-Édouard Crépeau.

Femme autonome, grande amie des animaux, elle a su savourer les petits plaisirs de la vie jusqu'à la dernière goutte.

Un grand merci empli de reconnaissance aux membres du personnel des soins intensifs qui, par leurs soins professionnels et attentifs, lui ont permis de mourir en douceur.

Repose en paix Mimi!

À sa demande, aucune cérémonie n'aura lieu.

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don fait à sa mémoire à la Société Canadienne de Protection des Animaux: SPCA.

231042

Base de Plein Air Ville la Joie

La Base de Plein Air Ville la Joie, un espace nature de Sainte-Victoire-de-Sorel implanté depuis plus de 50 ans, invite les gens aimant la nature, ayant de l'intérêt au bien-être et au maintien de ce service à la communauté à communiquer au 450-743-7142. Différentes implications peuvent s'offrir à vous selon vos intérêts, connaissances ou compétences. Contactez : Diane.

Dîner hot-dog

Un dîner hot-dog bénéfice se tiendra le 4 octobre 2023, de 11 h à 14 h, à la salle des Chevaliers de Colomb du conseil 2914, au 1205, rue Antaya, Sorel-Tracy au profit de la

Maison Halte Soleil de Saint-Joseph-de-Sorel. Il en coûte 10 \$ pour deux hot-dogs, une frite et une liqueur et il est possible d'emporter son repas. Plusieurs commanditaires rendent cet événement possible : Cantine Chez Jos de Saint-Roch-de-Richelieu propriété de Jonathan Guertinet, Sables Collette, Groupe Gersol et Mathieu Doré. Pour information, il faut contacter Patrice Désilets au 450 742-4959.

Collecte de sang à Sorel-Tracy

La collecte de sang du de la Caisse Desjardins Pierre-De Saurel se tiendra le mercredi 25 octobre, de 10 h à 16 h ainsi que les jeudi et vendredi 26 et 27 octobre, de 13 h 30 à 19 h 30, dans la cour centrale des Promenades de Sorel. Pour y participer, il faut prendre rendez-vous auparavant en appelant au 1-800-343-7264 (SANG), en écrivant au jedonne@hema-quebec.qc.ca ou en se rendant au www.hema-quebec.qc.ca. L'objectif est d'accueillir 75 donateurs par jour.

Collecte de sang à Contrecoeur

La collecte de sang des Chevaliers de Colomb se tiendra le lundi 23 octobre, de 13 h 30 à 19 h 30, au Centre multifonctionnel de Contrecoeur. Pour y participer, il faut prendre rendez-vous auparavant en appelant au 1-800-343-7264 (SANG), en écrivant au jedonne@hema-quebec.qc.ca ou en se rendant au www.hema-quebec.qc.ca. L'objectif est d'accueillir 75 donateurs.

NÉCROLOGIE



Claire
BROOKS
TREMBLAY

1926-2023

Au CHSLD J.-Arsène-Parenteau de Sorel-Tracy, le 18 septembre 2023, est décédée à l'âge de 97 ans, Mme Claire Brooks épouse de feu Hector Tremblay, demeurant à Sorel-Tracy.

Mme Claire Brooks Tremblay laisse dans le deuil: ses enfants; Raymonde (Roger), Gilles, Denis (Hélène Durocher), Daniel, Michel (Lise Gervais), ses petits-enfants; Annie Godin, Éric Tremblay, Stéphane Tremblay, Marie-Christine Tremblay, Laurie Tremblay et 6 arrière-petits-enfants, elle était la sœur de feu Julien (feu Claudia Péloquin, feu Émérentienne (feu Armand Chrétien), feu Jeanne (feu Albert Lavallée), feu Rose Aimé (feu Origène Nadeau), feu Floriane (feu Oscar Galien), feu Jeannine (feu Jules Gravel), neveux, nièces, parents et amis.

La famille accueillera parents et ami(e)s à l'église St-Pierre de Sorel, 170 George, Sorel-Tracy, le vendredi 6 octobre 2023 à compter de 10 h suivrons les funérailles à 11 h suivies de l'inhumation au cimetière des Saints-Anges de Sorel-Tracy.

La famille désire remercier le personnel du 2^e étage du Centre J.-Arsène-Parenteau pour les bons soins prodigués.



S. Jacques & Fils

Salons funéraires

www.salonsjacquesetfils.com
75, rue Elizabeth, Sorel-Tracy • 450 743-5566

231046



Marcel
DUFALT

1938-2023

Au Centre Myosotis le 20 septembre 2023, est décédé à l'âge de 85 ans, M. Marcel Dufault de Saint-Robert, fils de feu Alphonse Dufault et de feu Marguerite Bardier.

M. Marcel Dufault était l'époux de Rita Daigneault, le père de Linda (Denis Hébert), Johanne, Sylvain (Karine Gagné), Serge (Sonia Lemoine) et le grand-papa de Cinthia et Amélie Racine, Alexe et Antoine Dufault.

L'ainé de dix enfants, M. Dufault laisse aussi dans le deuil ses frères et sœurs : feu Réjean, feu André, feu Fernand (Micheline Jacob), feu Normand (feu Denise Mongeon), Ronald (Jeanne Lataille), Lucille (Yvon Caplette), Michel (Hélène Caplette), Claude et Céline. Les membres de la famille Daigneault pleurent aussi son décès : Helen (William Cantwell), Bernice, feu William (feu Willa Smart), feu Gérard, feu Jean-Paul, Raymond (Nicole Bernard), feu Philip, Albert, en plus de laisser dans le deuil de nombreux autres parents et amis.

La famille recevra les condoléances au salon S. Jacques et Fils, 75 rue Elizabeth, Sorel-Tracy, le samedi 30 septembre, de 19 h à 22 h et le dimanche 1^{er} octobre à compter de 10 h. Suivra une liturgie de la parole au salon, à 15 h. L'inhumation au cimetière de Saint-Robert aura lieu à une date ultérieure.

La famille tient à remercier le personnel bienveillant et attentionné du Centre Myosotis.



S. Jacques & Fils

Salons funéraires

www.salonsjacquesetfils.com
75, rue Elizabeth, Sorel-Tracy • 450 743-5566

231045



Janine
ARPIN

1950-2023

Au Centre d'Hébergement de Tracy, le 14 septembre 2023, est décédée Madame Janine Arpin épouse de Xiao Guan Qiao et demeurant à Sorel-Tracy. Elle était la fille de feu Gabrielle Vilandrè et feu Roger Arpin.

Outre son époux, elle laisse dans le deuil ses beaux-enfants : Qi Qiao et Qian Chen et sa petite-fille Jia; ses soeurs et son frère : Claire (feu Louis Nourry), Gilles (Lise Chalifoux), Camille (Yvon Péloquin) et Thérèse; ses neveux et sa nièce : Martin, Mathieu, Dominic, Josée et Olivier ainsi que d'autres parents et amis.

Afin de respecter les dernières volontés de Mme Arpin, elle sera incinérée et l'inhumation aura lieu à une date ultérieure en toute intimité. Que celles et ceux qui l'ont aimée partagent une douce pensée pour elle en ce jour.

La famille tient à remercier le personnel de l'hôpital Hôtel-Dieu de Sorel ainsi que celui du CLSC pour les bons soins prodigués.

En sa mémoire, vous pouvez faire des dons à la Fondation de l'hôpital Hôtel-Dieu de Sorel.



**Gilbert
Mandeville
& Fils**

SALONS
FUNÉRAIRES

70, avenue de la traverse, Saint-Ours J0G 1P0
450 785-2221 | www.salonsmandeville.com

231030



Mario
CARPENTIER

1963-2023

À l'Hôtel-Dieu de Sorel, le 15 septembre 2023, est décédé à l'âge de 60 ans, M. Mario Carpentier conjoint de Mme Sarah-Lia Maccallum et demeurant à Sorel-Tracy.

Outre sa conjointe Sarah-Lia, il laisse dans le deuil : sa mère Denise Cormier (Michel Bourgeois), son père feu Marcel Carpentier; sa sœur Linda (Stéphane), son frère Jean; ses enfants : Michaël (Fanny), Carol-Ann et Shanny (Emmanuel); ses beaux-fils : Nicholas (Véronique) et Christopher (Mélissa); ses petits-enfants : Joshua, Damian, Benjamin, Maddyson et Flavie; ses nièces : Mélanie (Olivier), Loriane (Alexandre), Joanie (Christopher) et leurs enfants Chelsea, Ayden, Malik, Charlotte et Florence; sa marraine Rosiane Carpentier ainsi que plusieurs autres parents et amis.

La famille de M. Carpentier recevra vos condoléances au salon Gilbert Mandeville et Fils Ltée (912, Chemin Saint-Roch, Sorel-Tracy, J3R 3K5) le samedi 30 septembre 2023 de 11 h à 16 h. Suivra un temps de recueillement et d'hommages en sa mémoire.



**Gilbert
Mandeville
& Fils**

SALONS
FUNÉRAIRES

912, chemin St-Roch, Sorel-Tracy J3R 3K5
450 743-3607 | www.salonsmandeville.com

231031



**Jean-Claude
LAMBERT**

1938-2023

Paisiblement, à son domicile et entouré des siens, le 8 septembre 2023, est décédé à l'âge de 85 ans, M. Jean-Claude Lambert époux de Mme Liette Desmarais et demeurant à Sorel-Tracy. Il était le fils de feu Joseph Lambert, de feu Marie-Blanche Garceau et le frère de feu Marcel Lambert.

Outre son épouse Liette, il laisse dans le deuil ses enfants : Yves (Lise Tétreault), Richard (Sylvie Champagne), Line (Richard Pélouin, feu Serge Morisset) et France (Michel Tellier); ses 7 petits-enfants : Keven, Mylène, Carolane et Audrey, Evelynne, Samuel, Maude et leur conjoint(e), ainsi que ses 6 arrière-petits-enfants qu'il aimait de tout son cœur. Il laisse également dans le deuil ses beaux-frères et belles-sœurs : Guy Desmarais (Denise Grisé), Pierrette Desmarais (Georges-Henri Verrier) et feu Thérèse Desmarais (feu Gérard Bergeron), son frère et sœur de cœur : Fernand et Claudette Beaulieu, plusieurs neveux et nièces, filleul et filleule ainsi que d'autres parents et amis.

La famille recevra les condoléances au salon Gilbert Mandeville et Fils Ltée (912, Chemin Saint-Roch, Sorel-Tracy) le samedi 7 octobre 2023 de 14h30 à 17 h, de 19 h à 21 h et le dimanche dès 10 h. Une cérémonie d'adieu aura lieu au salon le dimanche 8 octobre à midi. Par la suite, les cendres de M. Lambert seront déposées au columbarium du salon Mandeville, secteur Tracy.

La famille remercie chaleureusement l'équipe des soins palliatifs à domicile du CLSC, particulièrement l'infirmier Steve Gouin et Marie-Josée Beaudin IPS, pour les très bons soins prodigués.



**Gilbert
Mandeville
& Fils**

SALONS
FUNÉRAIRES

912, chemin St-Roch, Sorel-Tracy J3R 3K5
450 743-3607 | www.salonsmandeville.com

231032



**Lucille
LEBEAU
LEBLANC**

1936-2023

Au Centre d'Hébergement Élisabeth-Lafrance, le 28 août 2023, est décédée à l'âge de 87 ans, Mme Lucille Lebeau épouse de feu Mario Leblanc demeurant Sorel-Tracy.

Elle laisse dans le deuil ses enfants : Brigitte (Dany Patry), François (Caroline Provost) et Alain; ses petits-enfants : David, Karl, Mélissandre, Laurie-Anne, Marie-Pierre et Émilie (Carl); ses sœurs : Anita (feu Roland Boucher), Thérèse (feu Gérard Beaucage) et Andrée. Elle était aussi la sœur de feu Raymond et feu Réal Lebeau (Claudette Guévremont) et la belle-sœur de Nika (Gaëtan Langlois), feu Alain et feu Jacqueline Leblanc (feu Jean Ducharme). Elle laisse aussi ses neveux et nièces ainsi que d'autres parents et amis.

La famille accueillera parents et amis au salon Mandeville & Mineau (80, rue Charlotte, Sorel-Tracy, J3P 1G4) le samedi 30 septembre à compter de 10 h. Un hommage à sa vie aura lieu au salon à 14 h. Suivra l'inhumation au cimetière des Saints-Anges de Sorel.

La famille remercie le personnel de la résidence Les Jardins de Ramezay ainsi que le personnel du 3D de l'Hôtel-Dieu de Sorel pour les bons soins prodigués.

Des dons faits en son nom à la fondation Hôtel-Dieu de Sorel ou à la société Alzheimer seraient appréciés.

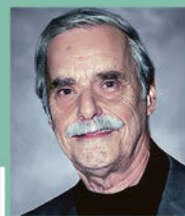


**Mandeville
& Mineau**

SALONS
FUNÉRAIRES

80, rue Charlotte, Sorel-Tracy J3P 1G4
450 742-8822 | www.salonsmandeville.com

231033



**Gaston
LECLERC**

1933-2023

À l'hôpital Hôtel-Dieu de Sorel, le 17 septembre 2023, est décédé à l'âge de 90 ans, Monsieur Gaston Leclerc, époux de Madame Jeannine Champagne, et demeurant à Sorel-Tracy.

Il était le fils de feu Isaïe Leclerc et de feu Yvonne Goulet. Il était le frère de feu Réjean Leclerc (feu Monique Verville) et de feu l'abbé André Leclerc.

Outre son épouse, il laisse dans le deuil ses enfants : Pascale (Paul Sasseville), Jean-François (Marie-Claude Émond), Marie-Andrée (Stéphane Bélanger), Maxime (Brigitte Desharnais) et Catherine (Marc Desrosiers); ses petits-enfants : Philippe, Amélie, Sarah, Alexandre, Marie-France, Annie, Magalie, Julien et Félix; ses arrière-petits-enfants : Arnaud, Louis, Juliette, Léa, Antoine, Éva et Hubert, ainsi que d'autres parents et amis.

La famille de M. Leclerc recevra vos condoléances au salon Gilbert Mandeville et Fils Ltée (912, Chemin St-Roch, Sorel-Tracy) le vendredi 29 septembre 2023 à compter de 12 h. Une cérémonie d'adieu aura lieu au salon le jour même à 15 h. Suivra l'inhumation au cimetière de St-Joseph-de-Sorel.

La famille tient à remercier le personnel de la Résidence Le Marquis de Tracy 1 pour les bons soins prodigués.



**Gilbert
Mandeville
& Fils**

SALONS
FUNÉRAIRES

912, chemin St-Roch, Sorel-Tracy J3R 3K5
450 743-3607 | www.salonsmandeville.com

231081



**François
LEMIEUX**

1966-2023

Accidentellement, à Bécancour, le 17 septembre 2023 est décédé à l'âge de 57 ans, M. François Lemieux, époux de Mme Danielle Corriveau, demeurant à Bécancour et autrefois de Sorel-Tracy.

Outre son épouse Danielle, il laisse dans le deuil sa mère Suzanne Poitras (Robert Belley); ses deux fils : Simon et Mathieu St-Germain et leur conjointe; ses quatre petits-enfants : Emy, Laurie, Alex et Chloé; ses deux sœurs : Danielle Gendron (Marcel Lavergne) et Lyne Gendron (Robert Loisel), son beau-frère Marc Corriveau (Diane Vilandrè); ses deux filleuls : Pascal Lavergne et Marek Desrosiers, ses neveux et nièces, oncles et tantes, cousins et cousines, ses compagnons de travail de chez Feruni et Arcelor Mittal ainsi que d'autres parents et amis.

La famille recevra les condoléances au salon Mandeville & Mineau (80, Charlotte, Sorel Tracy) le dimanche 1er octobre 2023 à compter de 12 h. Un temps de réflexion et des hommages auront lieu au salon le jour même à 16 h.

L'inhumation se fera au cimetière des Saints-Anges de Sorel-Tracy à une date ultérieure.

En guise de sympathie, des dons faits en sa mémoire à une fondation de votre choix seraient appréciés.



**Mandeville
& Mineau**

SALONS
FUNÉRAIRES

80, rue Charlotte, Sorel-Tracy J3P 1G4
450 742-8822 | www.salonsmandeville.com

231039



**Madeline
MORGAN
BERGERON**

1929-2023

Au C.H. Élisabeth-Lafrance, le 4 mai 2023, est décédée à l'âge de 93 ans, Mme Madeline Morgan, épouse de M. Paul-Marcel Bergeron et demeurant à Sorel-Tracy. Elle était la fille de feu Lewis Morgan et de feu Christiana Millette (en 2^{es} noces de Marie-Reine Levert).

Elle laisse dans le deuil outre son époux Paul-Marcel, ses fils : Jean et Yves Bergeron (Renée), ses petits-enfants : François (Julie) et Chantal, ses arrière-petits-enfants : William, Florence et Alexandre, ses neveux et nièces ainsi que d'autres parents et amis. Elle était la sœur de feu Roger, feu Doris, feu Douglas, feu Lawrence, Claire, feu Louis, feu Stephen, Michèle et leur conjoint-e et la belle-sœur de feu Mariette et feu Gérard Bergeron.

La famille de Mme Bergeron accueillera parents et amis au salon Gilbert Mandeville et Fils (912 ch. St-Roch, Sorel-Tracy) le samedi 7 octobre 2023 à compter de 10 h. Une liturgie de la Parole aura lieu au même endroit à 11 h 45. L'inhumation aura lieu au cimetière des Saints-Anges à une date ultérieure.

La famille Bergeron remercie le personnel du 2^e étage du C.H. Élisabeth-Lafrance pour la qualité de leurs soins.

En guise de sympathie, des dons fait en sa mémoire à l'Institut Nazareth seraient appréciés.



**Gilbert
Mandeville
& Fils**

SALONS
FUNÉRAIRES

912, chemin St-Roch, Sorel-Tracy J3R 3K5
450 743-3607 | www.salonsmandeville.com

231034



**Gertrude
RODRIGUE
NIQUETTE**

1934-2023

À son domicile, le 15 septembre 2023, est décédée à l'âge de 89 ans, Mme Gertrude Rodrigue, épouse de feu Bertrand Niquette et demeurant à Sorel-Tracy. Elle était la fille de feu Odina Rodrigue et de feu Claudia Parent.

Elle laisse dans le deuil, sa belle-fille Manon Niquette et ses enfants : Mélina Guérin, Mathieu Guérin et Antoine Guérin. Elle était la sœur de feu Albert (feu Thérèse Bélanger), feu Alfred, feu Lionel (feu Andrée Arpin), feu René, feu Marguerite (feu Maurice Lavoie), feu Yvette (feu Laurent Martin), feu Gérardine (feu Laurent Chevalier), feu Carmen (Jean-Guy Farley), feu Berthe et de feu Jeanne (feu Robert Tremblay). Elle laisse également dans le deuil ses neveux et nièces, ses beaux-frères et belles-sœurs de la famille Niquette ainsi que plusieurs autres parents et amis.

Les funérailles de Mme Rodrigue seront célébrées en l'église Enfant-Jésus (7075, route Marie-Victorin, Sorel-Tracy) le mercredi 27 septembre 2023 à 11 h. La famille sera présente dès 10 h à l'église afin d'y recevoir vos condoléances. Suivra l'inhumation au cimetière de St-Joseph-de-Sorel.



**Gilbert
Mandeville
& Fils**

SALONS
FUNÉRAIRES

912, chemin St-Roch, Sorel-Tracy J3R 3K5
450 743-3607 | www.salonsmandeville.com

231035



**Laura
SURPRENANT**

1929-2023

Au CHSLD de Sutton, le 17 septembre 2023, est décédée à l'âge de 94 ans, Mme Laura Surprenant épouse de feu Marcel Surprenant, demeurant à Sutton et autrefois à Sorel-Tracy.

Elle laisse dans le deuil, ses enfants : feu Michel (Raymonde Tessier), Manon (Robert Malo) et Hélène (Louis-Marie Fortin); ses petits-enfants : Pascal Surprenant (Valérie Maheux), Daniel Surprenant (Mireille Dumas), Joanie Surprenant, Karyne Malo (Frédéric Berthiaume), Katy Malo (Martin Rousseau) et Kevin Surprenant; ses arrière-petits-enfants : Sabrina, Maëlle, Eva, Jules, Alexis, Rebecca et Gabriel; ses sœurs Rita, Thérèse et Réjeanne; sa belle-sœur Denise, ses neveux et nièces ainsi que d'autres parents et amis.

Afin de respecter les dernières volontés de Mme Surprenant, il y aura crémation et ses cendres seront inhumées au cimetière des Saints-Anges-de-Sorel, en toute intimité, à une date ultérieure.

Que ceux qui l'ont connue partagent un doux souvenir d'elle en sa mémoire.



**Gilbert
Mandeville
& Fils**

SALONS
FUNÉRAIRES

912, chemin St-Roch, Sorel-Tracy J3R 3K5
450 743-3607 | www.salonsmandeville.com

231036



**Charles
CARTIER**

1950-2023

Paisiblement à son domicile, entouré des siens, le 30 août 2023, est décédé à l'âge de 72 ans M. Charles Cartier, époux de Mme Louise Yergeau, demeurant à St-Gérard-Majella. Il était le fils de feu Germain Cartier et de feu Cécile Pélissier.

Selon ses volontés, une célébration a eu lieu en toute intimité.

M. Cartier laisse dans le deuil : Ses enfants : Pascal, Dominic (Hélène Duval) et Édith. Ses petits-enfants : Sealliah, William, Gabriel, Joey, Jordan et Jade. Son arrière-petite-fille Lounah. Ses frères et sœurs : Pierre (Françoise), Louise (feu Gilles), feu Nicole (feu Paul), Jacques (Maria) et Denise (feu Raymond). Ses beaux-frères et belles-sœurs : France & Clément, Odette (feu Rosaire) Lucille (feu Michel) Lucie & Jean-Pierre, Liette (feu Alain) Yvette & Robert, Dominique & André, Gaëtan & Sylvie, Lynda & Michel, Brigitte & Michel, Yvan, Nathalie & Éric, Patrick & Josée. Ses neveux, nièces et de nombreux autres parents et amis.

Merci au personnel des soins palliatifs de Sorel-Tracy, ainsi qu'au docteur Bernatchez pour les bons soins et l'accompagnement auprès de lui et sa famille.



Direction funéraire :
Centre Funéraire Yves Houle
Tél : 450 568-2305
1 800 561-2881
Fax : 819 477-4289
www.yveshoule.com
soreltracy@yveshoule.com

231037



Soyez présents **AU MATCH** **D'OUVERTURE** **DE VOS ÉPERVIERS**



Venez encourager
vos Éperriers



VS



Match d'ouverture

6 OCTOBRE-20H

AU COLISÉE CARDIN



À sa neuvième saison avec l'équipe

Philip-Michael Pinard-Devos nommé capitaine du HC Ajoie



ALEXANDRE
BROUILLARD

abrouillard@les2rives.com

Le hockeyeur sorelois Philip-Michael Pinard-Devos a été nommé capitaine du HC Ajoie, lui qui vient d'entamer sa neuvième saison avec la formation du Jura. Sa nomination a été annoncée en grande pompe le 1^{er} septembre dernier, lors d'un événement festif soulignant le 50^e anniversaire de l'équipe.

« Je suis très heureux, c'est un bel honneur, lâche d'emblée Pinard-Devos. Je savais que c'était une possibilité, mais je n'étais pas persuadé que ça allait être moi. »

De l'extérieur, la nomination du Sorelois était facilement déductible. Portant les couleurs ajoutées depuis la saison 2015-2016, Philip-Michael a contribué à plusieurs moments importants de l'équipe. Il a notamment remporté la Coupe de Suisse en 2019-2020, alors que le HC Ajoie était en Swiss League (deuxième division) – seulement la troisième équipe de deuxième division à remporter ce trophée. Pour ce faire, ses coéquipiers et lui avaient éliminé coup sur coup le Lausanne HC, les ZSC Lions (Zurich), le HC Bienne et le HC Davos, tous des équipes de première division. Quelques mois après, l'équipe du Jura



Le Sorelois Philip-Michael Pinard-Devos a été nommé capitaine du HC Ajoie cette saison. C.G Photographie

avait remporté le Championnat de Swiss League, obtenant ainsi sa promotion en National League.

Malgré cette riche expérience, il admet avoir de grands souliers à chauffer pour remplacer l'ancien capitaine Jordane Hauert – le fils du propriétaire de l'équipe

Patrick Hauert – qui a porté le « C » pendant 10 saisons avant de prendre sa retraite. « J'ai des croûtes à manger pour remplacer Jordane », admet Philip-Michael, assurant être prêt à relever ce nouveau défi durant cette année charnière dans l'histoire du HC Ajoie.

Une équipe plus expérimentée à saveur québécoise

En entrevue avec notre journaliste la semaine dernière, Philip-Michael Pinard-Devos était très enthousiaste à l'égard de la nouvelle saison qui s'est mise en branle le 15 septembre. Les raisons sont multiples; en plus de son nouveau rôle de capitaine, il se rétablit bien de son opération subie en mai dernier pour deux hernies au dos. En plus, il évolue avec l'édition la plus expérimentée du HC Ajoie depuis qu'il est débarqué dans la Commune de Porrentruy.

« Je n'ai pratiquement plus de douleur et mon rétablissement a bien été! En plus, cette année, on a beaucoup plus d'expérience dans l'équipe. On va avoir une chance de gagner tous les soirs. Ce sera toujours difficile de nous affronter », assure le numéro 8.

En 2023-2024, le HC Ajoie mise sur un contingent étranger presque essentiellement québécois. En plus de Philip-Michael, il y a Jonathan Hazen, Éric Gélinas, Guillaume Asselin, Daniel Audette et Frederik Gauthier. « Ça fait plaisir d'être autant de Québécois dans l'équipe, confie le Sorelois. C'est plus facile communiquer avec eux sur la patinoire, on se comprend immédiatement. »

Avec cinq matchs disputés cette saison, les Jurassiens ont signé deux victoires. Ce début satisfait le capitaine, qui souhaite voir son équipe se qualifier pour les séries éliminatoires après une campagne difficile lors de laquelle le HC Ajoie a terminé dans les bas-fonds du classement avec seulement 15 victoires en 52 rencontres.

Ligue de baseball senior de la Vallée-des-Forts (LBSVF)

Éliminés de la finale en trois matchs, les Marlins à court de solutions



Alexandre Brouillard | Les 2 Rives

En finale pour la première fois de leur histoire, les Marlins de Sorel-Tracy n'ont pas été en mesure de s'imposer face aux Indians de Granby, qui ont remporté la finale de la Ligue de baseball senior de la Vallée-des-Forts (LBSVF) avec trois victoires consécutives.

Malgré des défaites de 8-4 et 6-4 lors des deux premiers matchs, les Sorelois avaient donné du fil à retordre aux champions de la saison.

Ils s'étaient donc rendus à Granby, le 22 septembre, avec l'espoir de renverser la vapeur et de tirer profit de leur occasion. Malgré leurs bonnes intentions, les Marlins ont été victimes de la force de frappe des Indians, qui ont remporté le troisième match 16-2. « C'était notre pire match de la saison », laisse tomber Francis Simard, joueur-entraîneur des Marlins de Sorel-Tracy.

Malgré cette défaite au goût amer, Francis rappelle que l'objectif des siens en début de saison était d'atteindre la finale. « On a donc rempli notre objectif! C'est décevant perdre comme ça en finale, mais honnêtement, au baseball, il est souvent question de chance », dit-il, soulignant le talent des Indians, qui

ont remporté cinq des six des dernières éditions des séries éliminatoires, dont les quatre dernières. « Les matchs un et deux ne se sont pas joués sur grand-chose. On a manqué d'opportunisme, en laissant des joueurs sur les buts à quelques reprises », détaille le joueur-entraîneur.

Soudés et confiants

Pour Francis Simard une chose est sûre, les Marlins de Sorel-Tracy sortent grandis, soudés et confiants après la finale. « Je jouais la même cassette depuis les débuts des Marlins : on veut atteindre la finale. Je vais maintenant changer de message et affirmer que nous voulons être champions. On a gagné en expérience cette année et notre groupe sera encore plus mature et soudé l'an prochain », mentionne-t-il avec ardeur.

D'ici le premier match de la saison 2024, le joueur-entraîneur gardera les yeux ouverts pour améliorer l'équipe. « On est toujours à la recherche de nouveaux joueurs, même si on est confiant avec notre *line-up* actuel. Qui sait, peut-être allons-nous rapatrier d'anciens joueurs », conclut Francis Simard, en remerciant les partisans et commanditaires qui ont participé aux succès des Marlins en 2023.

Début de saison au hockey collégial : une fiche de ,500 pour les Rebelles

Jean-Philippe Morin | Les 2 Rives

Les Rebelles du Cégep de Sorel-Tracy ont bien démarré leur saison régulière au cours des derniers week-ends. S'ils ont échappé les deux matchs qu'ils ont disputés sur les patinoires adverses, les hommes d'Éric Messier ont très bien fait au Colisée Cardin, remportant deux victoires au passage.

Leur saison régulière a démarré le 16 septembre, à Montréal, contre le Boomerang du Cégep André-Laurendeau. Les Rebelles ont toutefois dû s'avouer vaincus par la marque de 4-2. Le capitaine Léo St-Michel s'est illustré en obtenant un but et une passe.

Le lendemain, les Rebelles disputaient leur premier match à domicile. Ils l'ont emporté 3-2 en tirs de barrage face aux Griffons du Cégep de l'Outaouais. Le gardien de

but Justin Roux a brillé en repoussant 23 des 25 tirs dirigés vers lui. Il a également stoppé trois des cinq lancers en tirs de barrage.

Le 22 septembre, les Rebelles se rendaient à Trois-Rivières pour disputer la victoire aux Dragons du Collège Laflèche. Ces derniers ont toutefois eu le dernier mot, l'emportant 2-1.

Finalement, les Rebelles attendaient de pied ferme les Nordiques du Collège Lionel-Groulx le 24 septembre, au Colisée Cardin. Les Sorelois l'ont facilement remporté 8-2 grâce notamment à trois buts et une passe de Léo St-Michel et de deux buts et une passe d'Émile Dubois.

Le prochain match des Rebelles aura lieu le vendredi 29 septembre, à 19 h 30, au Colisée Cardin, contre les Lauréats du Cégep de Saint-Hyacinthe. Le coût d'entrée est de 8 \$ pour les adultes et c'est gratuit pour les étudiants.

Les Éperviers baissent pavillon à leur premier match hors-concours



Les Éperviers se sont inclinés à leur premier match hors-concours, le 22 septembre. Photo Steve Gauthier | Les 2 Rives ©

Jean-Philippe Morin | Les 2 Rives

Les Éperviers de Sorel-Tracy amorçaient officiellement leur saison 2023-2024 avec un premier match hors-concours le 22 septembre dernier, au Colisée Cardin. La troupe de Christian Deschênes s'est toutefois inclinée 5-2 contre les 3L de Rivière-du-Loup, devant 538 spectateurs.

Olivier Mathieu (2 buts), Maxime St-Cyr (1 but, 1 passe) et Louick Marcotte (2 passes) ont mené la charge pour les visiteurs.

Chez les Sorelois, les buteurs ont été Gabryel Paquin-Boudreau et Olivier Hinse. Les deux gardiens de but employés par les Éperviers, soit Philippe Desrosiers et Gabriel Waked, ont accordé deux buts chacun.

Pour leur deuxième et dernier match hors-concours, les Éperviers se rendront à Rivière-du-Loup ce vendredi 29 septembre pour renouer avec les 3L.

Quant à la saison régulière, elle débutera le jeudi 5 octobre, à Laval, contre les Pétroliers. Le premier match local aura lieu le lendemain, le vendredi 6 octobre, à 20 h, au Colisée Cardin, contre les Marquis de Jonquière.



La mise au jeu protocolaire du match d'ouverture du 17 septembre a été effectuée par la directrice des études et directrice générale par intérim du Cégep de Sorel-Tracy, Catherine Boulanger, et le maire de Sorel-Tracy, Patrick Pélouquin. Photo gracieuseté

Le Triathlon Osmose de Sorel-Tracy accueille près de 200 participants

Jean-Philippe Morin | Les 2 Rives

La cinquième édition du Triathlon Osmose de Sorel-Tracy qui s'est tenue le dimanche 17 septembre a réuni près de 200 participants répartis en 10 catégories sous un soleil radieux.

Dans la catégorie triathlon Sprint Desjardins, c'est le Drummondvillois Christian Uhlrich qui a remporté l'épreuve avec un temps de 1 h 06. Chez les femmes, c'est Zoé Roy de Nicolet qui a remporté le sprint en 1 h 18.

Parmi les bonnes performances soreloises, notons les victoires de Vicky Falardeau (1 h 23) et de Jean Coulombe (1 h 28) au duathlon Sprint.

Soulignons également l'excellente troisième position sur sept équipes au relais triathlon Sprint de Mila Paulet, d'Alexia Messier et de Benoit Drouin. Ce dernier a même enregistré le record du parcours vélo (meilleur tour) avec une moyenne de 40,5 km/h.

Finalement au triathlon Initiation (Super Sprint) féminin, Romane Sergerie a ter-



Les participants du Triathlon Osmose de Sorel-Tracy ont tout donné. Photo tirée de Facebook

miné troisième, à quelques secondes à peine de la gagnante.

Les spectateurs présents ont aussi pu assister aux différentes courses jeunesse présentées en après-midi. Plus de 75 jeunes se sont lancés sur les parcours adaptés à leur âge et niveau.

Plusieurs bénévoles et commanditaires ont rendu cet événement possible, dont Birra Fanelli qui a remis une bière aux participants à la fin de leur performance. La sixième édition aura lieu le 15 septembre 2024.

MATCH D'OUVERTURE

le 6 octobre 20 h
au Colisée Cardin

VS

Merci au joueur.

Credit photo: Michel Sévigny

106032

PROMOTIONS DU MOIS DE SEPTEMBRE

auLit

Liquidation fin de saison

Jusqu'à **50%** de RABAIS



25% de RABAIS

sur les matelas
KATO et ÉBÈNE

René MAT·TECH



SUR LES ENSEMBLES DE
DRAPS PERCALE, BAMBOU
ET COTON ÉGYPTIEN DE
L'ANCIENNE COLLECTION
EN INVENTAIRE

20% de RABAIS

sur les matelas

- COMFORTMATT
- ERGOMATT
- ORTHOMATT

15% de RABAIS

SUR LA PLUPART
DES ENSEMBLES DE DRAPS
ET COUVRES-MATELAS

50% de RABAIS

SUR LES ENSEMBLES DE
HOUSSE DE COUETTE
EN INVENTAIRE



COLLECTION **medi MATT**

- MATELAS PLIANT POUR LIT ÉLECTRIQUE
- LAINE VIERGE
- RESSORTS 100% QUÉBÉCOIS
- FABRIQUÉ AU QUÉBEC
- LATEX SOUPLE
- VISCO NASA 4 ET 5 lbs

SOREL | 376, RUE DU COLLÈGE

450 742-7556

BOUTIQUE AULIT.CA | Suivez-nous sur

*OFFRE D'UNE DURÉE LIMITÉE. DÉTAILS EN MAGASIN. NE PEUT ÊTRE JUMEE À AUCUNE AUTRE PROMOTION

auLit

La journée vous appartient